

EESTI JA NÕUKOGUDE LIIDU KAUBANDUSKOJA

# MAJANDUS-BÜLLETÄÄN

№ 2/3

1936

# ЭКОНОМИЧЕСКИЙ БЮЛЛЕТЕНЬ

ЭСТОНСКО-СОЮЗНОСОВЕТСКОЙ ТОРГОВОЙ ПАЛАТЫ

# EESTI JA NÕUKOGUDE LIIDU KAUBANDUSKOJA MAJANDUS-BÜLLETÄÄN ЭКОНОМИЧЕСКИЙ БЮЛЛЕТЕНЬ ЭСТОНСКО-СОЮЗНОСОВЕТСКОЙ ТОРГОВОЙ ПАЛАТЫ

Ilmub 4 korda aastas.

Выходит 4 раза в год.

Väljaandja ja toimetus:

Eesti ja Nõukogude Liidu Kaubanduskoda,  
Tallinn, Maakri uul. 19. Telefon 427-68.

Издатель и редакция:

Эстонско-Союзносоветская Торговая Палата,  
Таллин, Maakri uul. 19. Тел. 427-68.

4. aastakäik  
4-й год издания

№ 2/3 15. IX. 36.

1936

## Sisu:

## Содержание:

<b>Eesti ja Nõukogude Liidu majandussuh- ted esimesel 7 kuul 1936. a. . . . .</b>	<b>74</b>	<b>Экономические отношения между Эсто- нией и СССР в первые 7 мес. 1936 г.</b>	<b>74</b>
Sellest:		В т. ч.:	
Eesti-Nõukogude majandussuhete bilanss 1935. a. kohta . . . . .	77	Баланс эсто-советских экономиче- ских отношений за 1935 г. . . . .	77
<b>Nõukogude Liidu põllumajandus:</b>		<b>Сельское хозяйство СССР:</b>	
Põllumajanduse arengu ülesanded	80	Задачи развития сельского хозяйства	80
Sotsiaalne rekonstruktsioon . . . . .	82	Социальная реконструкция . . . . .	82
Põllumajanduse organisatsioonili- sed vormid . . . . .	90	Организационные формы сельского хозяйства . . . . .	90
Tehniline rekonstruktsioon . . . . .	101	Техническая реконструкция . . . . .	101
Tööproduktiivsuse tõus . . . . .	108	Подъем производительности труда . . . . .	108
Toodangu areng . . . . .	112	Развитие продукции . . . . .	112
Järele ja ette jõuda arenenud kapitalistlikest maadest . . . . .	122	Догнать и перегнать передовые капи- талистические страны . . . . .	122
Üldkokkuvõte . . . . .	126	Общая сводка . . . . .	126
<b>Nõukogude Liidu majandus . . . . .</b>	<b>128</b>	<b>Экономика СССР . . . . .</b>	<b>128</b>
Sellest:		В т. ч.:	
Nõukogude Liidu uue põhiseaduse eelno . . . . .	134	Проект новой конституции СССР . . . . .	134
Nõukogude Liidu maksubilanss 1935. a. . . . .	144	Платежный баланс СССР за 1935 г. . . . .	144
<b>Eesti majandus . . . . .</b>	<b>149</b>	<b>Экономика Эстонии . . . . .</b>	<b>149</b>
Sellest:		В т. ч.:	
Eesti maksubilanss ja välisvõlgne- vus 1935. aastal . . . . .	152	Платежный баланс и внешняя за- долженность Эстонии за 1935 г. . . . .	152
<b>Koja kroonika:</b>		<b>Хроника Палаты:</b>	
Koja aasta-üldkoosolek . . . . .	158	Годовое общее собрание Палаты . . . . .	158

# Eesti ja Nõukogude Liidu majandussuhted esimesel 7 kuul 1936. a.

## Экономические отношения между Эстонией и СССР в первые 7 мес. 1936 г.

### Sisse- ja väljavedu.

Viimasel neljal kuul (aprill — juuli) Eesti sissevedu Nõukogude Liidust ulatus 1.282 tuhandele kroonile 613 tuhande krooni vastu möödunud aasta samal ajavahemikul, kuna Eesti väljavedu Nõukogude Liitu vastavalt — 1.031 tuhandele kroonile 1.086 tuhande vastu. Võrreldes k. a. esimese veerandiga on eriti süvenenud sisseveo kasv Nõukogude Liidust, kuna Nõukogude Liitu väljaveo kasvus tekkis seisak. Tulemusena 4 kuu bilanss osutus passiivseks 251 tuhande kr. võrra, olles läinud aastal aktiivne 473 tuh. kr.

Kõigi 7 kuu (jaanuar — juuli) kestel olid seega Eesti-Nõukogude kaubanduse läbikäigud, eelmise aasta samade kuudega võrreldes, Eesti andmetel järgmised:

### Импорт и экспорт.

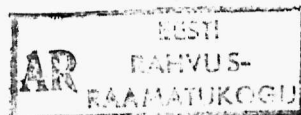
За последние 4 месяца (апрель—июль) импорт Эстонии из СССР составил 1.282 тыс. кр. против 613 тыс. кр. за тот же период прошлого года, а экспорт Эстонии в СССР соответственно — 1.031 тыс. кр. против 1.086 тыс. крон. По сравнению с I кварталом т. г. особенно усилился рост импорта из СССР, тогда как рост экспорта в СССР приостановился. В результате баланс за 4 мес. оказался пассивным на 251 тыс. кр., будучи в прошлом году активным на 473 тыс. кр.

В итоге за все 7 мес. (январь-июль) обороты эсто-советской торговли были, сравнительно с теми же месяцами предыдущего года, по эстонским данным следующие:

Eesti-Nõukogude kaubandus 7 kuul 1936. a.  
Эсто-советская торговля за 7 мес. 1936 г.

	Sissevedu Eestisse Nõukogude Liidust 7 kuud 1935. a. 7 kuud 1936. a.		Väljavedu Eestist Nõukogude Liitu 7 kuud 1935. a. 7 kuud 1936. a. (1000 kroonides)	
	1935. a.	1936. a.	1935. a.	1936. a.
I. 1. Elusloomad — Животные . . . . .	—	—	516	474
II. Toitained — Пищевые продукты . . . . .	133	440	186	—
2. Tera- ja jahvatatud vili — Зерновые хлеба и их продукты . . . . .	—	153	—	—
3. Aia- ja juurvili — Фрукты и овощи . . . . .	—	—	—	—
4. Karjasaadused — Продукты ското- водства . . . . .	—	—	186	—
5. Kala ja kalasaadused — Рыба и рыбные продукты . . . . .	—	—	—	—
6. Muud toitained — Прочие пищевые продукты . . . . .	131	235	—	—
7. Loomasööt — Животный корм . . . . .	2	52	—	—

Импорт Эстонии из СССР. Экспорт Эстонии в СССР.  
7 мес. 1935 г. 7 мес. 1936 г. 7 мес. 1935 г. 7 мес. 1936 г.  
(в 1000 крон, нынешний курс: 1 кр. = ок. 1.39 руб.)



Sissevedu Eestisse Nõukogude Liidust 7 kuud 1935. a. 7 kuud 1936. a. 7 kuud 1935. a. 7 kuud 1936. a.  
(1000 kroonides)

Väljavedu Eestist Nõukogude Liitu 7 mes. 1935 g. 7 mes. 1936 g. 7 mes. 1935 g. 7 mes. 1936 g.  
(в 1000 кроп, нынешний курс: 1 кр. = ок. 1,39 руб.)

III. Toor- ja poolvalmisained — Сырые и полуобработанные материалы . . . .	683	868	360	424
8. Loomariigiained (peale rasvade) — Прод. животн. мира (кроме жиров) . . . .	14	13	360	424
9. Seemned, taimed ja nende osad — Семена, растения и их части . . . .	18	66	—	—
10. Metsamaterjal — Лесные материалы	1	—	—	—
11. Paberitoorained — Бумажное сырье	—	—	—	—
12. Tekstiiltoorained — Текстильное сырье	—	23	—	—
13. Ärtsid ja metallid töötlemata — Руды и необработанные металлы . . . .	47	66	—	—
14. Mineraalid, peale ärtside — Минералы, кроме руд . . . .	21	39	—	—
15. Keemiatööstuse toorained — Сырье для химической промышленности . . . .	582	661	—	—
a) sellest õlid, rasvad, vaigud, kummi toores — в т. ч. масла, жиры, смолы, резина сырая . . . .	337	456	—	—
b) sellest väetised — в т. ч. удобрения . . . .	240	199	—	—
IV. Valmissaadused — Изделия . . . .	306	544	211	412
16. Nahad töötletud ja nahkkaup — Выделанные кожи и кожаные изделия . . . .	1	—	209	363
17. Puutööstussaadused — Изделия деревообрабатывающей промышленности . . . .	6	9	—	—
18. Paberitööstussaadused — Изделия бумажной промышленности . . . .	—	—	—	48
19. Tekstiiltööstussaadused — Изделия текстильной промышленности . . . .	2	2	—	—
20. Metallid — Металлы . . . .	—	146	—	—
21. Põllumajandusmasinad ja -riistad — Сельскохозяй. машины и орудия . . . .	150	243	—	—
22. Jõu- ja töömasinad — Силовые и рабочие машины . . . .	8	28	2	—
23. Metallkaup — Металлические товары	8	3	—	—
24. Elektrimasinad, -apar. ja -tarbed — Электрические машины, аппараты и принадлежности . . . .	11	17	—	—
25. Instrumendid, aparaadid ja laskeriistad — Инструменты, аппараты и огнестрельное оружие . . . .	—	—	—	1
26. Transportvahendid — Транспортные средства . . . .	15	31	—	—
27. Keraamika ja muud mineraalkaubad — Керамич. и прочие минер. товары	4	2	—	—
28. Keemiatööstussaadused — Изделия химической промышленности . . . .	99	63	—	—
29. Muud eraldi nimetatamata kaubad — Прочие особо не указанные товары . . . .	2	—	—	—
V. 30. Kallismetallid ja -kivid — Драгоценные металлы и камни . . . .	—	—	—	—

Kokku — Всего . . . . 1.122 1.852 1.273 1.310

%-es Eesti üldsisseveost või üldväljaveost — В % к общему импорту или экспорту Эстонии . . . .

3,0% 4,0% 2,9% 2,9%

Saldo 7 kuul 1935. a. + 151 tuh. krooni.  
Saldo 7 kuul 1936. a. — 542 tuh. krooni.

Сальдо за 7 мес. 1935 г. + 151 тыс. кроп.  
Сальдо за 7 мес. 1936 г. — 542 тыс. кроп.

Eesti ja Nõukogude Liidu vahelise kaubanduse üldlähikäik k. a. 7 kuul tõusis kolmandiku võrra, ulatudes 3,2 miljoni kroonile läinudaastaste 2,4 miljoni krooni vastu. Tõus toimus peagu eranditult Nõukogude Liidust sisseveo varal, milline kasvas kahe kolmand. võrra — 1,1 miljonilt 1,9 miljonile kroonile, kuna väljavedu Nõukogude Liitu suurenes vaid tähtsuselt — 1.273 tuhandelt 1.310 tuhandele kroonile, s. o. 2,9% võrra. Seetõttu läinud aasta 7 kuul 151 tuh. krooniga aktiivne olnud bilanss muutus passiivseks 542 tuhande krooni võrra. Ühtlasi tunduvalt tõusis Nõukogude Liidu erikaal Eesti üldsisseveos — läinudaastastelt 3%-lt 4%-le, kuna üldväljaveos jäi muutmatult 2,9% suuruseks.

Nõukogude Liidust sisseveo järsk tõus sündis kõigi põhikaubarühmade, eriti toitainete arvel, millised suurenesid ligi 3½-kordseks (eriti tänu suurele nisu sisseveole esmakordselt pärast 1932. aastat, ja samuti suhkrusisseveole). Valmissaaduste sissevedu suurenes 1/5 võrra, peamiselt metallide ja põllumajandusmasinate varal, vaatamata keemiakaupade sisseveo tugevale kahanemisele; loor- ja poolvalmisainete sissevedu aga suurenes veerandi võrra, eeskätt tänu tubaka ja eriti naftasaaduste sisseveo järsule kasvule. Kõige selle tagajärjel märksa muutus sisseveo struktuur. Toor- ja poolvalmisainete osatähtsus langes läinudaastastelt 61%-lt 47%-le; valmissaaduste osatähtsus aga tõusis 27%-lt 29%-le ja toitainete oma — 12%-lt 24%-le. Mõlema aasta tähtsamate kaupade sisseveoarvud olid järgmised:

Тягчайшие ссeвeокаубад  
Нõukогудe Лиидуст.

7 kuud 1935. a. 7 kuud 1936. a.  
тонн. 1000 кр. тонн. 1000 кр.

Нису . . . . .	—	—	1.174	153
Peensuhkur . . . . .	—	—	990	108
Sool . . . . .	7.087	122	6.733	120
Õlikoogid . . . . .	16	2	575	52
Tubak . . . . .	2	6	46	72
Toormalm . . . . .	1.159	47	1.266	66
Naftasaadused . . . . .	4.434	315	6.201	451
Superfosfaat . . . . .	6.700	240	5.112	186
Raud ja teras . . . . .	—	—	733	79
Raudteerööpad . . . . .	—	—	340	49

Общий оборот торговли между СССР и Эстонией за 7 мес. т. г. возрос на треть, составив 3,2 млн. кр. против прошлогодних 2,4 млн. кр. Рост произошел почти исключительно за счет импорта из СССР, увеличившегося на две трети — с 1,1 млн. до 1,9 млн. кр., в то время как экспорт в СССР вырос лишь незначительно — с 1.273 тыс. до 1.310 тыс. кр., т.-е. на 2,9%. В силу этого баланс, бывший за прошлогодние 7 мес. активным на 151 тыс. кр., стал пассивным на 542 тыс. кр. Вместе с тем значительно возрос удельный вес СССР в эстонском общем импорте — с прошлогодних 3% до 4%, а в общем экспорте остался неизменным на уровне 2,9%.

Резкий рост импорта из СССР произошел за счет всех основных товарных групп, особенно пищевых продуктов, возросших почти в 3½ раза (особенно благодаря крупному ввозу пшеницы, возобновившемуся впервые после 1932 г., и сахара). Ввоз изделий увеличился на 4/5, гл. обр. за счет металлов и с.-х. машин, несмотря на сильное сокращение ввоза химпродуктов, а ввоз сырых и полуобработанных материалов — на четверть, в первую очередь благодаря резкому усилению ввоза табака и особенно нефтепродуктов. Вследствие всего этого значительно изменилась структура импорта. Доля сырых и полуобработанных материалов пала с прошлогодних 61% до 47%; доля изделий же возросла с 27% до 29% и пищевых продуктов — с 12% до 24%. По важнейшим товарам обоих лет цифры импорта были следующими:

Важнейшие товары импорта  
из СССР.

7 мес. 1935 г. 7 мес. 1936 г.  
тонн. 1000 тонн. 1000  
кр. кр.

Пшеница . . . . .	—	—	1.174	153
Сахарный песок . . . . .	—	—	990	108
Соль . . . . .	7.087	122	6.733	120
Жмыхи . . . . .	16	2	575	52
Табак . . . . .	2	6	46	72
Чугун-сырец . . . . .	1.159	47	1.266	66
Нефтепродукты . . . . .	4.434	315	6.201	451
Суперфосфат . . . . .	6.700	240	5.112	186
Железо и сталь . . . . .	—	—	733	79
Рельсы жел.-дор. . . . .	—	—	340	49

Põllumaj. masinad	318	150	476	243
(sellest niidu- ja lõikusmasinad . . . . .)	195	94	233	116)
Keemiakaubad . . . . .	861	99	453	63
Muud kaubad . . . . .	—	210	—	141

Väljaveidu Nõukogude Liitu koosnes järgmistest tähtsamatest kaupadest:

	Tähtsamad väljaveokaubad Nõukogude Liitu.			
	7 kuud 1935. a. tonn. 1000 kr.	7 kuud 1936. a. tonn. 1000 kr.		
Elussead (7,6 tuh. tükki)	488	(6,9 tuh. tükki)	474	
Sealiha ja -pekk	300	186	—	—
Vasika toor- nahad	202	360	185	424
Tallanahk	96	209	167	363
Trükipaber	—	—	139	42
Muud kaubad	—	30	—	7

Väljaveo stabiilsuse võrreldes läinud-aastasega põhjustas peamiselt asjaolu, et tallanaha väljaveo järsu suurenemise enam kui 1½-kordseks tühistas sealiha äralangemine. Tähelepanu äratav suurema paberiparti väljaveodu esmakordselt peale 1931. aastat.

### Transiit.

Nõukogude transiidi läbikäigud läbi Eesti näitavad edasist langust, ulatudes I poolaastal 472 tonnile (8 tonni Nõukogude Liitu ja 464 tonni Nõukogude Liidust) eelmise aasta sama ajavahemiku 671 tonni vastu (157 tonni Nõukogude Liitu ja 514 tonni Nõukogude Liidust).

\*

### Eesti-Nõukogude majandussuhete bilanss 1935. a. kohta.

Eesti ja Nõukogude Liidu kaubanduskoja aasta-üldkoosolekul 3. juulil k. a. ettekantud Eesti-Nõukogude majandussuhete arvuline bilanss moodunud 1935. aasta kohta osutub, läbitõotatuna mõlema maa vahel sõlmitud majandusliku kokkuleppe nõuete kohaselt, järgmiseks (arvud on toodud paralleelselt kuldrublades ja Eesti kroonides, 1 kroon = 31 kuldkopikat):

Сельскохозяйств. машины . . . . .	318	150	476	243
(в т.ч. косилки и жнейки)	195	94	233	116)
Химтовары . . . . .	861	99	453	63
Прочие товары . . . . .	—	210	—	141

Экспорт в СССР состоял из следующих важнейших товаров:

	Важнейшие товары экспорта в СССР.			
	7 мес. 1935 г. тонн. 1000 кр.	7 мес. 1936 г. тонн. 1000 кр.		
Живые свиньи . . . . .	(7,6 тыс.шт.)	488	(6,9 тыс.шт.)	474
Свинина и свиное сало . . . . .	300	186	—	—
Сырые телячьи кожи . . . . .	202	360	185	424
Подопшенная кожа . . . . .	96	209	167	363
Печатная бумага . . . . .	—	—	139	42
Прочие товары . . . . .	—	30	—	7

Стабильность экспорта по сравнению с прошлогодним вызвана гл. обр. тем, что резкое увеличение вывоза подопшенной кожи более чем в 1½ раза было сведено на-нет отпадением свинины. Обращает на себя внимание вывоз значительной партии бумаги впервые после 1931 г.

### Транзит.

Обороты советского транзита через Эстонию показывают дальнейшее сокращение, составив за I полугодие 472 тонны (8 тонн в СССР и 464 тонны из СССР) против 671 тонны (157 тонн в СССР и 514 тонн из СССР) за тот же период прошлого года.

\*

### Баланс эсто-советских экономических отношений за 1935 г.

Доложенный на годовом общем собрании Эстонско-союзносоветской торговой палаты от 3-го поля с. г. цифровой баланс эсто-советских экономических отношений за прошлый 1935 г. представляется в следующем, разработанном согласно требованиям существующего между обеними странами хозяйственного соглашения, виде (цифры приведены параллельно в зол. рублях и эст. кронах, 1 кр. = 31 зол. коп.):

Eesti-Nõukogude majandus-  
suhete bilanss 1935. a. kohta

	kuld- rublades	tuh. kroonides
Eesti väljavedu Nõukogude Liitu . . . . .	776.323	2.504
Laekumised Eesti laeva- de prahtimisest Nõukogu- de organisatsioonide poolt ja teistest allikatest (transiit) . . . . .	154.500	499
Kokku . . . . .	930.823	3.003
Eesti sissevedu Nõukogude Liidust . . . . .	698.670	2.254
Aktiivne saldo Eesti kasuks	232.153	749

Sellaselt 1935. aasta bilanss osutus aktiivseks Eesti kasuks 232 tuhande kuld-  
rubla, ehk 749 tuhande krooni, võrra, ku-  
na majanduslikus kokkuleppes on ette  
nähtud tasakaal. Ühtlasi pole täidetud  
kokkuleppe poolt ettekirjutatud sisseveo  
kui ka väljaveo alammäärad 800 tuhande  
kuldrubla suuruses. Väljaveos Nõukogu-  
de Liitu on täitmata jäänud osa tähtsu-  
setu — 3%, kuid sisseveos Nõukogude  
Liidust moodustab ta 12,6%. Kokkuleppe  
aluseb omab Nõukogude pool õiguse 1936.  
aasta jooksul katta seda oma 232 tuh. rub-  
lalist passivat, suurendades selleks oma  
väljavedu Eestisse üle 800 tuh. kuldrub-  
lalise normi. Otsustades ülaltähendatud  
andmete järgi Eesti-Nõukogude kauban-  
duse kohta k. a. esimesel 7 kuul, on kat-  
mise võimalused täiesti reaalsed, sest sis-  
sevedu Nõukogude Liidust ulatus sel aja-  
vahemikul juba 580 tuhande kuldrublani.  
Mis puutub kokkuleppe normidesse üksi-  
kute sisse- ja väljaveokaupade suhtes,  
siis on need üldjoontes täitmist leidnud.  
Ent metsa suhtes, mida pidi N. Liidust  
sisse veetama peamiselt üle 800 tuh. kuldrub-  
l. suuruse üldsisseveo-normi, jäi kokku-  
lepe täitmata, ja metsa üldse sisse ei too-  
dud seetõttu, et ei saavutatud normaalset  
kommertstingimusi, eriti hindu.

Sisse- ja väljaveo kohta bilansis too-  
dud andmed vähe erinevad Eesti välis-  
kaubanduse statistika andmetest. Nii an-  
nab statistika Nõukogude Liidust sisseveo  
arvuna 2.394 tuh. krooni, kuna bilanss —  
2.254 tuh. krooni; väljavedu Nõukogude  
Liitu näitab bilanss 2.356 tuh. krooni ase-  
mel 2.504 tuh. kroonina. See mõne prot-  
sendiga piirduv sisseveo vähendamine ja

Баланс эсто-советских экономиче-  
ских отношений за 1935 г.

	зол. руб.	тыс. крон.
Экспорт Эстонии в СССР . . . . .	776.323	2.504
Поступления по фрахтова- нию эстонских судов со- ветскими организациями и по другим статьям (транзит) . . . . .	154.500	499
Всего . . . . .	930.823	3.003
Импорт Эстонии из СССР . . . . .	698.670	2.254
Активное сальдо в пользу Эстонии . . . . .	232.153	749

Таким образом, баланс за 1935 г. ока-  
зался активным в пользу Эстонии на сум-  
му в 232 тыс. зол. руб., или 749 тыс.  
крон, между тем как хозяйственным согла-  
шением предусмотрено равновесие. Наряду  
с этим не выполнены предписанные  
соглашением минимальные размеры как  
импорта, так и экспорта в 800 тыс. зол.  
руб. По экспорту в СССР недовыполнение  
незначительное — 3%, но по импорту из  
СССР оно составляет 12,6%. На основе  
соглашения советская сторона имеет право  
выравнить в течение 1936 г. свой пассив  
в 232 тыс. зол. руб. путем усиления своего  
экспорта в Эстонию сверх нормы в 800  
тыс. зол. руб. Судя по вышеприведенным  
данным эсто-советской торговли за пер-  
вые 7 мес. т. г., возможность выравнивания  
является вполне реальной, так как импорт  
из СССР за этот период достиг уже 580  
тыс. зол. руб. Что касается норм согла-  
шения по отдельным импортным и экс-  
портным товарам, то они в общем выпол-  
нены. Однако, в отношении леса, кото-  
рый должен был ввозиться гл. обр. сверх  
общепортной нормы в 800 тыс. зол.  
руб., соглашение осталось невыполненным,  
и лес вообще не импортировался в силу  
того, что не были достигнуты нормальные  
коммерческие условия, в особенности цены.

Приведенные в балансе данные об  
импорте и экспорте немного расходятся с  
данными внешнеторговой статистики Эсто-  
нии. Так, статистика дает цифры импор-  
та из СССР в 2.394 тыс. кр., а баланс —  
2.254 тыс. кр.; по экспорту в СССР ба-  
ланс дает, вместо 2.356 тыс. кр., 2.504  
тыс. кр. Это уменьшение импорта и уве-  
личение экспорта, ограничивающееся не-

väljaveo suurendamine on põhjustatud neis majandusliku kokkuleppe kohaselt tehtud vastastikustest parandustest. — Mis puutub prahirahadesse, siis bilansis arvestati vaid laekumised laevade prahitimisest Nõukogude majandusorganisatsioonide poolt (ca. 150 tuh. kuldrubla). Prahirahad aga, mis saadi välismaalistelt, mitte-Nõukogude firmadelt Nõukogude kaupade veo eest ja mis moodustasid ligikaudu sama summa, s. o. umbes 150 tuhat kuldrubla, ehk 490 tuhat krooni, jäid arvesse võtmata.

\*

### **Valitsuse delegatsiooni sõit Nõukogude Liitu.**

Juunis leidis aset valitsuse delegatsiooni sõit Nõukogude Liitu koosseisus: Eesti ja Nõukogude Liidu kaubanduskoja esimees L. Sepp, majandusministeeriumi tööstusosakonna direktor O. Hinto ja riigi turbatööstuse direktor K. Hangelaid. Delegatsioon tutvus Nõukogude tööstusega, eriti turbatööstusega.

\*

### **Eesti ja Nõukogude Liidu kaubanduskoja aasta-üldkoosolek**

leidis aset 3. juulil k. a. Koosolekul esines majandusminister hr. K. S e l t e r referaadiga Eesti-Nõukogude majandusliku kokkuleppe täitmise tulemuste kohta 1935. aastal. Üksikasjalik koosoleku kirjeldus on toodud allpool Koja kroonika all.

сколькими процентами, вызвано внесенными в них согласно хозяйственному соглашению взаимными поправками. — Что касается фрахтов, то в балансе учтены только поступления по фрахтованию судов советскими хозяйственными организациями (ок. 150 тыс. зол. руб.). Фрахты же, полученные от иностранных, не-советских фирм за перевозку советских грузов и составившие примерно такую же сумму, т.-е. ок. 150 тыс. зол. руб., или 490 тыс. крон, остались неучтенными.

\*

### **Поездка правительственной делегации в СССР.**

В июне состоялась поездка правительственной делегации, в составе председателя Эстонско-союзно-советской торговой палаты Л. Сепп, директора промышленного отдела министерства хозяйства О. Хинто и директора государственной торфяной промышленности К. Хангелайд, в СССР. Делегация ознакомилась с советской промышленностью, особенно с торфяной.

\*

### **Годовое общее собрание Эстонско-союзно-советской торговой палаты**

состоялось 3-го июля с. г. На собрании с докладом об итогах выполнения эсто-советского хозяйственного соглашения за 1935 г. выступил министр хозяйства г. К. С е л ь т е р. Подробное изложение хода собрания приведено ниже под Хроникой Палаты.



## Nõukogude Liidu põllumajandus.

### Сельское хозяйство СССР.

#### Põllumajanduse arengu ülesanded.

Tsaariaegne Vene oli põllumajanduslik maa: põllumajanduse toodang ületas tööstuse toodangu. Vaatamata sellasele ülekaaluvale tähtsusele põllumajandus oli kõige mahajäänumaks rahvamajandusalaks. See mahajäämine avaldus talurahva äärmiselt madalas tööproduktiivsuses, mis oli ühtlasi peapõhjuseks tema väga madalale, poolkerjuslike ainelisele ja kultuurilisele tasemele, sest tööviljakuse kõrgusest peamiselt oleneb valmistatava toodangu suurus ning seega ka töötajate sisetulekud ja elutase.

Talurahva ja üldse kogu rahva ainelise ja kultuurilise taseme tõstmise sihiga seepärast juba Nõukogude võimu pärisalgusest peale Nõukogude Liidus võeti päevakorda põllumajanduse põhjaliku ümbermoodustamise küsimus. Nõukogude valitsuse üheks esimeseks aktiks oli maa natsionaliseerimine, s. o. kogu maa üleviimine eraomandusest kogu rahva, riigi omandusse, jättes ta talurahvale tasuta kasutamiseks; mõisnike, kiriku ja säärased maad ning osa rikkaste talunike maid konfiskeeriti ja, välja arvatud riiklikku maafondi määratud maad, jaotati talurahva vahel. Agraarrevolutsiooni, eriti maade konfiskeerimise tagajärjel töötava talurahva aineeline seisukord märksa paranes; sellele näitab juba üksi see tõsiasi, et maata talupoegade arv suuresti vähenes, ja et kehvikute osatähtsus, milline revolutsioonieelsel ajal ulatus umbes 60% kõigist talunditest, langes ligi 35% peale; seega suurem osa kehvikuid muutus niinimetatud keskmikeks.

#### Задачи развития сельского хозяйства.

Царская Россия была страной аграрной: продукция сельского хозяйства превышала продукцию промышленности. Несмотря на такое преобладающее значение, сельское хозяйство являлось самой отсталой отраслью народного хозяйства. Эта отсталость выражалась в чрезвычайно низкой производительности труда крестьянского населения, бывшей вместе с тем основной причиной очень низкого, полунищенского материального и культурного уровня его, ибо от высоты производительности труда в основном зависят размеры вырабатываемой продукции и тем самым доходы и уровень жизни трудящихся.

В целях подъема материально-культурного уровня сельского и вообще всего населения поэтому уже самого начала советской власти в СССР был поставлен вопрос о коренном преобразовании сельского хозяйства. Одним из первых актов советского правительства была национализация земли, т. е. перевод всей земли из частной собственности в общенародную, государственную с оставлением ее в безвозмездном пользовании крестьян; помещичьи, церковные и т. п. земли и часть земель богатого крестьянства были конфискованы и, за исключением отведенных в государственный земельный фонд, распределены между крестьянами. Вследствие аграрной революции, особенно конфискации земель, материальное положение трудящихся крестьян значительно улучшилось; на это указывает уже один тот факт, что число безземельных крестьян сильно уменьшилось, и что доля бедняков, составившая в дореволюционное время ок. 60% всех крестьянских хозяйств, пала примерно до 35%; след., большая часть бедняков превратилась в т.-н. середняков.

Kuid elutaseme oluline tõus on võimalik vaid tööproduktiivsuse tõstmise korral. Viimast saavutatakse peamiselt suurmasinatehnika, moodsate tootmisvahendite sisseviimise teel põllumajandusse. Esimesel viisaastakul loodi võimsad tööstusharud, mis andsid põllumajandusele määratuid hulke vajalisi uusi tootmisvahendeid (masinaid, väetisi jne.). Ent kõige moodsama tehnika kasutamine ja üldse plaanikindel ning kõige ratsionaalsem majapidamine teaduse nõuete kohaselt on teostatav milte väikestes talundites, vaid sotsialistlikes suurmajapidamistes. Seetõttu, käsikäes põllumajanduse varustamisega tootmisvahenditega, toimus talundite ühiskondlustumine, kollektiviseerumine, s. o. nende ühinemine sotsialistlikesse suurmajapidamistesse — kolhoosidesse. Seega põllumajanduse tehniline rekonstruktsioon (ümberehitus) on tihedalt läbi põimunud tema sotsiaalse rekonstruktsiooniga. Põllumajanduse ümberkujundamise protsessis peegeldub kogu rahvamajanduses teostatav industrialiseerimise poliitika: põllumajanduses suurmaapidamise arendamisega ja ta üleviimisega suurmasinatehnika alusele põllumajanduslik töö muutub tööstusliku töö eriligiks kõigi selle paremustega.

Moodsa tehnika sisseseadmine põllumajandusse plaanimajanduse oludes tekitab tööproduktiivsuse kasvutempode järsku kiirenemist ja seega ka toodangu kiiret kasvu. Tempode kõvendamine on vajalik mitte ainult talurahva elutaseme võimalikult kiiremaks tõstmiseks, vaid ka tööstuse vajaduste katmiseks toorainetes. Tööstustoodangu aastane juurekasv ulatub keskmiselt ca 20%-le, kuna väiketalunditele baseerivas põllumajanduses ta kõigub vaid 3% ümber. Sellest tempode vahest selgub, millised määratuid ülesanded seisavad kollektiviseeritud suurmaapidamisel ees oma tootmistegevuse arendamises ja tempode tõstmises tööstuse tempode kõrgusele. Need tempod, mis juba nüüd viimasel kolmel aastal on

Однако, существенный подъем жизненного уровня возможен лишь при повышении производительности труда. Последнее достигается в основном путем внедрения в сельское хозяйство крупной машинной техники, передовых средств производства. В годы I пятилетки были созданы мощные отрасли промышленности, давшие сельскому хозяйству громадные массы необходимых новейших средств производства (машин, удобрений и т. д.). Однако, применение самой передовой техники и вообще планомерное и наиболее рациональное ведение хозяйства в соответствии с требованиями науки осуществимо не в мелких крестьянских хозяйствах, а в крупных социалистических хозяйствах. Поэтому, параллельно с вооружением сельского хозяйства средствами производства, состоялось обобщение, коллективизация крестьянских хозяйств, т. е. объединение их в крупные социалистические хозяйства — колхозы. Таким образом, техническая реконструкция сельского хозяйства тесно переплетается с социальной реконструкцией его. Процесс преобразования сельского хозяйства является отражением политики индустриализации, проводимой во всей экономике: с укрупнением сельского хозяйства и переводом его на базу крупной машинной техники с.-х. труд превращается в разновидность индустриального труда со всеми преимуществами последнего.

Внедрение передовой техники в сельское хозяйство в условиях планового хозяйства вызывает резкое ускорение темпов роста производительности труда и вместе с тем продукции. Убыстрение темпов необходимо не только для возможно скорейшего поднятия жизненного уровня сельского населения, но и для покрытия потребностей промышленности в сырье. Ежегодный прирост продукции промышленности достигает в среднем ок. 20%, между тем как в сельском хозяйстве, базирующемся на мелких единоличных хозяйствах, он колеблется только ок. 3%. Из этого разрыва в темпах явствует, какие громадные задачи ставятся перед крупным коллективизированным сельским хозяйством в деле развертывания своей

väga suuresti ületanud kapitalistlike maade põllumajanduse arenemistemposid, omavad otsustava tähtsuse ülesande „järele ja ette jõuda kõige arenenumatest kapitalistlikest maadest“ teostamises lühima ajaga nii põllumajanduse tööproduktiivsuse ja toodangu suuruse suhtes, kui ka, järelilikult, talurahva elutaseme suhtes. Viimane ülesanne omab suurima tähtsuse sotsialismi täielise võidu saavutamiseks kapitalistliku ümbruskonna oludes.

Nii siis, töörahva ainelise ja kultuurilise taseme kiire tõstmise lõppsihiga, on põhiülesanded põllumajanduse alal järgmised:

- 1) toodangu arendamine,
- 2) eramajanduslikust väikemaapidamisest ümberkujundamine sotsialistlikuks suurmaapidamiseks,
- 3) tehniline rekonstruktsioon kõige moodsama tehnika ja uusimate teaduslike saavutuste alusel,
- 4) tööproduktiivsuse tõstmine,
- 5) järele ja ette jõuda kõige arenenumatest kapitalistlikest maadest.

Käesolev ülevaade iseloomustab edusamme, milliseid on tehtud põllumajandusele asetatud põhiülesannete täitmisel. Selle kõrval on kirjeldatud ka põllumajanduse organisatsioonilist ehitust. — 1935. aasta kohta toodud andmed on igalpool esialgsed, millised tavaliselt tähtsusetult erinevad lõplikelt.

### Sotsiaalne rekonstruktsioon.

Revolutsioonieelsel ajal Euroopa-Venes maajaotus oli umbkaudu järgmine:

производственной деятельности и доведения темпов до имеющихся у промышленности. Эти темпы, уже теперь в последние три года весьма сильно превысившие темпы развития сельского хозяйства в капиталистических странах, сыграют решающую роль в осуществлении в кратчайший срок задачи „догнать и перегнать передовые капиталистические страны“ в отношении как производительности труда в сельском хозяйстве и объема продукции его, так и, след., уровня жизни крестьянского населения. Последняя задача имеет крупнейшее значение для обеспечения полной победы социализма в условиях капиталистического окружения.

Итак, в конечных целях быстрого подъема материально-культурного уровня трудящихся, основные задачи в области сельского хозяйства являются следующими:

- 1) развитие продукции,
- 2) превращение из мелкого частного-хозяйственного в крупное социалистическое хозяйство,
- 3) техническая реконструкция на базе самой передовой техники и новейших достижений науки,
- 4) повышение производительности труда,
- 5) догнать и перегнать передовые капиталистические страны.

Настоящий обзор дает характеристику успехов, сделанных в осуществлении основных задач, поставленных перед сельским хозяйством. Наряду с этим изложено и организационное строение сельского хозяйства. — Данные за 1935 г. везде предварительные, обыкновенно незначительно отличающиеся от окончательных.

### Социальная реконструкция.

В дореволюционное время приближительная картина распределения земли в Европ. России была следующей:

Maavaldus revolutsioonieelsel ajal.)\*

	Majapidamiste arv (miljon.)	Maa pindala (miljon tiin.)	Keskmiselt 1 majapidam. kohta (tiin.)
Väiketalunikud (kuni 15 tiinu majapidamise kohta) . . .	10,5	75	7
Kesktalunikud (15—20 tiinu)	1,0	15	15
Rikkad talunikud ja kodanlus (20—500 tiinu)	1,5	70	47
Mõisnikud (ka riik, kirik jne.) (üle 500 tiinu) (ca 30 tuh.)	70	2.333	
Kokku . . .	13,03	230	17,6
Majapidam. järgi jaotamata . . .	—	50	—
Üldse . . .	13,03	280	21,4

10,5 miljonit väiketalundit, mis moodustasid umbes 80% maavaldajate üldarvust, omasid 75 miljonit tiinu maad, s. o. peagu sama palju, kui 30-tuhandene käputäis mõisnike või 1,5 miljonit rikkaid talupoegi. Igale väiketalundile langes keskmiselt ainult 7 tiinu mõisnike 2.333 tiinu vastu. Rääkimata maatameeste massist, ka väiketalunikud maatüki väiksuse tõttu tundsid teravat puudust maa järgi.

Seega on arusaadav, et oktoobrirevolutsiooniga juba 1917. aastal konfiskeeriti kõik mõisnike maad ja rikkaste talunike üleliigsed maad ning anti üle maatameestele, kehvikutele ja keskmikele, kusjuures

\*) Põllumajanduse statistika ebarahuldava korralduse tõttu tsaariaegses Venes on andmeid vaid Euroopa-Vene 50 kubermangu suhtes, seejuures 1905. aasta kohta. Üldse arvestati maad tol korral Euroopa-Venes 395 miljonit tiinu, millest tabelis on maha arvatud tundra ja metsad kauges põhjas, mille kasutamisele lähemas tulevikus ei võidud loota, kokku 115 miljonit tiinu; jääb üle 280 miljonit tiinu põllumajanduseks kõlbulist maad, millest 50 miljoni tiinu suhtes puuduvad andmed jagunemise kohta majapidamiste järgi (1 tiin = 1,1 ha).

Землевладение в дореволюционное время.)\*

	Число хозяйств. (млн.)	Земельная площ. (млн. десят.)	В среднем на 1 хозяй-ство (десят.)
Мелкое крестьянство (до 15 дес. на хозяйство) . . .	10,5	75	7
Среднее крестьянство (15—20 дес.) . . .	1,0	15	15
Богатое крестьянство и буржуазия (20—500 дес.) . . .	1,5	70	47
Помещики (также государство, церковь и т. д.) (свыше 500 дес.) . . .	(ок. 30 тыс.)	70	2.333
Всего . . .	13,03	230	17,6
Не распределено по хозяйствам . . .	—	50	—
Итого . . .	13,03	280	21,4

10,5 млн. мелких крестьянских дворов, что составляло ок. 80% общего числа землевладельцев, обладали 75 млн. десятин земли, т. е. приблизительно столько же, сколько кучка в 30 тыс. хозяйств помещиков или 1,5 млн. богатых крестьян. На каждый мелкий крестьянский двор приходилось в среднем только 7 дес. против 2.333 дес. у помещиков. Не говоря о массе безземельных крестьян, мелкое крестьянство в виду незначительности земельного участка также ощущало острый недостаток в земле.

Понятно поэтому, что Октябрьской революцией уже в 1917 г. помещичьи земли и излишки земель богатого крестьянства были конфискованы и переданы безземельным крестьянам, беднякам и середнякам,

\*) Ввиду неудовлетворительной постановки статистического учета сельского хозяйства в царской России данные имеются только относительно 50 губерний Европ. России, причём за 1905 г. Всего земли в Европ. России было тогда учтено 395 млн. дес., из которых в таблице вычтены тундры и леса на дальнем севере, на использование которых в ближайшем будущем нельзя было рассчитывать, всего 115 млн. дес.; остаются 280 млн. дес. пригодных для сельского хозяйства земель, из которых относительно 50 млн. дес. нет данных о распределении по владениям (1 дес. = 1,1 га).

kogu maa erandita natsionaliseeriti, s.o. läks eraomandusest üle kogu rahva omandusse, ja jäi, nagu konfiskeeritud maadki, kasutamiseõiguse alusel kehvikute ja keskmike valdamisele. Tulemusena talundite arv kasvas revolutsioonieltselt 16 miljonilt (praeguse Nõukogude Liidu piirides) 25,0 miljonile (1928. aastal), kusjures peafiguuriks polnud enam kehvik, kes enne revolutsiooni moodustas valdava enamuse väiketalunikest ja umbes 60% talundite üldarvust, vaid kesmik, mis näitab talurahva laialdaste masside seisukorra tunduvat paranemist. 1928. aastaks iga 100 talundi kohta tuli ligikaudu\*): 52 keskmiku, 35 kehviku, 8 jõuka ja 5 kulaku talundit. Neist kulakud moodustasid ainukese külas alalhoidunud kapitalistliku, s.o. alalist palgalist tööjõudu tarvitava, kihi; kõik muu talurahvas kuulus töötavate kihtide hulka, sest elatas end oma tööst. Seejuures vahed üksikute talurahvakihide vahel olid suured: 13% jõukate ja kulakute talundeid valdasid ligi 40% kogu külvipinnast, 52% keskmike talundeid — poole külvipinnast, kuna 35% kehvikute talundeid — vähem kui 10% külvipinnast. Nagu sellest näha, hoolimata kulaku piiramise ja väljatõrjumise poliitikast, mida aeti kogu aeg peale revolutsiooni, kulakud, kes vahetpidamata esile kerkisid keskmike ja jõukate talunike ridadest, säilitasid kaunis tugevaid seisukohti tootmises.

\*) Talurahvas jagunes järgmistesse kihtidesse: maataimehed, s. o. põllutööliised; kehvikud, kes omasid tootmisvahendeid (maa, tööriistad, kari jne.) niivõrd vähesel arvul, et olid sunnitud embkumb kas müüma oma tööjõudu kulakutele, varemalt ka mõisnikele, või jälle rentima maad; keskmikud, kes omasid tootmisvahendeid arvul, mis ei ületanud taluniku enese ja ta perekonna võimeid harida maad omaenese tööjõuga, ja kes ei kasutanud alaliselt võõrast tööjõudu; seejuures poole keskmike seisukord, tootmisvahendite nappuse tõttu, vähe erines kehvikutest; jõukateks nimetati kõige rikkamat osa keskmikest; lõpuks, kulakud, kes elatasid end alalise palgalise tööjõu eksploateerimisest oma majapidamises või jälle liialkasuvõtmisest, erakaubandusest, tööloomade, masinate jne. väljaitüümisest.

при чем вся земля, без исключения, была национализирована, т.е. перешла из частной собственности в общенародную, и оставалась, наравне с конфискованной, на правах пользования во владении бедняков и середняков. В результате число крестьянских хозяйств возросло с дореволюционных 16 млн. (в пределах нынешнего СССР) до 25,0 млн. (в 1928 г.), при чем главной фигурой стал уже не бедняк, составлявший в дореволюционное время подавляющее большинство мелкого крестьянства и ок. 60% общего числа крестьянских хозяйств, а середняк, что указывает на значительное улучшение положения широких масс крестьянства. К 1928 г. на каждые 100 крестьянских хозяйств приходилось примерно:\*) 52 середняцких, 35 бедняцких, 8 зажиточных и 5 кулацких хозяйств. Из них кулаки составляли единственный сохранившийся в деревне капиталистический слой, т.е. пользующийся постоянной наемной рабочей силой; все прочие слои крестьянства принадлежали к числу трудящихся, так как жили своим трудом. При этом различия между отдельными слоями крестьянства были крупными: 13% зажиточных и кулацких хозяйств владели почти 40% всей посевной площади, 52% середняцких хозяйств — половиной посевной площади, а 35% бедняцких хозяйств — менее чем 10% посевной площади. Как видно, несмотря на политику ограничения и вытеснения кулака, проводившуюся за все

\*) Крестьянство распадалось на следующие слои: безземельные, т.е. с.-х. рабочие; бедняки, имевшие средства производства (земля, орудия, скот и т. д.) в таком незначительном количестве, что вынуждены были или продавать свою рабочую силу кулакам, раньше и помещикам, или арендовать землю; середняки, имевшие средства производства в количестве, не превышавшем способности самого крестьянина и его семьи обработать землю собственным трудом, и не пользовавшиеся чужим трудом, при чем положение половины середняков, из-за недостаточности средства производства, мало отличалось от бедняков; зажиточными и называлась самая богатая часть середняков; наконец, кулаки, жившие за счет эксплуатации постоянной наемной рабочей силы в своем хозяйстве или же за счет ростовщичества, частной торговли, дачи в наем рабочего скота, машин и т. п.

Sel teel põllumajandus muutus peagu täieliselt väikemaapidamiseks; kulakute talundid olid õieti ka väikesed; ainukes- teks tõesti suurteks majapidamisteks olid võrdlemisi vähearvulised sovhoosid ja kolhoosid, kuid nende tähtsus oli tühine: nende erikaal üldkõlvipinnas piirdus 2,7%-ga (1928. aastal); pealegi polnud kõik kolhoosid küllalt suured. Sellane põllumajanduse seisukord oli täiesti eba- rahuldav. Esiteks, tööproduktiivsus väi- ketalundite valitsemisel kasvab äärmiselt aeglaselt, ja üldse ta kasvu piirid on kõige täiuslikumate masinate ja teaduse saavutuste kasutamise võimatuse tõttu kit- sad; ka ta plaanikindel juhtimine on vä- ga raskendatud. Teiseks, tööproduktiiv- suse aeglase kasvu tõttu on toodangu are- nemistempod samuti aeglased; nad ei ületa Nõukogude Liidus peale sõjaeelse ta- seme jällesaaavutamist keskmiselt aastas 3% ja peagu samapalju kapitalistlikes maades, kuna tööstuse aastakeskmise kasvutempo Nõukogude Liidus ulatus ca 20% peale; säärase tempode vahe juures põllumajandus ei jõudnud tööstusele jä- rele vajaliste toorainete ja toitainete mu- retsemises, mis oleks teinud võimatuks tööstuse ja teiste rahvamajandusalade edasise kiire arengu. Kõik see kokku oleks pidurdanud mitte ainult talurahva, vaid ka kogu rahva ainelise ja kultuuri- lise taseme kiiret tõusu.

Ainuke kiirete arenemistempe- de võimeeline on suur-, seejuures mehhaniseeri- tud põllumajandus. Seetõttu tekkis äär- mine vajadus väiketalundite koondamise järgi suurmajapidamistesse. Oli kaks valikut. Minna põllumajanduse arenda- mises kapitalistlikku, kulakute teed, and- des täie vabaduse kapitalistlike elemen- tide arengule, mis oleks lõpptulemusena viinud mõisnike suurkapitalistlike maja- pidamiste uuestijaluleadmiseni, või jälle minna sotsialistlike suurmajapida- miste asutamise teed, luues sovhoose ja

послереволюционное время, кулачество, не- пререстанно выдвигавшееся из середняков и зажиточных крестьян, сохраняло за собой довольно сильные позиции в производстве.

Таким образом сельское хозяйство ста- ло почти полностью мелким; кулацкие хозяйства по существу также были мел- кими; единственными действительно круп- ными хозяйствами были сравнительно не- многочисленные совхозы и колхозы, но их значение было незначительным: удельный вес их в общей посевной площади огра- ничивался 2,7% (в 1928 г.); притом не все колхозы были достаточно крупными. Такое положение сельского хозяйства было совершенно неудовлетворительным. Во- первых, производительность труда при господстве мелкого хозяйства растет край- не медленно, и вообще пределы ее роста из-за невозможности применения самых передовых машин и достижений науки ограничены; также и плановое руководство сильно затруднено. Во-вторых, в силу медленного роста производительности тру- да темпы развития продукции также мед- ленны, не превышая в СССР по восстано- влению довоенного уровня в среднем за год 3% и приблизительно столько же в капиталистических странах, между тем как среднегодовой темп роста промышлен- ности СССР составлял ок. 20%; при таком разрыве темпов сельское хозяйство не по- спевало за промышленностью в поставке необходимого сырья и пищевых продук- тов, что сделало бы невозможным дальней- шее быстрое развитие промышленности и других отраслей народного хозяйства. Все это, вместе взятое, тормозило бы быстрый под'ем материального и культурного уров- ня сельского, а также всего населения.

Единственным способным к быстрым темпам развития является крупное, при- том механизированное сельское хозяйство. Поэтому возникла крайняя необходимость в переводе мелких крестьянских хозяйств в крупные. Тут было два выбора. Ити в деле развития сельского хозяйства или по кулацко-капиталистическому пути, да- вая полную свободу развитию капита- листических элементов, что привело бы в конечном счете к восстановлению круп- но-помещичьих капиталистических хозяй-

koondades väiketalundeid kolhoosidesse ja samal ajal likvideerides viimase kapitalistliku klassi maal — kulakud. Esimese tee valimine oleks kahtlemata kiirendanud põllumajanduse arengut, kuid siiski kaugeltki mitte vajalisel määral, nagu nähtub allpooltoodud juurekasvu määradest kapitalistlikes maades; kuid, mis kõige tähtsam, talurahva määratu enamuse ainealine tase oleks jäänud madalaks, rikkamaks oleks läinud vaid väiksearvuline põllumajanduslike kapitalistide kiht.

Nõukogude võim läks teist, sotsialistlikku teed, niipea kui oli küps selleks vajaline eeldus — oli loodud tööstuslik baas suurmajapidamiste varustamiseks moodsaate masinatega. See sündis I viisaastaku esimestel aastatel, kui Nõukogude Liit, olles läbistanud ettevalmistuse ajajärgu, osutus võimeliseks määratusuurelt arendama põllumajandust varustavate tööstusharude (eriti masinaehituse, keemiatööstuse) tööd. Arenenud tööstuse puudumisega seletubki asjaolu, et, vaatamata teadlikkusele suurmaapidamise paremustest, Nõukogude valitsus oli sunnitud mõisnike maade konfiskeerimisel likvideerima suurmajapidamised ja tükeldama neid talupoegade vahel, selle asemel, et anda neid tervikutena viimaste kasutada. Tõsi küll, juba ainuüksi kollektiivne suurmajapidamine ilma moodsa masinatehnika tarvitamiseta suurendab tööproduktiivsust ja annab suuri paremusi tootjatele, kuid siiski kaugeltki mitte küllaldasel määral, võrreldes mehhaniseeritud suurmajapidamistega. Teiselt poolt on kollektiviseerimiseks tarvis, et talurahvas ise aru saaks suurmaapidamise paremustest väikemaapidamise ees ja teeks läbi suurmajapidamiseks vajalise ettevalmistamise ajajärgu. Selle sihiga juba esimestest aastatest peale tugevasti arendati põllumajanduslikku ühis-tegevust, mis õpetas talupoegi kollektiivsele asjaajamisele, organiseeriti näitlike, uusima tehnikaga varustatud sovhooside ja kolhooside võrk, millede järgi talupojad võisid veenduda nii kollektiivsete

ств, — или же по пути создания крупных социалистических хозяйств через организацию совхозов и объединение мелкокрестьянских хозяйств в колхозы и параллельную ликвидацию последнего капиталистического класса в деревне — кулачества. Выбор первого пути, несомненно, ускорила бы развитие сельского хозяйства, но все же в далеко недостаточной мере, как видно из нижеприведенных цифр прироста в капиталистических странах; но, самое важное, материальный уровень подавляющего большинства крестьянства оставался бы низким, богаче стал бы только немногочисленный слой с.-х. капиталистов.

Советская власть пошла по второму, социалистическому пути, как только созрела необходимая для этого предпосылка — была создана промышленная база снабжения крупных хозяйств передовыми машинами. Это произошло в первые годы I пятилетки, когда СССР, пройдя через период подготовки, был в состоянии в громадных масштабах развернуть работу отраслей промышленности, перевооружающих сельское хозяйство (особенно машиностроение, химическая промышленность). Отсутствием развитой промышленности и объясняется то обстоятельство, что, вопреки осознанию преимуществ крупного земледелия, советское правительство было вынуждено при конфискации помещичьих земель ликвидировать крупные хозяйства и распределить их между крестьянами, вместо того, чтобы передать их в целостности в коллективное пользование последних. Правда, уже одно только коллективное ведение крупных хозяйств без применения новейшей машинной техники повышает производительность труда и дает большие выгоды производителям, но все же в далеко недостаточной мере по сравнению с механизированными крупными хозяйствами. С другой стороны, для коллективизации требуется, чтобы крестьянство само осознало преимущества крупного земледелия перед мелким и прошло период подготовки к ведению крупных хозяйств. В этих целях с первых же лет сильно была развита с.-х. кооперация, приучавшая крестьян к коллективному ведению дела, была организована сеть показательных совхо-

suurmajapidamiste kui ka uue tehnika tarvitamise hüvedes.

Ja siis kõige selle alusel, kui tööstusest hakkas hulgaliselt voolama põllumajandusmasinaid, algas massiline kollektiviseerumine, talundite ühinemine sotsialistlikesse suurmajapidamistesse — kolhoosidesse. See oli 1929. aasta teisel poolel. Sellest ajast peale algas ka sovhooside hoogne organiseerimine tööstuse toor- ja toitainete baasi tugevdamiseks. Kollektiviseerimise arengu, sovhooside, koophooside, orside ja masinatraktori-jaamade asutamise käiku, milledest üksikult pikemalt juttu saab olema allpool, kujutab järgmine tabel:

Põllumajanduslike ettevõtete arvu ja kollektiviseerimise liikumine.				
	1928. a.	1932. a.	1935. a.	1937. a.
	(kava).			
Sovhoosid, koophoosid ja orsid (tuh.) *)	3,1	9,0	(9,0)	?
sellest sovhoosid (tuh.)	1,4	4,3	(4,1)	?
Masinatraktori-jaamad (tuh.)	—	2,5	4,4	6,0
Kolhoosid (tuh.)	33,3	211,1	249,4	?
Kolhoosidesse koondunud talundid (milj.)	0,4	14,9	18,1	ca 21
Talundite kollektiviseerimise %	1,7	61,5	86,8	100%
Üksikotalundid (miljon.)	24,6	9,4	2,7	—

Kollektiviseerimine arenes väga kiiretempoliselt, ja 1935. aasta sügiseks osutus kolhoosidesse astunuks valdav enamus (18,1 miljonit, ehk 86,8%) talundeid 0,4 miljoni talundi, ehk 1,7%, vastu 1928. aastal ja 6,1 miljoni, ehk 23,6%, vastu 1930. aastal. Kahlemata 1937. aasta lõpuks, nagu II viieaastakava poolt on ette nähtud, ülejäänud 2,7 miljonit üksikotalundit samuti astuvad kolhoosidesse, ja siis väikemaapidamine kaob täiesti, ja

\*) Orsidad on tabelis arvestatud vaid need ettevõtted, mis omavad iseseisva bilansi. Sovhooside, koophooside ja orside arvu kohta 1935. aastal on nende puududes toodud 1934. a. andmed.

зов и колхозов, вооруженных передовой техникой, где крестьяне получили возможность убедиться в преимуществах как коллективного ведения крупных хозяйств, так и применения новой техники.

И вот, на основе всего этого, когда из промышленности полился широкий поток с.-х. машин, началась сплошная коллективизация, массовое объединение крестьянских хозяйств в крупно-социалистические хозяйства — колхозы. Это было во II половине 1929 г. С того же времени началась стремительная организация совхозов для усиления сырьевой и продовольственной базы промышленности. Ход развития коллективизации, а также организации совхозов, коопхозов, орсов и МТС (машинотракторные станции), о которых в отдельности подробнее речь будет ниже, изображается следующей таблицей:

Динамика численности с.-х. предприятий и коллективизации.				
	1928 г.	1932 г.	1935 г.	1937 г.
	(план)			

Совхозы, коопхозы и орсы (тыс. *)	3,1	9,0	(9,0)	?
в т.ч. совхозы (тыс.)	1,4	4,3	(4,1)	?
Маш.-тракт. станции (тыс.)	—	2,5	4,4	6,0
Колхозы (тыс.)	33,3	211,1	249,4	?
Объединившиеся в колхозы хозяйства (млн.)	0,4	14,9	18,1	ок. 21
% коллективизации хозяйств.	1,7%	61,5%	86,8%	100%
Единоличные хозяйства (млн.)	24,6	9,4	2,7	—

Коллективизация шла крайне быстрым темпом, и к осени 1935 г. оказалось вступившим в колхозы подавляющее большинство (18,1 млн., или 86,8%) крестьянских хозяйств против 0,4 млн. хозяйств, или 1,7% в 1928 г. и 6,1 млн., или 23,6% в 1930 г. Несомненно к концу 1937 г., как предусмотрено II пятилеткой, оставшиеся 2,7 млн. одиночных хозяйств также войдут в колхозы, и тогда мелкокрестьянское хозяйство исчезнет пол-

\*) Из орсов включены только те предприятия, которые имеют самостоятельный баланс. Относительно численности совхозов, коопхозов и орсов под 1935 г. приведены за отсутствием их данные 1934 г.



kogu põllumajandus muutub eranditult ühiskondlustatud suurmaapidamiseks kolhooside, masinatraktorijaamade, sovhooside, koophooside ja orside kujul, milised kõik nagu kolhoosidki, on suuresti arenenud. Kuid juba nüüd on Nõukogude Liit muutunud suurima suurmaapidamisega riigiks maailmas.

Asudes massilisele kollektiviseerimisele alustati ka põllumajanduses viimasena säilinud kapitalistliku klassi — kulakute — likvideerimist. Seniajani kulakute suhtes aetud poliitika oli nende piiramise ja väljatõrjumise poliitika, mida teostati näit. kõrge maksustamise näol, et sellega pidurdada liig tugevat kulakutetalundite kasvu, ja mis viis isegi nende osalise likvideerimiseni. Nüüd aga mindi üle kõigi kulakute, kui klassi, likvideerimise poliitikale. Likvideerimine toimus kulakute maa, hoonete, elusa ja elula inventaari konfiskeerimise teel, mis kõik anti üle kolhoosidele; kulakuid ja nende perekondi kolhoosidesse vastu ei võetud, sest, olles nende liikmeteks, võisid nad desorganiseerida kolhooside tööd; need kartused olid täiesti põhjendatud, nagu seda näitasid massiliselt ettetolnud vargused, sabotaash, süütamised ja teised võitlusvahendid sotsialiseerimise vastu kolhoosidesse poetunud kulakute poolt. Kulakutele jäeti võimalus asuda tööle mujal isikliku töö alusel, nagu teisedki töötajad, ja ainult Nõukogude võimu tegevusele vastuhakkamise korral nad kuulusid väljasaatmisele, isoleerimisele jne. Praeguseks on kulakud, kui klass, peagu täiesti kadunud ja seega üldse kõik kapitalistlikud elemendid, sest teised kapitalistid (mõisnikud, pankurid, kaupmehed, töösturid jne.) likvideeriti juba varem ja astusid töötavate kihtide ridadesse. Nii ulatus 1934. aasta alguks kogu Nõukogude Liidus kapitalistlike elementide arv (ühes perekondadega) tühiste 174 tuhande inimeseni (0,1% kogu rahvastikust), sellest kulakuid — 149 tuh., ja pärast seda on nende arv veelgi vähenenud. Kulakute kadumisega on sotsialismi võit maal kindlustatud, ja kõrvaldatud võimalus uuesti jaguneda klassidesse ning seega ka laialdaste masside vaesestumine.

ностью, и все сельское хозяйство станет исключительно крупным, обобществленным в виде колхозов, маш.-тракт. станций, совхозов, коопхозов и оросов, которые все, подобно колхозам, широко развились. Но и теперь уже СССР стал страной крупнейшего в мире земледельца.

С переходом к сплошной коллективизации было приступлено к ликвидации последнего сохранившегося в сельском хозяйстве капиталистического класса — кулачества. До этого политика, проводившаяся по отношению к кулакам, была политикой ограничения и вытеснения их в виде, напр., высокого налогового обложения с целью торможения слишком сильного роста кулацких хозяйств, и она приводила даже к ликвидации части их. Теперь же было перейдено к политике ликвидации всего кулачества, как класса. Ликвидация производилась путем конфискации земель кулачества с постройками, мертвым и живым инвентарем, переданными всецело колхозам; кулаков и членов их семей в колхозы не принимали, ибо они, состоя членами их, могли бы дезорганизовывать работу колхозов; эти опасения были вполне обоснованы, как показали массовые случаи воровства, саботажа, поджогов и других видов борьбы против социализации со стороны пролезших в колхозы кулаков. Кулачеству оставалась возможность перехода на работу в других областях на основе личного труда подобно другим трудящимся, и только в случаях сопротивления мероприятиям советской власти они подвергались высылке, изоляции и т. п. К настоящему времени кулачество, как класс, уже почти полностью исчезло и вместе с тем вообще все капиталистические элементы страны, так как другие капиталисты (помещики, банкиры, торговцы, промышленники и т. д.) были ликвидированы уже раньше и перешли в ряды трудящихся. Так, к началу 1934 г. по всему СССР численность капиталистических элементов составила (вместе с семьями) ничтожные 174 тыс. чел. (0,1% всего населения), в т. ч. кулаков — 149 тыс. чел., и с тех пор число их еще более сократилось. С исчезновением кулачества победа социализма в де-

Põllumajanduse põhjaliku sotsiaalse rekonstruktsiooni tulemusena leidis aset maafondi ümberjaotus, mis andis revolutsioonielsest hoopis erineva pildi:

Maafondi jagunemine majapidamisliikide järgi 1934. aastal\*)

	Maa suurus	
	miljon. ha	%%
Kolhoosid . . . . .	338,3	68,7
Üksiktalundid . . . . .	67,1	13,6
Sovhoosid . . . . .	78,0	15,8
Koophoosid ja orsid . . . . .	5,0	1,0
Muud põllumaj. ettevõtted . . . . .	4,3	0,9
<b>Kokku</b>	<b>492,7</b>	<b>100%</b>

Seega oli 1934. aastal 85,5% kogu maafondist sotsialistliku suurmaapidamise kasutada. Mis puutub tähtsaimasse maafondi ossa — külvipindadesse, siis neist kuulus sotsialistlikule sektorile, s.o. sovhoosidele ja kolhoosidele, 1928. aastal ainult 2,7%, kuid 1935. aastal (ühes kolhoosnike aiamaa külvidega, tööliste ja ametnike külvidega, mis, nagu isiklik karingi, kuuluvad sotsialistlikku sektorisse, kuna omavad abi- ja rippuva iseloomu kolhoosi jne. suhtes) juba 94,8% kogu külvipinnast, ja väikestele üksikmaapidajatele jäi vaid 5,2%. Kui aga võtta põllumajanduse toodang, siis selles sotsialistliku sektori erikaal võrdus 1935. aastal 93,6%le, ja ainult 6,4% langes väikemaapidajatele. 1937. aastaks kahtlemata kogu põllumajandustoodang toodetakse eranditult kolhooside ja sovhooside poolt, ja seega sotsialism muutub põllumajanduse ja ühtlasi kogu rahvamajanduse ainuvälisevaks vormiks, sest muudes majandusharudes eramajanduslikud vormid on asendatud sotsialistlike vormidega juba varemalt.

\*) Ilma riikliku maafondita, metsafondita, tööstuse ja transpordita, linnade ja linnatüübiliste asulateta ja muude jaotamata maadeta. Andmed haaravad peagu kogu Nõukogude Liidu, välja arvatud Karjala autonoomvabariik, Ida-Siberi krai, Turkmeenia, Gruusia, Krasnojarski krai, Valgevene liiduvabariik ja kolm Kasakstani oblastit.

revne обеспечена, и исключена возможность нового расслоения в классы и тем самым обнищания широких масс.

В результате коренной социальной реконструкции сельского хозяйства произошло перераспределение земельного фонда, давшее совершенно отличное от дореволюционного состояния картину:

Распределение земельного фонда по категориям хозяйств в 1934 г.)\*

	Количество земли	
	в млн. га	в %%
Колхозы . . . . .	338,3	68,7
Единоличные хозяйства . . . . .	67,1	13,6
Совхозы . . . . .	78,0	15,8
Кoopхозы и орсы . . . . .	5,0	1,0
Прочие с.-х. предприятия . . . . .	4,3	0,9
<b>Всего</b>	<b>492,7</b>	<b>100%</b>

Таким образом, в 1934 г. 85,5% всего земельного фонда находилось в ведении крупного социалистического хозяйства. Что касается важнейшей части земельного фонда — посевных площадей, то из них принадлежало социалистическому сектору, т. е. колхозам и совхозам, в 1928 г. только 2,7%, а в 1935 г. (вместе с приусадебными посевами колхозников, посевами рабочих и служащих, которые, как и личный скот, входят в социалистический сектор, так как составляют подсобный и зависимый характер в сравнении с колхозом и т. п.) уже 94,8% всех посевных площадей, и на мелкие хозяйства крестьян-единоличников осталось только 5,2%. Если же взять продукцию сельского хозяйства, то в ней доля социалистического сектора составила в 1935 г. 93,6%, и только 6,4% осталось на долю мелких единоличных хозяйств. К 1937 г. несомненно вся продукция сельского хозяйства будет производиться исключительно колхозами и совхозами, и этим самым социализм станет единственной формой сельского хозяйства и вместе с тем всего народного хозяйства, так как в остальных отраслях его частнохозяйственные формы заменены социалистическими уже ранее.

\*) Без госуд. земельного фонда, лесного фонда, промышленности и транспорта, городов и поселков городского типа и прочих нераспределенных земель. Данные охватывают почти весь СССР, за исключением Карельской АССР, Восточно-Сибирского края, Туркмении, Грузии, Красноярского края, Белорусской ССР и трех областей Казакстана.

## Põllumajanduse organisatsioonilised vormid.

Kogu põllumajanduse vahenditu üldjuhtimine on Nõukogude Liidu põllutöerahvakomissariaadi (Narkomsem) ja ta kohaliste organite kätes: liidu- ja autonoom-vabariikide põllutöö-rahvakomissariaatide, oblastite ja kraide põllutöövalitsuste ja rajoonide põllutööosakondade kätes. Erandi moodustavad vaid teravilja- ja loomakasvatuse-sovhoosid, millised alluvad erilisele teravilja- ja loomakasvatuse-sovhooside rahvakomissariaadile (Narkomsovhoos), ja vähesel arvul majapidamisi, mis alluvad teistele rahvakomissariaatidele.

Põllumajandust, nagu kõiki teisi Nõukogude Liidu rahvamajandusalasid, valitsetakse plaani alusel, ja ta arengut määravad üldised rahvamajanduskavad, millised koostatakse ühe ja viie aasta peale Nõukogude Liidu riikliku plaanikomisjoni (Gosplani) poolt tihedas koostöös vastavate rahvakomissariatidega, vastu võetakse Nõukogude Liidu rahvakomissaride-nõukogu poolt ja kinnitatakse täitva keskkomitee (Tsik) poolt. Sotsialistliku sektori laienemisega on põhjalikult paranenud põllumajanduse planeerimine, ja praegu töötavad kolhoosid, nagu sovhoosid ja masinatraktorijaamadki, tootmiskavade järgi, millised koostatakse aasta peale iga kolhoosi jaoks eraldi. Tootmiskava sisaldab riigi sundülesandeid külvipindade, seemnevilja ettevalmistuse, koristustööde ulatuse ja tähtaegade, remonttööde ja tööorganiseerimise kohta brigaadide järgi, edasi tööpäevade ülemmäärade, loomakasvatuse, ehitustööde, hektarisaagi tõstmise sihiga teostatavate abinõude jne. kohta.

Põllumajanduse tootmistöö algüksusteks on sovhoosid (süüa kuuluvad ka koopsoosid ja orsid), masinatraktorijaamad, kolhoosid ja seni kolhoosidesse mittekoondunud väiketalundid. Sovhoosid, masinatraktorijaamad ja kolhoosid moodustavad põllumajanduse sotsialistliku sektori, väiketalundid — eramajandusliku sektori, seejuures talunike oma töö põhjeneva, kuna kapitalistlik osa sellest

## Организационные формы сельского хозяйства.

Общее непосредственное руководство всем сельским хозяйством находится в руках Наркомата земледелия СССР (Наркомзем) и его местных органов: наркоматов земледелия союзных и автономных республик, областных и краевых земельных управлений и районных земельных отделов. Исключение составляют лишь зерновые и животноводческие совхозы, подчиненные специально Наркомату зерновых и животноводческих совхозов (Наркомсовхозов), и небольшое число хозяйств, подчиненных другим наркоматам.

Сельское хозяйство, подобно всем другим отраслям народного хозяйства СССР, управляется на плановых началах, и развитие его определяется общими народнохозяйственными планами, как годовыми, так и пятилетними, составляемыми Государственной плановой комиссией СССР (Госплан) в тесном сотрудничестве с соответствующими наркоматами и принимаемыми Советом народных комиссаров и утвержденными Центральным исполнительным комитетом (ЦИК) СССР. С расширением социалистического сектора коренным образом улучшилось планирование сельского хозяйства, и в настоящее время колхозы, подобно совхозам и МТС, работают по годовым производственным планам, составляемым для каждого колхоза в отдельности. Производственный план включает обязательные задания государства в отношении посевных площадей, подготовки семян, объема и сроков уборки, производства ремонта, форм организации труда по бригадам, лимитов трудодней, животноводства, строительства, мероприятий по повышению урожайности и т. д.

Первичными производственными единицами сельского хозяйства являются совхозы, (сюда относятся также коопхозы и орсы), машинотракторные станции (МТС), колхозы и мелкие крестьянские хозяйства, пока не объединившиеся в колхозы. Совхозы, МТС и колхозы составляют социалистический сектор сельского хозяйства, мелкие крестьянские хозяйства — частнохозяйственный сектор его, притом

sektorist — kulakud, milline põhjened palgalisel töö, on, nagu ülal öeldud, peagu kadunud.

Sovhoosid (lühendatud nimetus: Nõukogude majapidamised) on riiklikud põllumajandusettevõtted. Siia hulka loetakse ka põllumajanduslikud suurettevõtted, mis kuuluvad embkumb kas tarvitajateühingutele ja nimetatakse koop- hoosideks või jälle vabrikute ja tehaste juurde asutatud tööliste põllumajandus- saadustega (peamiselt aiaviljaga) varus- tamise osakondadele ja nimetatakse or- side majapidamisteks.

Olles riiklikeks ettevõteteks, sovhoose valitsetakse üldiselt samuti, nagu riiklik- ke tööstusettevõtteid. Sovhooside eesot- sas seisavad ülaltpoolt nimetatavad di- rektorid, kuna töö tehakse palgalise töö- jõu — tööliste ja ametnike poolt. Sov- hoosid on liidetud trustidesse, millede operatiivsele reguleerimisele nad kuulu- vad, ja mis omakorda alluvad kas tera- vilja- ja loomakasvatuse-sovhooside rah- vakomissariaadile või Narkomsem'ile (seemnevilja, hobusekasvatuse, tehniliste kultuuride kasvatuse trustid) või ka toitainete-tööstuse rahvakomissariaadile (suhkrupedi-, osa puu- ja aiavilja-, tu- baka- jne. sovhooside trustid) või jälle vähesel arvul teistele rahvakomissariaa- tidele. Suuremad sovhoosid on juhtimise kergendamiseks jaotatud osadesse, milli- sed kujutavad endist nagu erifarme oma külvikorra-põldudega, masinatega, looma- dega jne. Näiteks on teravilja-sovhoosid jaotatud maatükkideks, milledest igaüks on 3.—6.000 ha suur. Neis on töölised jaotatud alalistesse, kümnete inimeste suurustesse brigaadidesse, millede eesot- sas seisavad brigaadiirideks hüütavad ag- rotehnikud. Masinad (3—5 võimsat lint- veoga traktorit või 7—9 15-hobuj. trakto- rit) on kinnitatud iga brigaadi külge. Brigaadi liikmed teevad kõikisugu põllu- ja muid põllumajandustöid, ja nende koosseisu suurendatakse ajutiste tööliste- ga ainult hooajatööde kesteks. Tööpäev on 8-tunniline, kusjuures töö sünnib kahes vahetuses. Töötasu maksetakse tariifide järgi tükitöö alusel; ületunnitööd tasu-

трудоу, основывающийся на собственном труде крестьян, тогда как капиталисти- ческая часть этого сектора — кулачество, основывающаяся на наемном труде, как выше отмечено, почти исчезла.

Совхозы (сокращено от советского хозяйства) являются государственными с.-х. предприятиями. Сюда относятся также крупные с.-х. предприятия, принадле- жащие или потребительской кооперации и называемые коопхозами, или организованным при фабриках и заводах отделам для снабжения рабочих с.-х. продуктами (гл. обр. овощами) и называемые хозяйствами орсов.

Будучи государственными предприя- тиями, совхозы управляются в общем так же, как государственные промышленные предприятия. Во главе совхозов стоят назначаемые свыше директора, а работа выполняется наемным трудом — рабочими и служащими. Совхозы объединены в трес- ты, оперативному регулированию которых они подлежат, и которые в свою очередь подчинены или Наркомату зерновых и жи- вотноводческих совхозов, или Наркомзему (тресты семеноводческих, коневодческих совхозов и совхозов по разведению техни- ческих культур и т. д.), или Наркомату пищевой промышленности (тресты свекло- сахарных, части плодоовощных, табачных и т. д. совхозов), или в небольшом числе другим наркоматам. Более крупные совхо- зы разделены для облегчения руководства на участки, представляющие собой как-бы отдельные фермы со своими полями сево- оборота, машинами, скотом и т. д. Так, напр. зерносовхозы разделены на участки, из которых каждый имеет по 3.—6.000 га. На участках рабочие распределены в по- стоянные бригады, в составе десятков че- ловек, возглавляемые агротехниками, на- зываемыми бригадирами. Машины (3—5 мощных гусеничных тракторов или 7—9 15-сильных тракторов) прикреплены к каждой бригаде. Члены бригады вы- полняют всякого рода полевые и прочие с.-х. работы, и состав их усиливается вре- менными рабочими только на время произ- водства сезонных работ. Продолжитель- ность рабочего дня — 8 час., при чем ра- бота происходит в двух сменах. Оплата

takse eraldi. Kõigis sovhoosides on olemas koolid, haiglad, klubid ja teised sotsiaal-kultuurilised asutused.

Sovhoosid kujutavad endast esirinnalise tehnik baasil täieliselt mehhaniseeritud põllumajanduslikke suurettevõtteid. Nad on eeskujuks, mis peavad näitama, kuidas peetakse suurmajapidamist kooskõlas kõigi põllumajandusteaduse saavutustega, ja omasid selles suhtes määratusuure tähtsuse küla kollektiviseerimisele kaasaaitamises, veendes oma eeskujuga väiketalundeid sotsialistliku suurmajapidamise paremustes. Kolhoosidele nende tekkimise algperioodil andsid sovhoosid suurt abi tootmis- kui ka organiseerimisalal. Teiselt poolt sovhoosid omasid ja omavad edasigi suure tähtsuse põllumajandussaaduste muretsetajana mittepõllumajanduslikule rahvale, eriti teravilja ja liha alal. Sovhooside laialdane asutamine langes ühte talundite massilise kollektiviseerumise algusega. Nõukogude võimu esimestel aastatel sovhoose asutati ainult mõisnikelt jne. konfiskeeritud maadel (umbes 7,5% neist maadest läks sovhoosidele). Hiljem hakati nende jaoks otsima vabu (uudis- ja mahajäetud) maid, ja neid kasutades algas peale 1928. aastat kiire sovhooside kasv, mida peegeldavad järgmised ka koophooside ja orsse haaravad tähtsamad andmed:

Sovhooside ülesehituse areng.

	1928. a.	1935. a.
Sovhooside arv (tuh.) . . . . .	3,1	9,0 (= 1934. a.)
Külvipind (milj. ha.) . . . . .	1,7	16,2
Traktorite võimsus (tuh. hobujõud.) . . . . .	56	ca 2.100
Veised (tuh. tk.) . . . . .	180	4.992
Sead (tuh. tk.) . . . . .	59	4.866
Lambad ja kitsed (tuh. tk.) . . . . .	747	9.972
Põhifondid (miljon. rbl. 1926—27. a. hind) . . . . .	300	5.167
Kapitalimahutused (milj. rbl. vastavate aastate hindades) . . . . .	109	2.368 (= 1934. a.)
Tööliste aastakeskmise arv (tuhand.) . . . . .	317	ca 2.500

труда производится по тарифам на основе сделщины; сверхурочные работы оплачиваются отдельно. Во всех совхозах имеются школы, больницы, клубы и другие социально-культурные учреждения.

Совхозы представляют собой полностью механизированные на базе передовой техники крупные с.-х. предприятия. Они являются образцами ведения крупного хозяйства в соответствии со всеми достижениями с.-х. науки и сыграли в этом отношении громадную роль в деле содействия коллективизации деревни, убеждая своим примером мелкие крестьянские хозяйства в преимуществах крупного социалистического земледелия. Колхозам в начальный период их возникновения со стороны совхозов была оказана большая производственная и организаторская помощь. С другой стороны, совхозы имели и продолжают иметь крупное значение, как поставщики с.-х. продуктов для несельскохозяйственного населения, особенно по зерну и мясу. Широкое развертывание организации совхозов совпало с началом сплошной коллективизации крестьянских хозяйств. В первые годы советской власти совхозы основывались только на конфискованных помещичьих и т. п. землях (ок. 7,5% этих земель заняли совхозы). Затем было приступлено к изысканию свободных (целинных и залежных) земель для них, и путем использования их после 1928 г. начался быстрый рост совхозов, иллюстрируемый следующими основными цифрами, включающими также коопхозы и орсы:

Развитие строительства совхозов.

	1928 г.	1935 г.
Число совхозов (тыс.) . . . . .	3,1	9,0 (= 1934 г.)
Посевная площадь (млн. га)	1,7	16,2
Мощность тракторов (тыс. лошадиных сил) . . . . .	56	ок. 2.100
Крупный рогатый скот (тыс. голов) . . . . .	180	4.992
Свиньи (тыс. голов) . . . . .	59	4.866
Овцы и козы (тыс. голов) . . . . .	747	9.972
Основные фонды (млн. руб. в ценах 1926/27 г. . . . .	300	5.167
Капит. вложения (млн. руб. в ценах соответствующих лет) . . . . .	109	2.368 (= 1934 г.)
Средне-годовое количество рабочих (тыс. чел.) . . . . .	317	ок. 2.500

Nagu näha, oli tõus kõiges suhtes ülikiire, ulatudes seitsme aastaga mitmekümnekordseks. Sovhooside osatähtsus üldkülvipinnas tõusis 1928. aasta 1,5% pealt 12,2% peale 1935. aastal. 1928. aastal sovhoosi keskmine külvipind oli 544 ha manufaktuur-tehnika (s. t. lihtsate tööriistade koostöö) ülekaalu juures, kuid 1935. aastal juba üle 3.000 ha kõige esirinnalisema tehnika ülekaalu juures. Peale külvipinna omavad sovhoosid kümneid miljoneid ha põllumaad, karja- ja heinamaad jne. ja kogu pindala ületab 80 miljonit ha. Kuivõrd hiiglaslik on sovhooside ulatus, näitab võrdlus teiste maadega. Nii võrdub sovhooside üldmaala Saksa ja Itaalia maaaladele kokkuvõetult. Ja sel määratunud territooriumil on asutatud 9 tuhat suurimat majapidamist uusima masinatehnikaga. Iga sovhoosi kohta tuleb aastakeskmiselt ligi 400 töölise, neist umbes 270 alaliselt töötavaid.

Nii siis on sovhoosid sotsialistlikud ettevõtted, sest nende tootmisvahendid kuuluvad riigile, s.t. kogu rahvale, ja riik on sovhooside täieliseks peremeheks; sellepolest ühtuvad nad täiesti sotsialistlike vabrikute ja tehastega. Nende kõrval on põllumajanduse sotsialistlikus sektoris olemas teist sotsialistlikku tootmisvormi ettevõtteid — kollektiiv-majapidamisi, mida lühendatult nimetatakse kolhoosideks. Kolhoosides on tootmisvahendid samuti ühiskonna omanduses, kuid nad ei kuulu riigile, vaid käesolevasse kolhoosi koondunud talupoegade kollektiivile; erandi moodustab vaid maa, mis peale 1917. aasta natsionaliseerimisest kuulub riigile, kuid on kindlustatud kolhoosidele igaveseks. Nagu sovhoosides, nii ka kolhoosides on omandus kaotanud eraiseloomu ja on muutunud ühisomanduseks tootmisvahendite peale. Peamine vahe sovhooside ja kolhooside vahel seisab seega selles, et kui sovhooside peremeheks on riik, siis kolhooside peremeesteks on kolhoosnikud, muidugi plaanide, samuti ülddirektiivide piires. Ent iga aastaga järjest suurenev osa juuretulevaid tootmisvahendeid, milledega töötavad kolhoosid,

Как видно, рост был по всем показателям чрезвычайно быстрый, достигая за семь лет десятков раз. Доля совхозов во всей посевной площади страны возросла с 1,5% в 1928 г. до 12,2% в 1935 г. В 1928 г. средний размер посевной площади совхоза составил 544 га при преобладании мануфактурной техники (т.-е. простого сложения простых орудий), а в 1935 г. уже свыше 3.000 га при преобладании самой передовой техники. Кроме посевных площадей, совхозы имеют десятки млн. га пашни, пастбищ, сенокосов и т. п., и вся площадь превышает 80 млн. га. Насколько колоссален объем совхозов, показывает сравнение с другими странами. Так, общая территория совхозов равняется всей территории Германии и Италии вместе взятых. И на этой громадной территории организовано 9 тыс. крупнейших хозяйств с новейшей машинной техникой. На каждый совхоз приходится в среднем в год почти 400 рабочих, в т. ч. ок. 270 постоянных.

Итак, совхозы являются социалистическими предприятиями, ибо средства производства их принадлежат государству, т.-е. всему народу, и государство является полным хозяином совхозов; в этом отношении они совершенно сходятся с социалистическими фабриками и заводами. Наряду с ними в социалистическом секторе сельского хозяйства имеются предприятия другой формы социалистического производства — коллективные хозяйства, называемые сокращенно колхозами. В колхозах средства производства также обобществлены, но принадлежат не государству, а коллективу объединившихся в данный колхоз крестьян; исключение составляет лишь земля, принадлежащая после национализации 1917 г. государству, но она закреплена за колхозами на-вечно. Как в совхозах, так и в колхозах собственность лишилась частного характера и стала общей собственностью на средства производства. Основное различие между совхозами и колхозами заключается таким образом в том, что если хозяином совхозов является государство, то хозяевами колхозов — колхозники, конечно, в пределах планов, а также общих директив. Однако,

koondub riiklikesse ettevõttesse — masinatraktori jaamadesse (vaata allpool) ja on seega kogu rahva omanduseks. Selle tulemusena masinatraktori jaamade inventaari ja veovahendite väärtus, mis võrdus 1932. aastal 18%-le nende väärtusest kõigis kolhoosides kokku, saab 1937. aastal ulatuma 135% -le kõigi kolhooside inventaari ja veovahendite väärtusest, s. t. saab ületama viimast.

Kolhoose on olemas kolme vormi: ühise maaharimise ühing (tos), artell ja kommuuna. Need kolm kolhoosiliiki kujutavad endist kolhooside arenemiskäigu üksteisele järgnevaid astmeid. Esimeses on tootmisvahendeid sotsialiseeritud vähesel määral, ja seda pea eranditult maapidamise alal. Kolhoosides on ühisomandusse viidud kõik tähtsamad tootmisvahendid: töö, maakasutus, masinad ja muu inventaar, tööloomad ja osa toodangukarja, majandushooned; kolhoosnike isiklikku omandusse jääb veel väga tunduv osa toodangukarjast ja eluhooned, kuna isiklikku kasutusse — aiamaa ( $\frac{1}{4}$ —1 ha). Kommuunades aga on ühisomandusse viidud kõik tootmisvahendid\*) eranditult. Kollektiviseerimise areng toimus käsikäes tos'ide väljatõrjumisega artellide, kui täiuslikuma, võrreldes eelmisega, kolhoosivormi poolt. Kui enne massilise kollektiviseerimise algust 1928. aastal tos'id moodustasid üle poole — 59,8% kolhooside üldarvust (artellid — 34,8% ja kommuunad — 5,4%), siis juba 1933. a. tos'id kaotasid oma ülekaalu, ja valitseva seisukoha omandasid artellid (96,3%), kuna tos'idele langes vaid 1,9% ja kommuunadele 1,8% kõigist kolhoosidest. Artell on praegu kolhooside põhivormiks, sest temas on kooskõlastatud kolhoosnike ühiskondlik huvi isikliku huviga (jättes neile väikese isikliku majapidamise). Edaspidi saab areng minema selles suunas, et tos'id kaovad täies-

\*) Mis puutub tarvitusvahenditesse, kuhu kuuluvad tööst saadavad sissetulekud ja hoiused, elumajad ja kodune abimajapidamine, selle majapidamise ja koduse tarvituse esemed, isikliku tarvituse ja mõnuse esemed, siis need ühiskondlustamisele üldse kuugi ei kuulu ja on töötajate eraomanduseks.

с каждым годом все большая часть вновь поступающих средств производства, которыми работают колхозы, сосредоточивается в государственных предприятиях — машинотракторных станциях (см. ниже) и является, таким образом, собственностью всего народа. В итоге стоимость инвентаря и тяги машинотракторных станций, равная в 1932 г. 18% стоимости их во всех колхозах, в 1937 г. будет составлять 135% стоимости инвентаря и тяги всех колхозов.

Колхозы существуют в трех формах: товарищество по совместной обработке земли (тоз), артель и коммуна. Эти три вида колхозов представляют собой последовательные ступени развития их. В тозе средства производства обобществлены слабо, да и то почти исключительно в области полеводства. В колхозах переведены в коллективную собственность: труд, землепользование, машины и прочий инвентарь, рабочий скот и часть продуктивного скота, хозяйственные постройки; в личной собственности колхозников остается еще весьма значительная часть продуктивного скота и жилые постройки, а в частном пользовании — приусадебные земли (в пределах  $\frac{1}{4}$ —1 га). В коммунах уже обобществлены все средства производства.\*) Развитие коллективизации сопровождалось вытеснением тозов артелями, как более совершенной, по сравнению с первой, формой колхозов. Если до начала массовой коллективизации в 1928 г. тозы составляли больше половины — 59,8% общего числа колхозов (артели — 34,8% и коммуны — 5,4%), то уже к 1933 г. тозы потеряли свое преобладающее значение, и господствующее место заняли артели (96,3%), а на тозы пало только 1,9% и коммуны 1,8% всех колхозов. Артель является сейчас основной формой колхозов, ибо в нем сочетается общественный интерес колхозников с личным интересом их (путем предоставления небольшого индивидуального хозяйства). В даль-

\*) Что касается средств потребления, куда относятся трудовые доходы и сбережения, жилые дома и подсобное домашнее хозяйство, предметы этого хозяйства и обихода, предметы личного потребления и удобства, то они обобществлению вообще никогда не подлежат и являются частной собственностью трудящихся.

ti, kuna artellid tõrjub aegamööda välja kommuuna, milline kujutab enesest kõrgeimat, kõige ratsionaalsemat kolhooslikku tootmisvormi.

Artellide tegevust reguleerib põhikiri, millise koostab iga artell eraldi kohaliste olude kohaselt rahvakomissaride-nõukogu poolt 1935. aasta veebruaris kinnitatud eeskujulise põhikirja alusel. Selle põhikirja üksikasjalise kirjelduse tõime Bülletäänis nr. 1 — 1935. a., seepärast piirdume siinkohal ta põhijoonte lühikese kirjeldusega. Normaalpõhikirja kohaselt artelli maa, milline kuulub kogu rahva, riigi omandusse, kinnitatakse artellile kasutamiseks määramata aja peale, s.o. igaveseks, ja ei kuulu ostu-müügile, ega ka väljarentimisele. Artelli maadest antakse iga kolhoosipere isiklikuks kasutamiseks väike maalapp  $\frac{1}{4}$ — $\frac{1}{2}$  ha ja üksikutes rajoonides kuni 1 ha suuruses aiamaa näol. Artelli maad jaotatakse artelliliikmetest koosnevate brigaadide vahel, kes harivad oma maatükki kogu külvikorra kestel. Muudest tootmisvahenditest läheb ühisomanduseks: kõik tööloomad, masinad ja muu põllumajanduslik inventaar, seemne ja loomatoidu tagavarad sotsialiseeritud karja toitmiseks, artelli majapidamiseks vajalised majandushooned ja põllumajandussaaduste ümbertöötamise ettevõtted. Ei sotsialiseerita ja jäävad kolhoosnike isiklikku omandusse: eluhooned, isiklik karj (\*), majandushooned kolhoosnike isiklikus kasutuses oleva karja pidamiseks, aiamaal tehtavateks töödeks vajaline väike põllumajanduslik inventaar. Aiamaa

\*) 1—10 lehma, 2 kuni piiramata arvuni noorloomi, 10—150 lammast ja kitse kokku, 1—3 emist ühes järglastega, piiramata arvul kodulinde jne., olenevalt põllumajanduse iseloomust ühes või teises rajoonis; näiteks on kõrgemad karjanormid määratud ränd- ja poolränd-karjalkasvatuse rajoonidele. Nõukogude Liidu ülekaaluva osa jaoks on ülemmäärad järgmised: 1 lehm, 2 noorloomi, 1—2 emist järglastega, 10 lammast ja kitse kokku, piiramata arvul kodulinde ja kodujäneseid ning 20 mesipuud — iga kolhoosipere kohta.

нейшем развитие будет идти в таком направлении, что тозы совершенно исчезнут, а артельная форма будет постепенно вытесняться коммуной, представляющей наивысшую, самую рациональную форму колхозного производства.

Деятельность артели регулируется уставом, составляемым каждым колхозом в отдельности применительно к местным условиям на основе примерного устава, утвержденного Советом народных комиссаров в феврале 1935 г. Этот устав нашел подробное изложение в нашем Бюллетене № 1 — 1935 г., поэтому мы ограничиваемся здесь кратким описанием его основных черт. Согласно примерному уставу, земля артели, представляющая собой общенародную государственную собственность, закрепляется за артелью в бессрочное пользование, т.-е. на-вечно, и не подлежит ни купле-продаже, ни сдаче в аренду. Из земель артели выделяются в личное пользование каждого колхозного двора по небольшому участку от  $\frac{1}{4}$  до  $\frac{1}{2}$  га и в отдельных районах до 1 га в виде приусадебной земли. Земли артели распределяются между бригадами из членов артели, обрабатывающими свой участок в течение всего севооборота. Из прочих средств производства обобществляются: весь рабочий скот, машины и прочий с.-х. инвентарь, семенные запасы, кормовые средства для содержания обобщественного скота, хозяйственные постройки, необходимые для ведения артельного хозяйства, и предприятия по переработке с.-х. продуктов. Не обобществляются и остаются в частной собственности колхозников: жилые постройки, личный скот, \*) хозяйственные постройки для содержания

\*) От 1—10 коров, от 2 до неограниченного количества молодняка рогатого скота, 10—150 овец и коз вместе, 1—3 свиноматок с приплодом, неограниченное количество птицы и т. д., в зависимости от характера сельского хозяйства в том или другом районе; так, напр., наивысшие нормы скота даны для районов кочевого и полукочевого животноводства. В преобладающей части же СССР максимальные нормы следующие: 1 корова, 2 головы молодняка рогатого скота, 1—2 свиноматки с приплодом, 10 овец и коз вместе, неограниченное количество птицы и кроликов и 20 ульев для каждого колхозного двора.



ühes nimetatud tootmisvahenditega ongi määratud kolhoosnike isiklike huvide rahuldamiseks.

Põhikiri nõuab artellidelt majapidamist täpselt kinnipidamiseks riiklike asutuste poolt kindlaksmääratavatest põllumajanduse tootmiskavadest: külvi, kesakünni, vaheltharimise, viljakoristuse ja -peksu ning sügiskünni kavade, samuti loomakasvatuse arendamise kavast; artellid kohustuvad igati parandama tootmist ja hoolitsema artelliliikmete kultuurilise taseme tõstmise eest, näiteks asutades klubisid, raamatukogusid, kinosid jne.

Kolhoosnike ühisomanduse väärtusest arvatakse  $\frac{1}{4}$ — $\frac{1}{2}$  (olenevalt talundite võimsusest) artelli jagamatusse fondi. Muu varandus arvatakse kolhoosniku osamaksuks. Kolhoosniku lahkumisel artellist antakse talle osamaks rahas tagasi, kuid maad võib ta saada ainult väljaspool kolhoosi territooriumi riikliku fondi vabadest maadest.

Kõik tööd artellis tehakse kolhoosnike isikliku tööjõuga. Ainult erikvalifikatsiooniga isikuid (agronoome, insenere, tehnikuid ja sääraseid) võib palgata väljastpoolt; tööliste palkamine aga, kuigi lühikeseks ajaks, on lubatud vaid täiesti erakorralistel juhtudel ja ka ehitustöödeks. Töö tehakse brigaadide poolt, milised moodustatakse kolhoosnikest mitte vähem kui täielise külvikorra ajaks eraldi maatüki peale. Brigaad saab kolhoosilt vajalise inventaari, tööloomad ja majandushooned. Samuti ka loomakasvatust teostatakse brigaadidega. Brigadi eesotsas seisab artelli juhatus poolt määratav brigadiir. Kolhoosnike töö tasutakse kolhoosi tuludest vastavalt iga liikme tööhulgale ja -kvaliteedile, kusjuures tööd hinnatakse tööpäevades, olenevalt töö raskusest ja tähtsusest. Töötasuks läheb ja jaotatakse kolhoosnike vahel saaduste ülejääk peale artelli poolt riigi vastu kohustuste täitmist sundkogumiste alal, seemnevilja ja loomatoidu

скота в личном пользовании колхозников, мелкий с.-х. инвентарь, потребный для работы на приусадебной земле. Приусадебная земля с этими средствами производства и предназначена для удовлетворения личных интересов колхозников.

Устав требует от артелей ведения хозяйства в точном соблюдении устанавливаемых госорганами планов с.-х. производства: планов сева, подъема паров, междурядной обработки, уборки, молотбы и зяблевой пахоты, а также плана развития животноводства; артели обязуются всячески улучшать производство и заботиться о подъеме культурного уровня членов артели путем организации, напр., клубов, библиотек, кино и т. д.

Из стоимости обобщественного имущества колхозников от  $\frac{1}{4}$  до  $\frac{1}{2}$  (в зависимости от мощности хозяйства) зачисляется в неделимый фонд артели. Остальное имущество зачисляется в паевой взнос колхозника. При выбытии колхозника из артели ему возвращается паевой взнос деньгами, но землю он может получить только за пределами колхоза из свободных земель госземфонда.

Все работы в артели производятся личным трудом колхозников. Только лица специальной квалификации (агрономы, инженеры, техники и т. д.) могут быть наняты извне; наем же рабочих, хотя бы на короткое время, допускается в совершенно исключительных случаях, а также для строительных работ. Работа производится бригадами, выделяемыми из колхозников на срок не менее полного севооборота на отдельный участок. Бригада получает от колхоза необходимый инвентарь, рабочий скот и хозяйственные постройки. Точно также и животноводство ведется бригадами. Во главе бригады стоит назначаемый правлением артели бригадир. Оплата труда колхозников производится из доходов колхоза в соответствии с количеством и качеством труда каждого члена, при чем труд исчисляется в трудоднях в зависимости от трудности и важности работы. На оплату труда идет и распределяется между колхозниками остаток продуктов после выполнения артелью

kõrvalepanemist jne.; sama tehakse ka artelli rahaliste tulude ülejäägiga peale maksude tasumist, kulutusi jooksvate tootmisvajaduste, näit. remondi, peale, 10—20% tuludest mahaarvamist jagamatusse fondi jne. Saadused kui ka raha jaotatakse kolhoosnike poolt aasta kestel väljatöötatud tööpäevade hulga järgi.

Artelli asju valitseb vastava artelli kolhoosnike üldkoosolek, kes valib artelli igapäevaseks juhtimiseks juhatus ja selle esimehe, samuti revisjonikomisjoni. Üldkoosolek võtab vastu artelli põhikirja, kinnitab kooskõlas riikliku plaaniga artelli aastase tootmiskava, tulude-kulude eelarve, tööde väljatöötamise ja tööpäevades hindamise normid, tööpäeva kohta antavate saaduste ja rahatasu määrad jne. Juhatus on artelli täitvaks organiks ja kannab vastutust artelli üldkoosoleku ees.

Nagu sellest näha, kolhooside või täpsemalt artellide, kui ühistegeliste ettevõtete, organisatsioon, kus kolhoosnikud on otsesteks peremeesteks, läheb järsult lahku sovhooside organisatsioonist. Sovhooside juhtivad jõud (direktorid) määratakse, kuna kolhoosides valitakse kolhoosnike eneste poolt. Sovhoosides töö tehakse palgaliste tööliste poolt, kelledele tasu makstakse palga näol, kuna kolhoosides artelliliikmete — kolhoosnike eneste poolt, ja nende töö tasutakse artelli tuludest, ja tasu suurus oleneb seetõttu mitte ainult tehtud tööpäevade hulgast, vaid ka artellitulude suurusest.

Järgmine tabel iseloomustab kolhooside ülesehituse arengut põhinäitajate järgi:

обязательств перед государством по поставкам, засыпки семян и фуража для скота и т. д., а также остаток денежных доходов артели после уплаты налогов, производства расходов на текущие производственные нужды, напр., на ремонт, отчисления 10—20% суммы доходов в неделимый фонд и т. д. Как продукты, так и деньги распределяются по количеству трудодней, отработанных в течение года колхозниками.

Делами артели управляет общее собрание колхозников данной артели, избирающее для повседневного руководства артелью правление и председателя его, а также ревизионную комиссию. Общее собрание принимает устав артели, утверждает в соответствии с государственным планом годовой производственный план артели, приходо-расходную смету, нормы выработки и расценки работ в трудоднях, количество продуктов и денег, подлежащих выдаче на трудодень и т. д. Правление является исполнительным органом артели и несет ответственность перед общим собранием.

Как видно из этого, организация колхозов или, точнее, артелей, как кооперативных предприятий, где колхозники являются непосредственными хозяевами, резко расходится с организацией совхозов. В совхозах руководство (директора) назначается, а в колхозах избирается самими колхозниками. В совхозах работа производится наемными рабочими, труд которых оплачивается зарплатой, а в колхозах самими членами артели — колхозниками, и труд их оплачивается из доходов артели, и оплата находится поэтому в зависимости не только от количества отработанных трудодней, но и от размеров доходов артели.

Следующая таблица характеризует развитие колхозного строительства по основным показателям:

Kolhooside ülesehituse  
areng.

	1928. a.	1935. a.
Kolhooside arv (tuh.) . . . . .	33,3	249,4
Külvipind (milj. ha) . . . . .	1,4	108,9
Kolhoosi keskmine suurus külvipinna järgi (ha) . . . . .	42	443
Kolhoosi keskmine suurus perede arvu järgi . . . . .	38	79 (= 1934. a.)
Sotsialiseeritud veised (milj. tük.) . . . . .	0,2	12,4
Sotsialis. sead (milj. tük.) . . . . .	0,1	4,7
Sotsialiseer. lambad ja kitsed (miljon. tük.) . . . . .	0,2	18,3
Põhifondid (miljonit. rbl. 1926/27. a. hind.) . . . . .	79	7.284
Kapitalimahutused (milj. rbl. vast. aastate hind.) . . . . .	81	2.226 (= 1934. a.)

Toodud arvud tõendavad hiigelsuurt kolhooside kasvu. Eriti tähtis on märkida, et kolhoosid on võrdlemisi väikesetest (keskmiselt 42 ha külvi 1928. aastal), mis mitte alati ei võimaldanud kõigi kollektiivmajapidamise paremuste täit ära kasutamist, muutunud küllalt suurteks, ulatudes keskmiselt 443 ha peale. Seejuures iga kolhoosipere kohta tuleb keskmiselt umbes 6,3 ha külvipinda ja iga kolhoosi kohta — umbes 153 töövõimelist liiget.

Lõpuks on põllumajanduses olemas veel kolmas sotsialistlik tootmisvorm, nimelt masinatraktorijaamad; peale selle leidub masina-heinaniidujaamu, enamuses idapoolsetes karjakasvatuse- raioonides, maaparandus- ja teisi jaamu. Masinatraktorijaamad (lühendatult MTJ) on, nagu sovhoosidki, riiklikud ettevõtted, ja neid valitsetakse samal viisil, kuid, erinevalt sovhoosidest, ei oma iseseisvat põllumajanduslikku majapidamist. Nende ülesandeks on kolhooside teenimine moodsa tehnikaga. Neid hakati organiseerima 1928. aastast peale; neisse on koondatud traktorid ja teised keerulised põllumajandusmasinad, remonttöökojad, samuti kaadrid — agronoomid, insenerid ja tehnikud kolhooside teenimiseks. Kolhooside eneste valduses on vaid tühine

\*) Ilma maaparandus- ja niisutusehitusteta ja amortisatsiooni maha arvates.

Развитие строительства  
колхозов.

	1928 г.	1935 г.
Число колхозов (тыс.) . . . . .	33,3	249,4
Посевная площадь (млн. га)	1,4	108,9
Средний размер колхоза по посевн. площ. (га) . . . . .	42	443
Средний размер колхоза по числу дворов . . . . .	38	79 (= 1934 г.)
Обобщ. крупный рогатый скот (млн. голов) . . . . .	0,2	12,4
Обобщ. свиньи (млн. гол.) . . . . .	0,1	4,7
Обобщ. овцы и козы (млн. голов) . . . . .	0,2	18,3
Основные фонды (млн. руб. в ценах 1926/27 г. *) . . . . .	79	7.284
Капит. вложения (млн. руб. в ценах соответ. лет) . . . . .	81	2.226 (= 1934 г.)

Приведенные цифры иллюстрируют гигантский рост колхозов. Особенно важно отметить, что колхозы превратились из сравнительно мелких (в среднем в 42 га посевов в 1928 г.), не всегда допускавших полное использование всех преимуществ коллективного хозяйства, в достаточно крупные, составляя в среднем 443 га. При этом на каждый колхозный двор приходится в среднем ок. 6,3 га посевов и на каждый колхоз — ок. 153 трудоспособных членов.

Наконец, существует еще третья форма социалистического производства в сельском хозяйстве, это — машинотракторные станции (МТС); кроме того, имеются машиносенокосные станции (МСС), преимущественно в восточных скотоводческих районах, мелиоративные и другие станции. МТС являются, подобно совхозам, государственными предприятиями и управляются точно так же, но, в отличие от них, не имеют собственного земельного хозяйства. Задачей их является обслуживание колхозов передовой техникой. Они стали организовываться с 1928 г. В них сосредоточены тракторы и другие сложные с.-х. машины, ремонтные мастерские, а также кадры — агрономы, инженеры и техники для обслуживания колхозов. В собственном владе-

\*) Без мелиоративных и ирригационных сооружений и за вычетом амортизации.

osa keerulisi masinaid: näiteks 1935. aastal põllumajanduse traktoritepargi üldvõimsusest oli 67,7% MTJ käsutuses ja ainult 0,6% kolhooside käsutuses; ülejäänud 31,7% kuulusid sovhoosidele, kes, erinevalt kolhoosidest, omavad omaette masinatepargi. Keeruliste masinate koondamine MTJ-esse teostati nende parima ärakasutamise kindlustamise otstarbel kolhoosides.

Kõik suhted MTJ ja tema poolt teenitavate kolhooside vahel on rajatud lepingu vahekordadele. Lepingus on ette nähtud mitte ainult MTJ kohustused tema poolt teenitavate kolhooside vastu, vaid ka kolhooside kohustused MTJ vastu. Üheks aastaks sõlmitavas lepingus loetakse tööd, mida MTJ peab tegema traktorite ja teiste põllumajandusmasinatega; MTJ kohustub ka andma kolhoosile alalist abi tema organisatsioonilise majanduslikus tugevdamises, finants- ja tootmiskavade koostamises, õige külvikorra sisseseadmises, õiges tööorganisatsioonis ja kolhoositulude jaotuses, kogunud kaadrite kasvatamises. Kolhoos omaltpoolt kohustub tegema kõiki põllutöid, selle hulgas ka traktoritega tehtavaid, kolhoosnike tööjõuga, täitma kindlaksmääratud agrotehnilisi määruseid ja külvikorda, koguma ja ratsionaalselt kasutama väetisi. Oma töö eest saab MTJ tasu enamjaolt natuuras, mida arvutatakse tsentnerites hektarilt, olenevalt saagi kõrgusest.

Sellaselt MTJ on muutunud mitte ainult tehnilisel, vaid ka tootmise alal ning isegi ühiskondliku ja kultuurilise elu keskuseks kolhoosidele. Kolhoosid said MTJ näol mitte ainult moodsa masinabaasi, juhtivad kaadrid jne., vaid nad on nüüd MTJ-de kaudu üksteisega seotud MTJ-de töökavadega, töö kvaliteediga, omavahelise võistlusega töös ja kultuurilise taseme tõstmises jne. MTJ olid üheks tähtsamaks teguriks, mis võimaldas edukat talundite kollektiviseerimist.

ning kolhoosid ei leidu ainult vähevõimsust, vaid ka keerulisi masinaid: näiteks 1935. aastal põllumajanduse traktoritepargi üldvõimsusest oli 67,7% MTJ käsutuses ja ainult 0,6% kolhooside käsutuses; ülejäänud 31,7% kuulusid sovhoosidele, kes, erinevalt kolhoosidest, omavad omaette masinatepargi. Keeruliste masinate koondamine MTJ-esse teostati nende parima ärakasutamise kindlustamise otstarbel kolhoosides.

Все отношения между МТС и обслуживаемыми ею колхозами основываются на договорных отношениях. Договором предусматриваются не только обязательства МТС к обслуживаемым ею колхозам, но и обязательства колхозов перед МТС. В заключаемом на год договоре перечисляются работы, которые должны выполняться ею тракторами и другими с.-х. машинами; МТС обязуется также оказывать колхозу постоянную помощь в организационно-хозяйственном укреплении его, составлении финансовых и производственных планов, установлении правильного севооборота, правильной организации труда и распределении доходов колхоза, воспитании опытных кадров. Колхоз, со своей стороны, обязуется выполнять все полевые работы, в т. ч. тракторные, силами колхозников, выполнять установленные агроправила и севооборот, накапливать и рационально использовать удобрения. За свою работу МТС получает плату преимущественно натурой, исчисляемую в центнерах с га в зависимости от высоты урожая.

Таким образом МТС стали центрами не только технической, но и производственной и даже общественной и культурной жизни колхозов. Колхозы получили в виде МТС не только передовую машинную базу, руководящие кадры и т. д., но они через МТС связаны теперь друг с другом планом работы МТС, качеством работы, соревнованием в труде и в повышении культурного уровня и т. п. МТС были одним из важнейших факторов, сделавших возможной коллективизацию крестьянских хозяйств.

Järgmine tabel näitab masinatrakto-  
rijaamade arengut; masinaheiniiduma-  
aparandus- ja teisi jaamu, koguarvult  
mitusada, pole siin arvestatud.

Masinatraktorijaamade üles-  
ehituse areng.

	1930. a.	1935. a.
MTJ-de arv . . . . .	158	4.376
Traktoripargi võimsus (tuh. hobujõud.) . . . . .	401	4.388
Kombainide arv (tuh.tk.)	(7 tk.)	29,5
Veoaute arv (tuh. tükk.)	0,2	28,3
Keeruliste rehepeksumasi- nate arv (tuh. tükk.) . . . . .	—	87,9
Põhifondid (miljonit. rbl. 1926/27. a. hind.) . . . . .	16	1.727
Kapitalimahutused (milj. rbl. vast. aastate hind.)	113	1.075 (= 1934. a.)
Kolhooside külvipindade haaramise % . . . . .	27%	72%

MTJ-de arv ja nende masinatepargi  
suurus (millest on näitena toodud mõned  
tähtsamad masinaliigid) näitavad oma  
kuuel tegevusaastal hiigelsuurt kasvu. Tu-  
lemusena masinatraktorijaamade poolt  
teenitakse nüüd üle poole kõigist kolhoo-  
sides, ja kuna MTJ-ega töötavad eeskätt  
suuremad kolhoosid, ligi  $\frac{3}{4}$  (72%) kõigi  
kolhooside külvipinnast. Keskmiselt iga  
MTJ teenib nüüd 30 kolhoosi 18,4 tuhande  
hektarilise külvipinnaga, omab 60 trakto-  
rit 1.003 hobujõu võimsusega, 6,5 veoa-  
tot, 6,7 kombaini, 21 keerulist ja poolke-  
erulist rehepeksumasinat jne. 1937. aas-  
tal tõuseb MTJ-de arv viieaastakava järgi  
6000-ni, ja nad haaravad kõik kolhoosid,  
ja sellaselt kõik kolhoosid osutuvad üle-  
viiduks kõrgeima tehnika alusele.

Loetletud majapidamiste liigid — sov-  
hoosid, kolhoosid ja masinatraktorijaa-  
amad — moodustavad põllumajanduse sot-  
sialistliku sektori. Eramajanduslik sek-  
tor koosneb ainuüksi väikestest üks-  
siktalunditest, sest kapitalistlikud  
elemendid (kulakud) on juba täiesti lik-  
videeritud. Nende arengut näitab järg-  
mine tabel:

Следующая таблица показывает раз-  
витие машинотракторных станций; маши-  
носенокосные (МСС), мелиоративные и  
т. п. станции, всего числом в несколько  
сотен, не учтены в ней.

Развитие строительства машинно-  
тракторных станций.

	1930 г.	1935 г.
Численность МТС . . . . .	158	4.376
Мощность тракторного пар- ка (тыс. лоша. сил) . . . . .	401	4.388
Число комбайнов (тыс. шт.)	(7 шт.)	29,5
Число грузовых автомоб. (тыс. шт.) . . . . .	0,2	28,3
Число молотилок сложных (тыс. шт.) . . . . .	—	87,9
Основные фонды (млн. руб. в ценах 1926/27 г.) . . . . .	16	1.727
Капит. вложения (млн. руб. в ценах соотв. лет) . . . . .	113	1.075 (= 1934 г.)
% охвата посевных пло- щадей колхозов . . . . .	27%	72%

Число МТС и мощность машинного  
парка их (из которого приведены для при-  
мера некоторые важнейшие виды машин)  
показали за шесть лет существования ги-  
гантский рост. В результате машино-  
тракторными станциями обслуживается  
теперь больше половины всех колхозов и  
в виду того, что в первую очередь работу  
с МТС ведут более крупные колхозы, почти  
 $\frac{3}{4}$  (72%) посевных площадей всех кол-  
хозов. В среднем каждая МТС обслужи-  
вает сейчас 30 колхозов с посевной пло-  
щадью в 18,4 тыс. га, имеет 60 тракторов,  
мощностью в 1003 лоша. сил, 6,5 грузовых  
автомобилей, 6,7 комбайнов, 21 сложную  
и полусложную молотилку и т. д. В 1937 г.,  
согласно пятилетнему плану, число МТС  
увеличится до 6000, и они охватят все  
колхозы, и таким образом все колхозы бу-  
дут переведены на основу высшей техники.

Перечисленные виды хозяйств — сов-  
хозы, колхозы и машинотракторные стан-  
ции — составляют социалистический сек-  
тор сельского хозяйства. Частнохозяйст-  
венный сектор состоит исключительно из  
мелких единоличных крестьянских  
хозяйств, так как капита-  
листические элементы (кулачество) уже  
совершенно ликвидированы. Развитие их  
показывает следующая таблица:

## Üksiktalundite areng.

1928. a. 1935. a.

Üksiktalundite arv (miljon.)	24,6	2,7
%-es üksik- ja kollektiviseerunud talundite üldarvust . . . . .	98,3%	13,2%
Külvipind (miljon. ha) . .	109,9	6,8
Veised (miljon. tükk.) . .	70,2	5,0
Sead „ „ . . . . .	25,8	1,4
Lambad ja kitsed (milj. tükk.)	145,7	6,8

Üksiktalundite tähtsus, millede arv ulatub nüüd 2,7 miljonile 24,6 miljoni vastu 1928. aastal, on kujunenud tähtsusetuks, ja nende osatähtsus üldkülvipinnas on vaid 5,2% ja põllumajanduse kogutoodangus — 6,4%. 1937. aastaks ka need ülejäänud 2,7 miljonit talundit ühinevad kolhoosidesse, ja siis kogu põllumajandus, millest veel 1928. aastal oli 97% (kogutoodangu järgi arvutatult) eramajanduslik, muutub sotsialistlikuks. — Talundi keskmine külvipind langes 4,5 ha (kehvikuil ja keskmikel— 4,0 ha) pealt 1928. aastal 2,2 ha peale 1935. aastal. Äratav tähelepanu, et üksik- ja kollektiviseerunud talundite koguarv näitab kahanemist 24,6 miljonit 1928. aastal 20,8 miljonile. Vähenemise peapõhjuseks on asjaolu, et paljud üksiktalunikud jätsid oma majapidamise maha ja asusid tööle tööstuses ja teistes majandusharudes, kus tuntakse teravat puudust tööjõu järgi.

25 miljoni väiketalundi asemel on loodud 250 tuhat kolhoosi, 9 tuhat sovhoosi ja 4½ tuhat masinatraktorijaama, mis põhjalikult muutis Nõukogude küla pale.

## Tehniline rekonstruktsioon.

Põllumajanduse sotsiaalse rekonstruktsiooniga käsikäes toimus ta tehniline rekonstruktsioon (ümberehitus), miline arenes samas hiigeltempo, nagu ühiskondlustaminegi. Põllumajanduse tehniline rekonstruktsioon sünnib järgmistel põhioontel: tootmise mehhaniseerimine, elektrifitseerimine ja keemistamine, maakorraldus ja uusima agrotehnika sisseseadmine.

## Развитие единоличных хозяйств.

1928 г. 1935 г

Численность единоличных хозяйств (млн.) . . . . .	24,6	2,7
В %-ах к общей численности единолич. и коллективиз. хозяйств . . . . .	98,3%	13,2%
Посевная площадь (млн. га) . .	109,9	6,8
Круп. рог. скот (млн. голов) . . .	70,2	5,0
Свиньи (млн. голов) . . . . .	25,8	1,4
Овцы и козы (млн. голов) . . . .	145,7	6,8

Значение единоличных хозяйств, численность которых достигает сейчас 2,7 млн. против 24,6 млн. в 1928 г., стало незначительным, и их доля в общей посевной площади составляет только 5,2% и в общей с.-х. продукции — 6,4%. К 1937 г. эти оставшиеся 2,7 млн. хозяйств также объединятся в колхозы, и тогда все сельское хозяйство, бывшее еще в 1928 г. на 97% (по размерам продукции) частнохозяйственным, будет социалистическим. Средний размер посевной площади на 1 хозяйство пал с 4,5 га (в бедняцких и середняцких хозяйствах — с 4,0 га) в 1928 г. до 2,2 га в 1935 г. Обращает на себя внимание то обстоятельство, что общая численность единоличных и коллективизированных крестьянских хозяйств показывает сокращение с 24,6 млн. в 1928 г. до 20,8 млн. Основной причиной является то, что многие единоличники оставили свои хозяйства и перешли на работу в промышленности и других отраслях экономики, где чувствуется острый недостаток в рабочей силе.

Вместо 25 млн. мелких крестьянских хозяйств созданы 250 тыс. колхозов, 9 тыс. совхозов и 4½ тыс. машинотракторных станций, что коренным образом изменило облик советской деревни.

## Техническая реконструкция.

Социальная реконструкция сельского хозяйства сопровождалась технической реконструкцией его, происходившей теми же гигантскими темпами, что и обобществление. Техническая реконструкция сельского хозяйства происходит по следующим основным линиям: механизация, электрификация и химизация производства, организация территории и внедрение передовой агротехники.

Tsaariaegses Venes oli põllumajanduse tehniline tase äärmiselt madal; isegi mõisnike suurmajapidamistes, väheste eranditega, valitses madal, mahajäänud tehnika. Valdav enamus põllumajandusmasinaid ja -riistu oli äärmiselt algeeline. Näiteks; 1910. aasta üleskirjutuse järgi, sahad ja puuadrad moodustasid 64% kõigi künniriistade väärtusest. Üks külvimasin tuli iga 70 talundi kohta, lõikusmasin — 25, niidumasin — 104, rehepeksumasin — 29 talundi kohta jne.; traktoreid oli üldse vaid umbes 600, auruatru — umbes 300, kuna aururehepeksumasinad moodustasid 4,2% rehepeksumasinate üldarvust. Samuti ka teised põllumajandusliku tehnika küjed olid nõrgalt arenenud; see on maksev nii elektrifitseerimise ja keemistamise kui ka agrotehnika ja maakorralduse kohta. Määratunud ülesanded seisid seetõttu Nõukogude valitsusel tehnilise rekonstruktsiooni alal ees.

**П о л л у м а ј а н д у с е м е х а н и с е е р и м и с е** alal toimus pealerevolutsioonilisel ajal aeglase taseme tõus traktorite ja rea täiuslikumate masinate ning riistade tarvitusele võtmise teel; sahad asendati atradega. Selle tulemusena 1928. aastal sahaga künti ikkagi veel umbes 10% kogu külvipinnast, käsitsi külvitõimust  $\frac{3}{4}$ -ul kõigest külvipinnast, ligi pool kogu teravilja-pindalast koristati sirbi ja vikatiga ning peksti käsitsi; autosid ja kombaine peagu polnud, kuna traktoritega hariti peagu eranditult sovhooside maid ja neidki mitte täiel määral. Nagu näha, põhjalikku pööret mehhaniseerimise suunas aset ei leidnud.

I viisaastaku algusega, kui tugevasti arenend tööstusel sai võimalikuks alustada põllumajanduse suurejoonelist varustamist masinatega, pealegi kõige moodsamatega, kui seoses sellega väike-talundid hakkasid massiliselt koonduma suurmajapidamistesse — kolhoosidesse, milledes ainuüksi on võimalik otstarbekohane moodsa tehnika tarvitamine. — avanes võimalus ette võtta põllumajanduse radikaalset tehnilist ümbervarustust. Selle protsessi tulemused nähtuvad järgmisest tabelist:

Технический уровень сельского хозяйства в царской России был крайне низок; даже в крупных помещичьих хозяйствах, за небольшими исключениями, господствовала низкая, отсталая техника. Подавляющая масса с.-х. машин и орудий была крайне примитивной. Так, согласно переписи 1910 г., сохи, косули и деревянные плуги составляли 64% стоимости всех пахотных орудий. Сеялка приходилась на каждые 70 хозяйств, жатка — на 25, косилка — на 104, молотилка — на 29 хозяйств и т. д.; тракторов было всего только ок. 600 штук, паровых плугов — ок. 300, а паровые молотилки составляли 4,2% всего числа молотилок. Точно также и другие стороны техники сельского хозяйства были слабо развиты; это имеет силу как в отношении электрификации и химизации, так и агротехники и организации территории. Громадные задачи стояли поэтому перед советским правительством в деле технич. реконструкции.

В области механизации сельского хозяйства в послереволюционный период происходило медленное повышение уровня ее путем введения тракторов и ряда усовершенствованных машин и орудий; соха вытеснялась плугом. В результате в 1928 г. все же сохой запахивалось еще ок. 10% всей посевной площади, ручной сев производился на  $\frac{3}{4}$  всех посевов, почти половина всей площади зерновых убиралась серпом и косой и обмолачивалась вручную; автомобилями и комбайнов почти не было, а тракторами обслуживались почти исключительно совхозы, да и те неполностью. Как видно, коренных изменений в сторону механизации не произошло.

С началом I пятилетки, когда сильно развивающаяся промышленности была в состоянии начать широкое снабжение сельского хозяйства машинами, притом самыми передовыми, когда в связи с тем мелкие раздробленные крестьянские хозяйства стали массами объединяться в крупные хозяйства — колхозы, в которых только и возможно рациональное применение передовой техники, — открылась возможность произвести радикальное техническое перевооружение сельского хозяйства. Итоги его видны из таблицы:

Пõllumajanduse tehniline ümbervarustus.

1928. a. 1935. a. 1937. a.  
(kava)

Traktorite arv (tuh.) . . . . .	26,7	379	?
Nende koguvõimsus (tuh. hand. hobujõud.) . . . . .	278	6.543	8.200
Kombainide arv*) (tuh.) . . . . .	—	52,1	100
Veoauteode arv (tuh.) . . . . .	—	ca 60	?

Toodud arvud käsitavad tähtsamaid masinaliike; muude põllumajandusmasinate arvulise liikumise kohta jätame andmed nende mahukuse tõttu toomata; liikumisest annab üldettekujutuse põllumajandusmasinate ehitustööstuse toodangu kasv (kõik aastad 1926/27. a. hindades) ilma tagavaraosadeta ja ühes traktoriehitusega 146 miljonilt rublalt 1928. aastal umbes 1,2 miljardini 1935. aastal, s. o. enam kui 8-kordseks ja võrreldes sõjaeelse 1913. aastaga (55 miljon. rbl.) enam kui 20-kordseks. — Sisseveo erikaal ulatus enne maailmasõda 50% ja I viisaastakul 10—15%-le põllumajanduse masinavarustusest, ja nüüd on sissevedu täiesti ära langenud.

Juhtivat osa põllumajanduse mehhaniseerimises mängib erakorraliselt kiiresti arenenud traktoriseerimine. Traktorite üldvõimsus tõusis viimase seitsme aastaga ligi 25-kordseks. Autosid ja kombaine, mis peagu puudusid 1928. aastal, loetakse nüüd kümneid tuhandeid. Ühtlasi ka nafta- ja teisi mehaanilisi jõumasinaid. Seetõttu on järsult muutunud põllumajanduse jõuaparaadi koosseis:

Пõllumajanduse jõуapараади коосеис (%-es)

	1928. a.	1935. a.
Tööloomad . . . . .	96,0	49,7
Traktorid . . . . .	1,3	29,0
Veoauteod . . . . .	0,1	6,1
Kombainid . . . . .	—	9,8
Muud mehaanilised jõumasinaid . . . . .	2,6	5,4
<b>Kokku 100%</b>	<b>100%</b>	<b>100%</b>

\*) Комбайн kujutab enesest viljalõikamismasina kombinatsiooni peksu-, tuulamis- ja sorteerimismasina. Oieti kogu viljakoristuse protsess toimub ühes masinas. Lõikavast osast liiguvad lõigatud õied ühes peadega väikest konveierit (liikuvat linti) mööda rehepeksumasina trumlisse. Siis terad tõuse-

Техническое перевооружение сельского хозяйства.

1928 г. 1935 г. 1937 г.  
(план)

Число тракторов (тыс.) . . . . .	26,7	379	?
Общая мощность их (тыс. лощ. сил) . . . . .	278	6.543	8.200
Число комбайнов*) (тыс.) . . . . .	—	52,1	100
Число груз. автом. . . . .	—	ок. 60	?

Приведенные цифры касаются важнейших машин; о динамике остальных с.-х. машин мы данных, из-за их объемности, приводить не станем; о ней дает общее представление рост продукции промышленности с.-х. машиностроения без запасных частей и с тракторостроением (все годы в ценах 1926/27 г.) с 146 млн. руб. в 1928 г. до прил. 1,2 млрд. в 1935 г., т. е. более чем в 8 раз, а по сравнению с довоенным 1913 г. (55 млн. руб.) более чем в 20 раз. — Доля импорта в с.-х. машиноснабжении достигала в довоенное время 50% и за I пятилетку 10—15%, теперь же импорт совершенно прекратился.

Ведущую роль в механизации сельского хозяйства играет исключительно быстро развивавшаяся тракторизация. Общая мощность тракторов увеличилась за последние 7 лет почти в 25 раз. Автомобили и комбайны, почти отсутствовавшие в 1928 г., теперь насчитываются уже десятками тысяч. Наряду с тем вводились нефтяные и другие механические двигатели. В силу этого резко изменилась структура силового аппарата сельского хозяйства:

Структура силового аппарата сельского хозяйства (в %-ах).

	1928 г.	1935 г.
Рабочий скот . . . . .	96,0	49,7
Тракторы . . . . .	1,3	29,0
Автомобили (грузовые) . . . . .	0,1	6,1
Комбайны . . . . .	—	9,8
Прочие механические двигатели . . . . .	2,6	5,4
<b>Всего 100%</b>	<b>100%</b>	<b>100%</b>

\*) Комбайн представляет собою соединение машины, срезающей хлеб, с машиной, обмолачивающей, провевающей и сортирующей его. По существу весь процесс уборки хлеба происходит в одной машине. От режущей части по небольшому конвейеру срезанная соломка вместе с колосом передается к барабану



Põllumajanduse tehnika primitiivsuse iseloomustavaim joon — peagu täieline põllumajanduse jõuallikate koosnemine tööloomadest — kaob kiiresti. Praegu üle poole jõuaparaadist langeb traktoritele ja teistele mehaanilistele jõumasinatele; järelikult üle poole kõigist põllumajandustöödest tehakse mehaaniliste jõumasinatega. Lähematel aastatel, seoses masinaehituse vastavate alade järsu kasvuga, mehaaniliste jõumasinate osatähtsus kasvab veelgi kiiremini. Kuna tööhobuste arv on väga suuresti kahanenud — 22,8 miljonilt 1928. aastal 12,0 miljonile 1935. aastal, samuti ka tööhärgade arv, siis põllumajanduse kogu jõuaparaat on vaid tähtsusetult suurenenud; kuid selle eest kasutatakse teda sotsialistliku suurmaapidamise oludes võrratult täielisemalt ära, nagu allpool näeme.

Kombainide kõrval on esile kerkinud terve rida revolutsioonieelses Venes tundmatuid masinaid, nagu: linakitkumismasinad, suhkrupeedi ülesvõtmismasinad jne. Täiesti on kadunud sahad, puuadrad ja teised veeputuseelsed tööriistad. Massiliselt võeti tarvitusele võimsaid traktoritega ja osalt hobustega veetavaid tööriistu ja masinaid — külvimasinaid, atru, äkkeid, kultivaatoreid, lõikusmasinaid, isesidujaid, keerulisi rehepeksumasinaid jne.

Põllumajanduse tehnilise varustuse tõusu tulemusena põhitööde mehhaniseerimine on jõudsasti edenenud (1935. aasta andmed käivad ainult kolhooside kohta; kogu põllumajanduse suhtes peavad protsendimäärad olema tunduvalt kõrgemad):

vad kõrgemale ja lähuvad sorteerimismasinasse, kus töötab ka tuulamismasin. Sorteerimismasinast terad kanduvad vahetult veoautosse, kottidesse jne. Oled liiguvad konveieri all ülespoole, veelkordselt puhutakse läbi, lõplikult töötlemata jäänud viljapead laskuvad trumlitse tagasi, peksetakse lõpuni, ja pärast seda täiesti puhastatud pea heidetakse kõrvale. Nõnda kogu viljakoristus piirdub üheainsa tehinguga — selle masina külge rakendatud traktori liikumisega üle põllu.

Характернейшая черта примитивности с.-х. техники — почти полное господство рабочего скота в энергетических ресурсах сельского хозяйства — быстро исчезает. Сейчас больше половины силового аппарата приходится на долю тракторов и других механических двигателей; след., больше половины всех с.-х. работ выполняется механическими двигателями. В ближайшие годы, в связи с резким ростом соответствующих отраслей машиностроения, доли механических двигателей будет расти еще быстрее. В виду того, что численность рабочих лошадей весьма сильно сократилась — с 22,8 млн. в 1928 г. до 12,0 млн. в 1935 г. и то же произошло с рабочими волами, общий силовой аппарат сельского хозяйства вырос лишь незначительно; зато он в условиях крупного социалистического земледелия используется несравненно полнее, как увидим ниже.

Наряду с комбайнами, появился целый ряд неизвестных в дореволюционной России машин, как-то: льнотеребилки, свеклоподъемники и т. п. Совершенно исчезли сохи, деревянные плуги и другие допотопные орудия. Массами внедрялись мощные тракторные, отчасти конные орудия и машины — селки, плуги, бороны, культиваторы, жатки, сноповязалки, сложные молотилки и т. д.

В результате роста вооруженности с.-х. производства механизация основных работ сильно продвинулась вперед (данные за 1935 г. касаются только колхозов; по всему хозяйству проценты должны быть значительно выше):

молотилки. Затем зерно подымается дальше и проходит на сортировку, при чем здесь же работает и веялка. Зерно из сортировки поступает непосредственно в грузовик, в мешки и т. д. Солома проходит под конвейером наверх, продувается еще раз, недоработанные колосья возвращаются обратно в барабаны, домолачиваются, и после этого совершенно очищенный колос сдается на сторону. Таким образом, вся уборка урожая сводится к одной единственной операции — к проходу трактора, сопряженного с этой машиной, через поле.

Пõllumajanduse põhitõõde mehhaniseerimine (%-es).

	1928. a.	1935. a.	1937. a. (kava)
Suiviljade küнд . . .	1	(40,1)	80
Suiteraviljade külv . . .	0,2	(10,7)	55
Teraviljade koristus . . .	0,2	(22,0)	60
Teraviljade peks . . .	1,3	(?)	85

Nii siis on tunduv osa põllumajanduslikke põhitõõd teraviljade alal juba mehhaniseeritud. Lähematel aastatel viiakse mehhaniseerimine lõpule; näiteks juba 1937. aastal 80% suiviljade pindalast küntakse ja 85% teraviljasaagist pekstakse mehhaniseeritult. Tunduvalt, kuigi vähemal määral, on mehhaniseeritud töõd tehniliste kultuuride alal — puuvill, lina jne.

Sotsialistliku majandussüsteemi juures moodne tehnika leiab võrratult ratsionaalsema kasutuse. Näiteks kõige arenenumal kapitalistlikul maal — P.-Am. Ühendriikides kriisi pärisalgul (1930. aastal) ainult 13,5% kõigist majapidamistest omasid traktori, ja 15-jõulise traktori aastane töõ, küнди ümberarvatult, ulatus keskmiselt 90 ha peale. Nõukogude Liidus aga 1935. aastal 53% kolhoose, mis haaravad 65,4% kolhooside ja üksiktalundite üldkülvipinnast, teeniti masinatraktori jaamade poolt, kuna 15-jõulise traktori aastane töõ ulatus keskmiselt 410 ha peale, mis 4½ korda ületab Ameerika normi. Sama võib märgata teiste masinate suhtes. Pealegi Nõukogude Liidus masinate kasutamise intensiivsus näitab edasist kasvu.

Põllumajandusliku tootmise elektrifitseerimine jääb praegusel arenemisjärgul tahaplaanile võrreldes mehhaniseerimisega, ja seni on astunud vaid esimesi samme elektrijõu, kui kõige täiuslikuma jõu liigi, sisseeadmise alal põllumajandusse selle tootmisvajaduste rahuldamiseks (eeskätt valgustus, rehepeks, küнд). Põllumajanduse elektrijõujaamade võimsus on kasvanud 29,5 tuhandelt kvт 1928. aastal 135,5 tuhandele 1935. aastal ja peab tõusma 1937. aastaks 450 tuhandele kvт. Elektrijõu tarvitus on suurenenud vastavalt 34 miljonilt kvт-tunnilt 257 miljonile ja jõuab 1937. aastaks 1 miljardini. Elektrifitseerimise alal seisab peatõõ alles ees.

Механизация основных с.-х. работ (в %%).

	1928 г.	1935 г.	1937 г. (план)
Пахота под яровые . . .	1	(40,1)	80
Сев яровых зерновых . . .	0,2	(10,7)	55
Уборка зерновых . . .	0,2	(22,0)	60
Молотьба зерновых . . .	1,3	(?)	85

Таким образом, значительная часть основных с.-х. работ по зерновым уже механизирована. В ближайшие годы механизация будет доведена до конца; так, напр., уже в 1937 г. вспашка 80%- площади яровых и 85% молотьбы зерновых произойдет механизированным путем. Значительно, хотя и в меньшей мере, механизированы работы по техническим культурам — хлопку, льну и т. п.

При социалистической системе хозяйства передовая техника используется несравненно рациональнее. Так, напр., в самой передовой капиталистической стране — в США в самом начале кризиса (1930 г.) только 13,5% всех хозяйств имели тракторы, и годовая выработка на 15-сильный трактор, в переводе на пахоту, составляла в среднем 90 га. В СССР же в 1935 г. 53% колхозов охватывающих 65,4% всего посева колхозов и индивидуальных хозяйств, обслуживалось машинотракторными станциями, а годовая выработка составила на 15-сильный трактор в среднем 410 га, что в 4½ раза превышает американскую норму. То же наблюдается по другим машинам. К тому же интенсивность использования машин в СССР показывает дальнейший рост.

Электрификация с.-х. производства на данном этапе развития отстает перед механизацией на задний план, и пока сделаны только первые шаги в деле внедрения электричества, как наиболее совершенного вида энергии, в сельское хозяйство на производственные нужды его (в первую очередь освещение, молотьба, пахота). Мощность электростанций для сельского хозяйства возросла с 29,5 тыс. квт в 1928 г. до 135,5 тыс. в 1935 г. и должна достичь в 1937 г. 450 тыс. квт. Потребление электроэнергии увеличилось соответственно с 34 млн. квт-час. до 257 млн. и дойдет в 1937 г. до 1 млрд. квт-час. Тут вся работа еще впереди.

Põllumajanduse keemistamine tähendab tema varustamist kunstväetisega ja loomasõnnikuga, samuti taimekahjurite vastu võitlemist vahenditega jne. Kunstväetiste tarvituse äärmiselt kiiret levimist näitab nende tootmise hiigelsuur kasv Nõukogude keemiatööstuse poolt. Näiteks, superfosfaadi aastane toodang (ümbearvatult 14%-se peale) tõusis sõjaeelsetelt 63 tuhandelt tonnilt 155 tuhandele 1928. aastal ja 1,5 miljonile tonnile 1935. aastal (ja 1937. aastal kava järgi — 3,0 miljonile tonnile). On loodud kaalitööstus (toodang tõuseb 0,1 tuhandelt 1932. aastal 1,7 miljonile tonnile 1937. aastal), ja esmakordselt Nõukogude Liidus on muutunud laiaulatuslikuks lämmastikutööstus (ümbearvatult 20%-se peale, 1935. aastal — ligi 400 tuhat tonni ja 1937. aastal — 1,4 miljonit tonni). Kunstväetiste hulga suurenemisele on vastukaaluks, seoses karjarvu järsu vähenemisega 1930.—1932. aastatel, sõnniku kahanemine, mis aga karja hoogsat kasvu tõttu on jälle asetanud tõusule (82 miljonilt tonnilt 1933. aastal 136 miljonile 1935. aastal).

Maakorralduse alal on samuti tehtud suurt tööd. Märkimisväärsete uudismaade ülesharimist (üle 20 miljoni ha), eriti sovhoooside tarbeks; edasi, suure maaparanduse- ja niisutustööde kavastamist; maakorralduse täielik lõpuleviimine sünnib lähema 1—2 aasta jooksul.

Põllumajanduse tehnilise rekonstruktsiooni üheks tähtsamaks osaks on uusima agrotehnika elluviimine, mida soodustavad sotsialistliku suurmaapidamise tehnilise varustuse kalkematu kasv, edusammud uue tehnika omastamises ja üldse kolhooside ning sovhoooside organisatsioonilis-majanduslik tugevnemine pärast reorganiseerimisperioodi raskuste ületamist. Sotsialistliku suurmaapidamise süsteem loob teistes maades teostamatud eeldused agrotehnika ratsionaalsete võtete kiireks ja massiliseks levikuks kooskõlas põllumajandusteaduse uusimate saavutustega. Selle

Химизация сельского хозяйства означает снабжение его искусственными и навозными удобрениями, а также средствами борьбы с вредителями и т. д. О крайне быстром расширении применения искусственных удобрений свидетельствует гигантский рост производства их химической промышленности СССР. Так, годовое производство суперфосфата (в переводе на 14%) возросло с довоенных 63 тыс. тонн до 155 тыс. в 1928 г. и до 1,5 млн. тонн в 1935 г. (и в 1937 г. по плану — 3,0 млн. тонн.). Основана калийная промышленность (продукция возрастет с 0,1 тыс. в 1932 г. до 1,7 млн. тонн в 1937 г.), и впервые в СССР получила крупные размеры азотная промышленность (в переводе на 20% в 1935 г. — почти 400 тыс. тонн и в 1937 г. — 1,4 млн. тонн). Увеличению количества искусственных удобрений противостоит, в силу резкого сокращения скота в 1930—32 гг., уменьшение навоза, которое, однако, с быстрым восстановлением скота, снова сменилось ростом (с 82 млн. тонн в 1933 г. до 136 млн. в 1935 г.).

В области организации территории также проделана громадная работа. Отметим освоение огромных площадей новых земель (свыше 20 млн. га), особенно для организации совхозов; далее, осуществление большой программы мелиоративных и ирригационных мероприятий; полное завершение землеустройства состоится в ближайшие 1—2 года.

Одну из важнейших частей технической реконструкции сельского хозяйства составляет внедрение передовой агротехники, чему способствовали непрерывный рост технического вооружения крупного социалистического хозяйства, успехи в деле освоения новой техники и вообще организационно-хозяйственное укрепление колхозов и совхозов после преодоления трудностей реорганизационного периода. Система крупно-социалистического земледелия создает немислимые в прочих странах предпосылки для быстрого и массового распространения рациональных приемов агротехники в соответствии

tulemusena leidsid põllumajanduses aset tähtsad agrotehnilised nihkumised.

Maaharimises on üheks tähtsamaks tööks kevad- ja sügisküнд, mis järsult tõstab hektarisaake. Sügis- kui ka kevadkünni pindala näitab suurenemist. Kogu põllumajanduses kevadküнд haaras 1932. aastal 19,2 tuhat ha, kuid 1935. aastal 28,0 tuhat ha; sügisküнд — vastavalt 24,2 tuhat ja 46,8 tuhat ha; mõlema künniliigiga kokku oli haaratud 1932. aastal 34,1% ja 1935. aastal juba 58,1% kõigist külvipindadest. Lähema kahe aastaga kavatsetakse viia kogu külvipind sügiskünni peale. Seejuures on väga tähtis, et sügis- ja kevadküнд toimuks järjest lühematel tähtaegadel. Kui 1933. aastal oli 1. novembriks teostatud 72,3% kogu sügiskünnist, siis 1935. aastal samaks ajaks juba 86,2%; sama on lugu kevadkünniga: 1932. aastal oli juuni lõpuks küntud alla kolmandiku, kuid 1935. aastal ligi pool. Järjest rohkem levib sügav küнд.

Sordiviljaga küлvi alal on saavutatud suurt edu, mida näitab sordivilja osatähtsuse tõus teraviljade üldküлvises 18,7% pealt 1931. aastal umbes 40% peale 1935. aastal (1937. aastaks on ette nähtud 75%); ent küлviseemnete kvaliteet püsib hoopis ebarahuldavana.

Põllumajanduslike tööde läbiviimine võimalikult lühikese ajaga märksa tõstab hektarisaake. See on maksev ka küлvi suhtes. Viimastel aastatel on suudetud märksa lühendada küлvi kestvust. Näit. oli 1. juuniks 1930. a. küлitud 79,5% kogu suiviljade pindalast, kuna 1935. aastal peagu terve (97,4%) pindala. — Koristus- ja peksutähtajad, millede lühendamine vähendab saagi kaotusi nende tööde juures, on samuti tunduvalt tihenunud. Kui 15. sept. 1932. a. oli kõрsvilja niidetud 86,5% koristus- ja peksutähtajad, siis 1935. aastal — ligi terve (96%) pindala; peksud oli 1. oktoobriks 1932. a. pool niidetud kõрsviljast, 1935. aastal aga —  $\frac{3}{4}$ .

Umbrohu vastu võitlemise otstarbel toimetatava kõрsviljade vahelharimisega

s novейшими достижениями агрономической науки. В результате состоялись важные агротехнические сдвиги в сельском хозяйстве.

В обработке почвы одной из важнейших работ является под'ем паров и зяби, резко повышающий урожайность. Растет площадь как зяблевой, так и паровой вспашки. По всему сельскому хозяйству паров было поднято в 1932 г. 19,2 тыс. га, а в 1935 г. 28,0 тыс. га; зяби — соответственно 24,2 тыс. и 46,8 тыс. га; всего обоими видами вспашки было охвачено в 1932 г. 34,1% и в 1935 г. уже 58,1% всех посевных площадей. В ближайшие два года намечается перевести всю посевную площадь на зяблевую вспашку. При этом, что весьма важно, под'ем зяби и паров производится во все более короткие сроки. Если в 1933 г. к 1 ноября было выполнено 72,3% всей зяблевой вспашки, то в 1935 г. к тому же сроку 86,2%; то же с паровой вспашкой: к концу июня 1932 г. было вспахано меньше трети, а в 1935 г. почти половина. Все более внедряется глубокая пахота.

В деле сева сортовыми семенами имеются крупные успехи, на что указывает рост процента сортового посева в общем посеве зерновых культур от 18,7% в 1931 г. до прибл. 40% в 1935 г. (на 1937 г. намечено 75%); однако, качество высеваемых сортов остается далеко неудовлетворительным.

Проведение с.-х. работ в возможно краткие сроки значительно повышает урожайность. То же имеет силу и в отношении сева. За последние годы достигнуто значительное сокращение сроков сева. Так, на 1 июня 1930 г. было посеяно 79,5% всей яровой площади, а в 1935 г. — почти вся (97,4%) площадь. — Сроки уборки и обмолота, укорочение которых сокращает потери урожая при этих работах, также значительно сжаты. Если к 15. IX. 1932 г. было скошено зерн. колосовых культур 86,5% уборочной площади, то в 1935 г. — почти вся (96%) площадь; обмолочена была к 1. X. 1932 г. половина скошенного, а в 1935 г. —  $\frac{3}{4}$ .

Проводимая для борьбы с сорняками прополка зерновых колосовых культур

oli 1933. aastal haaratud 42,0% kogu pindalast, 1935. aastal aga 73,4%. Õigete külvikordade sisseseadmine on üheks tähtsamaks agrotehniliseks abinõuks. Kuni viimase ajani olid ülekaalus ebaratsionaalsed kolmepõllulised külvikorrad. Nii ulatus 1929. aastal pindala kolmepõlluliste külvipindade all ligi 90% kogu külvipinnast, ja ainult vähe üle 10% langes mitmepõllulistele. Alles I viisaastaku lõpul (1932. aastal) kujunes laiaulatuslikuks mitmepõlluliste külvikordade sisseseadmine, ja 1934. aastaks oli kaks kolmandikku kolhoose läinud üle õigele külvikorrale. II viisaastaku lõpuks (1937. aastal) peavad kõikjal olema teostatud õiged külvikorrad.

Loomakasvatuse alal vastavad agrotehnilistele abinõudele niinimetatud zootehnilised abinõud. Märgime tähtsaima saavutusena sel alal karjatõu järsu paranemise parimate tõugudega ristlemise teel.

II viieaastakava täitmisega Nõukogude Liidu põllumajanduse tehniline rekonstruktsioon, eriti mehhaniseerimine, jõuab üldjoontes lõpule, ja põllumajanduse tehniline tase tõuseb 1937. aastaks esimesele kohale maailmas. Põllumajandus lõpetab ülemineku suurmasinatehnika roobastele, ja seega põllumajanduslik töö muutub tööstusliku töö eriliigiks.

Põllumajanduse rekonstruktsiooni otsarbel ettevõetud ehitustööd nõudsid määratumat summade mahutamist riigi ja majapidamiste eneste poolt. Ehitustööde käik ja nende finantseerimine on üksikasjaliselt kirjeldatud ülevaates „Ehitustööd Nõukogude Liidus“ Bülletäänis Nr. 3 — 1935. a.

### Tööproduktiivsuse tõus.

Rahva ainelise ja kultuurilise taseme tõstmise peateguriks on tööproduktiivsuse tõus. Seepärast Nõukogude võimu peamised jõupingutused olid suunatud tööproduktiivsuse igakülgele tõstmisele kõigis rahvamajandusharudes, selle hulgas ka põllumajanduses. Teiselt poolt tööproduktiivsus on tähtis ka seepoolest, et ai-

охватила в 1933 г. 42,0% всей площади, а в 1935 г. 73,4%. — Введение правильных севооборотов является одним из важнейших агротехнических мероприятий. До последнего времени преобладали нерациональные трехпольные севообороты. Так, в 1929 г. площадь под трехпольными севооборотами составляла почти 90% всей северной площади, и только немного больше 10% пало на многопольные. Лишь с конца I пятилетки (1932 г.) широко развернулась работа по введению многопольных севооборотов, и к 1934 г. 2/3 колхозов перешло на правильный севооборот. К концу II пятилетки (1937 г.) везде должны быть установлены правильные севообороты.

В области животноводства агротехническим мероприятиям соответствуют так называемые зоотехнические мероприятия. Отметим в качестве важнейшего достижения в этой области резкое улучшение породности скота путем метизации с лучшими породами.

С выполнением II пятилетки техническая реконструкция, особенно механизация, сельского хозяйства СССР будет в основном завершена, и технический уровень сельского хозяйства поднимется к 1937 г. на первое место в мире. Сельское хозяйство завершает переход на рельсы крупной машинной техники, и этим самым с.-х. труд становится разновидностью промышленного труда.

Проведенное в целях реконструкции сельского хозяйства строительство потребовало вложения громадных сумм со стороны государства и самих хозяйств. Ход строительства и финансирование его подробно изложены в обзоре „Строительство в СССР“ в Бюллетене № 3 — 1935 г.

### Подъем производительности труда.

Основным фактором повышения материального и культурного уровня народа является подъем производительности труда. Поэтому главные усилия советской власти были направлены на всестороннее поднятие производительности труда во всех отраслях народного хозяйства, в т. ч. и в сельском хозяйстве. С другой стороны, рост

nult kõrge tööproduktiivsuse juures on võimalik kõrge tarvitustaseme kõrval ka küllaldaste ressursside kogumine edasise kiirendatud arenemise jaoks (n.-n. laiendatud reproduktsioon); madala tööproduktiivsuse taseme juures peagu kogu loodang läheb tootjate eneste, käesoleval korral talurahva, tarviduse katteks, ja seetõttu pole võimalik vähegi kiire põllumajanduse areng, sest puuduvad ressursid masinate ja teiste tootmisvahendite muretsemiseks vajalises ulatuses ning ehitustööde ettevõtmiseks.

Tööproduktiivsuse tase tsaariaegse Venemaa põllumajanduses oli tarvitusel olnud tehnikaga äärmiselt primitiivne, seetõttu väga madal. Nõukogude võimu esimestel aastatel, kuni massilise kollektiviseerimise alguseni 1929. aastal, produktiivsus kasvas vaid tähtsusetul määral, sest tehnikata tõesis väiketalundite valitseva seisukoha tõttu aeglaselt. Talundite ühinemisega suurmajapidamistesse — kolhoosidesse, sai võimalikuks igalpool tarvitusele võtta kõige moodsamat tehnikat ja üldse kiire tehniline rekonstruktsioon, ja seetõttu hakkas jõudsasti, eriti peale reorganisatsiooni perioodi lõppu, s.o. peale 1932. aastat, kasvama ka tööproduktiivsus.

Põllumajanduse jaoks pole seni veel välja töötatud ühist üldhaaravat tööproduktiivsuse näitajat. Seepärast peab piirduma kaudsete andmetega. Nagu juba öeldud, tööproduktiivsus tõesis 1929. aastaks, võrreldes sõjaeelsega, vaid vähe. Järgmistel aastatel näitas ta kiiret kasvu, nagu selgub tabelist, milles toodud võrdlus kolhoosides 1933. aastal ja kehvikute ning keskmike üksiktalundites 1929. aastal saavutatud teraviljasaakide vahel:

Teravilja kogusaak (tsentnerites).

	1 pere kohta	1 töötaja kohta põllumajanduses	1 külaelaniku kohta
Kehevikute-keskmike talundites 1929. a.	26,8	13,3	6,1
Kolhoosides 1933. a.	43,7	23,3	10,3

производительности труда важен и в том отношении, что только при высокой производительности труда возможно, наряду с высоким уровнем потребления, накопление достаточных средств для усиленного дальнейшего развития (т.-н. расширенное воспроизводство); при низком уровне производительности почти вся продукция идет на покрытие потребления самих производителей, в данном случае крестьян, и поэтому развитие сельского хозяйства, ибо нет средств для приобретения машин и других средств производства в нужных количествах, для проведения строительства.

Уровень производительности труда в сельском хозяйстве царской России был в силу крайней примитивности применяемой техники очень низким. В первые годы советской власти, вплоть до начала массовой коллективизации в 1929 г., производительность выросла лишь незначительно, так как уровень техники повышался медленно в силу господства мелкокрестьянских хозяйств. С объединением крестьянских хозяйств в крупные хозяйства — колхозы, стало возможным повсеместное применение самой передовой техники и вообще быстрая техническая реконструкция, и в силу этого ускоренно, особенно по окончании реорганизационного периода, т.-е. после 1932 г., начала расти и производительность труда.

Для сельского хозяйства пока еще не выработан общий всеобъемлющий показатель производительности труда. Поэтому приходится ограничиваться косвенными данными. Как уже сказано, производительность труда к 1929 г. только мало выросла по сравнению с довоенной. В дальнейшем она показала быстрый рост, как явствует из следующей таблицы сравнения валовых сборов зерновых культур в колхозах в 1933 г. и в бедняцко-средняцких единоличных хозяйствах в 1929 г.:

Валовой сбор зерновых (в центнерах)

	на I двор	на I га в сельском хозяйстве	на I га в деревне	на I душу населения
В бедняцко-средняцких хозяйствах в 1929 г.	26,8	13,3	6,1	
В колхозах в 1933 г.	43,7	23,3	10,3	

Neist andmetest järgneb, et kolhoosnike tööproduktiivsus on järsult tõusnud: 1 töötaja kohta tuleb kolhoosis toodangut ligi 2 korda rohkem kui väiketalundis. 1934.—1935. aa. kestel produktiivsus on kahtlemata veelgi tunduvalt tõusnud. II viisaastaku kohta kokku, s.o. 1937. aastaks võrreldes 1932. aastaga, peab ta plaani järgi tõusma ligi kahekordseks — 87% võrra, isegi rohkem kui tööstuses. Selle tulemusena 1937. aastal inимтunde kuulub kevadiste ja koristustööde peale kokku 1 ha suiteravilja kohta neli korda vähem, kui üksiktalundites 1922.—1924. a. a.: 49,5 inимтundi 200 inимтunni vastu.

Need tempod on seletatavad määratu suure vahega varemvalitsenud üksiktalundite tehnika ja praeguse kolhooside tootmistehnika vahel. Jättes kõrvale säärased põllumajanduse tehnilise rekonstruktsiooni külged, nagu maaparandus, kunstväetiste tarvitamine, mitmesugused agrotehnilised abinõud, mis kõik tunduvalt suurendavad tööproduktiivsust, peatume mehhaniseerimisel, kui rekonstruktsiooni põhijoonel, ja toome üksikuid näiteid, mis eredalt iseloomustavad mehhaniseerimisega tekitavat määratumat tööproduktiivsuse tõusu.

1 hektari teravilja koristamiseks ja peksuks kehvikute ja keskmike juures valitsenud tööriistadega (vikatiga, sirbiga ja kootidega) kulus kolme inimese töö 6—8 päeva kestel. Sama hektari koristamiseks ja peksuks vastavalt lõikusmasinaga ja rehepeksumasinaga kulub kolme inimese töö 2—3 päeva kestel. Sama viljahulga koristamiseks, peksuks ja puhastamiseks kombainiga kulub kolme inimese töö ainult 1 tunni kestel. — Kui võtta traktoradra, siis selle tööproduktiivsus on hooaja kohta 12 korda kõrgem kui hobuadral; keerulise mehaanilise rehepeksumasina produktiivsus on 5—10 korda kõrgem kui hobustega töötaval rehepeksumasinal.

Nagu nähtub neist näidetest, on tööproduktiivsus uute tarvituselevõetavate masinatega töötades võrratult kõrgem

Из этих данных следует, что производительность труда колхозников резко повысилась: на 1 работника в колхозах приходится продукции почти в 2 раза больше, чем в мелком единоличном хозяйстве. За 1934—35 гг. производительность, несомненно, еще значительно выросла. Всего за II пятилетку, т.-е. к 1937 г., по сравнению с 1932 г., она должна по плану повыситься почти вдвое — на 87%, даже больше, чем в промышленности. В итоге в 1937 г. затрата человеко-часов на 1 га яровых зерновых в весенних и уборочных работах вместе будет в 4 раза меньше, чем в единоличных крестьянских хозяйствах в 1922—24 гг.: 49,5 против 200 чел.-час.

Эти темпы объясняются громадным различием между техникой раньше господствовавшего единоличного хозяйства и техникой нынешнего колхозного производства. Оставляя в стороне такие виды технической реконструкции сельского хозяйства, как мелиорацию, применение искусственных удобрений, разные агротехнические мероприятия, которые все значительно повышают производительность труда, остановимся на механизации, как основной линии реконструкции, и приведем отдельные примеры, ярко показывающие вызываемый ею громадный рост производительности труда.

Для уборки и молотбы 1 гектара зерновых орудиями, господствовавшими у бедняка и середняка (косой, серпом и цепями) требовалось работа трех человек в течение 6—8 дней. Для уборки и молотбы того же гектара соответственно жнейкой и молотилкой требуется работа 3 человек в течение 2—3 дней. Для уборки, молотбы и очищения этого хлеба комбайном требуется работа 3 человек (комбайнер, его помощник и тракторист) в течение только 1 часа. — Если взять тракторный плуг, то производительность труда на нем в сезон в 12 раз выше, чем на конном; производительность сложной молотилки на механическом приводе в 5—10 раз выше конной молотилки.

Как видно из этих примеров, производительность труда на новых внедряемых машинах несравненно выше, чем на ста-

kui endiste masinatega. Kui tööproduktiivsus põllumajanduses siiski veel ei näita olemasolevatele potentsilistele võimalustele vastavat kasvu, siis tähendab see, et uusimad masinad pole küllaldaselt omastatud, sisse töötatud nendega töötavate inimkaadrite poolt. Kuid omastamine on juba suuri edusamme määrganud.

Tööviljakuse kasvuga käsikäes tõuseb talurahva aineeline tase. Kehvikute tase kolhoosides on juba tõusnud keskmike talunike tasemele. II viieaastakava näeb ette kolhoosnike ainelise taseme tõstmise endiste jõukate üksiktalundite tasemele; jõukad talundid moodustasid koos kulakute talunditega kõige rikkama talurahvakihhi (kulakutest erinevad nad peagu vaid seepoolest, et ei tarvitanud alalist palgalist tööjõudu); nende osatähtsus talundite üldarvus ulatus umbes 8%-le, mis näitab nende seisukorra järsku erinevust talurahva üldmassi seisukorrast.

#### Talurahva ainelise taseme tõus.

	Külvipind 1 elaniku kohta (ha)	Tähtsamad tootmis- vahendid külvipinna 1 ha kohta (rbl.)	Toodang 1 elaniku kohta (rbl.)	Puhastulu elaniku kohta (rbl.)
(1926/27. a. hindades)				
Jõukad talundid (1927. a. üleskir- jutus) . . .	1	156	153	83
Kolhoosnikud (1937. a.) . . .	1	184	174	120

Sellaselt 1937. aastal, külvipinna muutmatus juures 1 hinge kohta, kolhoosnikud (endised põllutöölised, kehvikud, keskmikud ja jõukad talunikud) toodangu ja puhastulu suuruselt ületavad jõukade talundite 1927. aasta taseme vastavalt 14% ja 45% võrra, arvates kolhoosi elanike 1 hinge kohta. Tähtsamate tootmisvahendite väärtus külvipinna 1 ha kohta on suurem vaid 18% võrra, kuid selle eest nende tehniline tase on kolhoosides märksa kõrgem, sest tööd saavad kolhoosides üldjoontes olema mehhaniseeritud moodsa tehnika alusel, kuna jõukades talundites oli tugevas ülekaalus hobumasinate ja -riistadega varusta-

ryh. Если производительность труда в сельском хозяйстве все же не показывает соответствующего существующим потенциальным возможностям роста, то это означает, что новейшие машины еще недостаточно освоены работающими на них кадрами. В деле освоения уже наблюдаются крупные успехи.

В связи с ростом производительности труда повышается материальный уровень сельского населения. Беднота в колхозах уже поднялась до середняков. Пятилетний план предусматривает поднятие материального уровня колхозников до уровня бывших зажиточных единоличных хозяйств, составлявших, наряду с кулацкими хозяйствами, самый богатый слой крестьянства (от кулацких хозяйств они отличались почти только тем, что не пользовались постоянной наемной рабочей силой); их удельный вес в общей численности крестьянских хозяйств достигал ок. 8%, что указывает на резкое расхождение положения их от общей массы крестьянства.

#### Рост материального уровня крестьянства.

	Посев на душу по- селения (га)	Основные средства произ- водства на га посева на душу (руб.)	Производство на душу населения (руб.)	Чистый доход на душу насе- ления (руб.)
(в ценах 1926/27 г.)				
Зажиточн. хозяйства (перенесъ 1927 г.)	1	156	153	83
Колхозники (1937 г.)	1	184	174	120

Таким образом в 1937 г., при неизменности посева на душу, колхозники (бывшие батраки, бедняки, середняки и зажиточные) по размерам валовой продукции и чистого дохода превзойдут уровень зажиточных хозяйств в 1927 г. соответственно на 14% и 45% на душу колхозного населения. Стоимость основных средств производства на 1 га посева выше только на 18%, но зато технический уровень их у колхозов значительно выше — работы в колхозах будут в основном механизированы на базе современной техники, тогда как в зажиточных хозяйствах сильно преобладал труд, вооруженный машинами и орудиями конной тяги. Срав-



tud töö. Võrdlusandmed jõukade talundite kui ka kolhoosnike kohta on arvu-  
tatud 1926/27. aasta hindades, tänu mil-  
lele hinnakõikumised ei moonuta tõelist  
pilti.

Lõpuks mõni sõna põllumajandus-  
liku proletariaadi, s. o. tööliste ja amet-  
nike, kohta. Proletariaadi arv tõusis  
aastakeskmistelt 1,7 miljonilt 1928. aastal  
2,9 miljonile 1935. aastal, kusjuures  
1928. aastal valdav enamus töötas kula-  
kute, nüüd aga pea kõik teenivad sovhoos-  
sides ja masinatraktorijaamades. Enne  
maailmasõda ulatus nende arv üle 3 mil-  
joni. Aastakeskmine tööpalk tõusis 1929.  
aasta 363 rublalt 1.525 rublale, mis märk-  
sa ületab hinnatõusu sel ajavahemikul,  
rääkimata sõjaeelset palgatasemest, mil-  
line oli äärmiselt madal. Palga tõus saa-  
vutati peamiselt põllumajandustöö pro-  
duktiivsuse suurenemise alusel.

Mis puutub talurahva kultuurilisse ta-  
sesesse, siis selle määratusuurt tõusu  
näitab maaelanike (8—50 aasta vanuses)  
kirjaoskuse kasv sõjaeelset veerandilt  
praeguste 90%-ni.

## Toodangu areng.

Ülal kirjeldasime põllumajanduse sotsiaalset ja tehnilist rekonstruktsiooni,  
milline kujunes revolutsiooniks kogu ta  
olemuses. Kuidas muutus selle rekonstr-  
ktsiooni kestel ja mõjul põllumajan-  
duse toodang, näitab järgmine tabel, kus  
toodud toodangu liikumine vii-  
masel sõjaeelsetel 1913. aastal (Nõukogude  
Liidu praegustes piirides), toodangu ma-  
dalaima taseme aastal — 1922. a., mas-  
silise kollektiviseerimise algaastal —  
1929. a., kollektiviseerimise üldjoontes  
lõppemise aastal — 1932. a., möödunud  
1935. aastal ja II viisaastaku viimasel —  
1937. aastal; toodang on toodud ilma  
metsa ülesvõtmiseta, jahipidamiseta ja  
kalapüügita, millised kõik on võtnud  
tööstusliku iseloomu ja arvestatakse see-  
tõttu tööstustoodangus; toodangu väärtus  
on arvutatud kõigi aastate kohta  
1926/27. aasta hindades, millega hinna-  
kõikumiste mõju kõrvaldatakse ja saa-

нителные данные как зажиточных хозяй-  
ств, так и колхозников исчислены в ценах  
1926/27 г., благодаря чему колебания  
цен не искажают действительной картины.

Наконец, несколько слов о с.-х. проле-  
тариате, т.-е. рабочих и служащих. Чле-  
нность его возросла со среднегодовых  
1,7 млн. в 1928 г. до 2,9 млн. в 1935 г.,  
при чем в 1928 г. подавляющее большин-  
ство его работало у кулаков, а теперь  
почти все заняты в совхозах и машинно-  
тракторных станциях. В довоенное время  
их насчитывалось свыше 3 млн. Средне-  
годовая зарплата возросла с 363 руб. в  
1929 г. до 1.525 руб., что значительно  
превышает рост цен за этот период, не го-  
воря о довоенном уровне ее, бывшем край-  
не низким, примерно в 150—200 руб.  
Рост зарплаты достигнут гл. обр. на основе  
повышения производительности с.-х. труда.

Что касается культурного уровня  
крестьянства, то на громадное повышение  
его указывает рост грамотности сельского  
населения (в возрасте 8—50 лет) с чет-  
верти в довоенное время до нынешних  
90%.

## Развитие продукции.

Выше мы описали социальную и тех-  
ническую реконструкцию сельского хозяй-  
ства, вылившуюся в революцию во всем  
укладе последнего. Как изменялась в ходе  
этой реконструкции и под влиянием ее  
с.-х. продукция, показывает следующая  
таблица, дающая динамику про-  
дукции за последний довоенный 1913 г.  
(в нынешних границах СССР), год ни-  
жайшей точки продукции — 1922 г.,  
начальный год массовой коллективизации  
— 1929 г., год окончания в основном  
коллективизации — 1932 г., прошлый  
1935 г. и последний год II пятилетки —  
1937 г.; продукция не содержит лесо-  
заготовок, охоты и рыболовства, которые  
все приняли промышленный характер и  
поэтому учитываются в промышленной  
продукции; стоимость продукции дана за  
все годы в ценах 1926/27 г., чем влияние  
изменений в ценах устраняется и полу-  
чается движение объема продукции (отно-

dakse toodangu koguse liikumine (1913. ja 1922. aastate kohta pole meil käepärast andmeid toodangu jagunemise kohta harude järgi; 1935. aasta andmed on, nagu igalpool, esialgsed):

сительно 1913 г. и 1922 г. в нашем распоряжении нет данных о распределении продукции по отраслям; данные за 1935 г., как и везде, предварительные):

Рõllumajanduse toodangu liikumine.

1913. a. 1922. a. 1929. a. 1932. a. 1935. a. 1937. a.  
(kava)

(miljard. rbl. 1926/27. a. hindades)

<b>Maapidamise toodang</b> . . . . .	—	—	<b>9,0</b>	<b>9,8</b>	<b>12,3</b>	<b>18,2</b>
sellest:						
teravili . . . . .	—	—	3,3	3,5	4,8	5,5
tehnilised kultuurid . . . . .	—	—	0,9	1,1	1,4	2,4
aiavili ja kartul . . . . .	—	—	1,9	2,3	2,7	4,2
loomatoit . . . . .	—	—	?	2,0	2,2	4,1
<b>Loomapidamise toodang</b> . . . . .	—	—	<b>5,7</b>	<b>3,3</b>	<b>3,9</b>	<b>8,0</b>
sellest:						
piim . . . . .	—	—	2,1	1,4	1,5	2,2
liha ja pekk . . . . .	—	—	2,4	1,2	1,0	2,8
<b>Kogutoodang</b> . . . . .	<b>12,6</b>	<b>ca 7</b>	<b>14,7</b>	<b>13,1</b>	<b>16,2</b>	<b>26,2</b>
Sotsial. sektori erikaal %-es . . . . .	—	ca 1%	7,0%	74,7%	93,6%	100%

Динамика продукции сельского хозяйства.

1913 г. 1922 г. 1929 г. 1932 г. 1935 г. 1937 г.  
(план.)

(в млрд. руб. в ценах 1926/27 г.)

<b>Продукция полеводства</b> . . . . .	—	—	<b>9,0</b>	<b>9,8</b>	<b>12,3</b>	<b>18,2</b>
в т. ч.:						
зерновые культуры . . . . .	—	—	3,3	3,5	4,8	5,5
технич. „ . . . . .	—	—	0,9	1,1	1,4	2,4
овоще-картоф. „ . . . . .	—	—	1,9	2,3	2,7	4,2
кормовые „ . . . . .	—	—	?	2,0	2,2	4,1
<b>Продукция животноводства</b> . . . . .	—	—	<b>5,7</b>	<b>3,3</b>	<b>3,9</b>	<b>8,0</b>
в т. ч.:						
молоко . . . . .	—	—	2,1	1,4	1,5	2,2
мясо и сало . . . . .	—	—	2,4	1,2	1,0	2,8
<b>Всего продукции</b> . . . . .	<b>12,6</b>	<b>ок. 7</b>	<b>14,7</b>	<b>13,1</b>	<b>16,2</b>	<b>26,2</b>
Доля социал. сектора в % . . . . .	—	ок. 1%	7,0%	74,7%	93,6%	100%

Maailma- ja kodusõja hävitustöö ja 1921. aastal asetleidnud täielise ikalduse tõttu põllumajanduse toodang laskus 1922. aastaks ligi poolele sõjaeelsest kogusest. Pärast seda hakkas ta kiiresti kasvama ja saavutas uuesti sõjaeelse taseme 1926. aastal, millega uuestiülesehituse ajajärk põllumajanduses lõppes. Järgnenud rekonstruktsiooni (ümberehituse) ajajärgul kasv jätkus, ja 1929. aastaks toodang ületas sõjaeelse taseme  $\frac{1}{6}$  võrra. Järgmistel aastatel tormiliseks muutunud üksiktalundite kolhoosidesse koondumise ja sovhooside asutamise protsess oli seotud määratumatel raskustega, mis on ka täiesti arusaadav, kui võtta arvesse, et kolme aasta (1930.—

Под влиянием разрухи, вызванной мировой и гражданской войнами, а также полным неурожаем 1921 г., с.-х. продукция опустилась к 1922 г. почти до половины своего довоенного объема. Затем она стала быстро расти и снова достигла довоенного уровня в 1926 г., чем восстановительный период в сельском хозяйстве закончился. В последовавшем реконструктивном периоде рост продолжался, и к 1929 г. продукция превысила довоенный уровень на  $\frac{1}{6}$ . Ставший в следующие годы бурным процесс объединения крестьянских хозяйств в колхозы и основания совхозов был связан с громадными трудностями, что и вполне понятно, если принять во внимание, что в течение 3 лет (1930—32 гг.)

1932. aa.) jooksul tervelt 14 miljonit väiketalandit organiseerisid kolhoosideks ja et sovhoosid loodi peagu tühjal kohal. Seetõttu tuli palju jõupingutusi kulutada organisatsioonilisele küljele, kuna tootmisküsimused jäid paratamatult vähe tahaplaanile. Selle mõjul põllumajanduse toodang peale 1929. aastal näitas aastast aastasse langust; üldiselt oli toodangu langus siiski väike, ulatudes 1932. aastaks, võrreldes 1929. aastaga, 10,9%-le. Kahanemine toimus eranditult loomapidamise varal, mille toodang langes  $\frac{2}{3}$  võrra; seletub see asjaoluga, et kulakute osatähtsus oli eriti kõrge just loomapidamises, ja kulakute likvideerimisel massilise kollektiviseerimise ajal kulakud lihtsalt tapsid maha oma loomad; pealegi ka paljud kehvikud ja keskmikud lasid ennast mõjutada kulakute kihutuslööst karja hävitamise kasuks. Maapidamises toodangu kasv kestis, ja reorganisatsiooni-perioodi raskused avaldusid vaid kasvutempode aeglanemises.

Reorganisatsiooni-periood lõppes üldjoontes 1932. aastal, sest selle aasta lõpuks oli kollektiviseerunud ligi  $\frac{2}{3}$  talunditest, ja kolhoosid ning sovhoosid olid tunduvalt tugevnenud organisatsioonilis-majanduslikus suhtes. Sel perioodil võisaks tõusuks loodud eelduste (suurmaapidamine ja kõrge tehnika) alusel juba järgmisel aastal leidis aset murrang, ja algas põllumajanduse toodangu kiire kasv, milline ulatus 1935. aastaks, võrreldes 1932. aastaga, peagu veerandi suuruseks, kusjuures maapidamise kasvutempo kiirenes, kuna loomapidamises langus asendus (aasta hiljem — alates 1934. aastast) tõusuga. 1935. aastal kogutoodang juba ületas 10,4% võrra kollektiviseerimise algaasta (1929. a.) taseme. Viimase sõjaeelse 1913. aastaga võrreldes tähendab see tõusu enam kui veerandi võrra. Arvates Nõukogude Liidu kogu rahvastiku 1 hinge kohta, pole toodang aga suurenenud, sest rahvaarv on kasvanud samuti veerandi võrra (139,3 miljonilt 1913. aastal üle 170 miljoni 1935. a.), kuigi seevastu põllumajandussaaduste väljavedu vähenes sõjaeelselt 1 miljardilt (umbes 1,5 miljardilt 1926/27 hindades vana Vene piirides) umbes 60 miljoni rbl.

целых 14 млн. мелких хозяйств были организованы в колхозы, и что совхозы создавались почти на пустом месте. Поэтому много усилий приходилось затрачивать на организационную сторону, а вопросы производства неизбежно оставались немного на заднем плане. В силу этого с.-х. продукция после 1929 г. показывала из года в год падение; в общем снижение продукции было все же небольшим, составив к 1932 г., по сравн. с 1929 г., 10,9%. Сокращение произошло исключит. за счет животноводства, продукция которой пала на  $\frac{2}{3}$ ; объясняется это тем, что удельный вес кулачества был особенно высок именно в животноводстве, и в ходе ликвидации кулачества во время массовой коллективизации кулаками скот просто зарезывался; к тому же и многие бедняцко-средняцкие хозяйства поддались кулацкой агитации за убой скота. В полеводстве рост продукции продолжался, и трудности реорганизационного периода сказались только в замедлении темпов роста.

Реорганизационный период закончился в основном в 1932 г., так как к концу этого года почти  $\frac{2}{3}$  крестьянских хозяйств было коллективизировано, и колхозы значительно укрепились в организационно-хозяйственном отношении. На основе созданных в этот период предпосылок (крупные хозяйства и высокая техника) для мощного подъема в следующем же году произошел перелом — начался быстрый рост продукции сельского хозяйства, достигший к 1935 г., по сравнению с 1932 г., почти четверти, при чем темп роста полеводства ускорился, а падение животноводства заменилось (годом позже — с 1934 г.) подъемом. В 1935 г. общая продукция уже превысила на 10,4% уровень, имевшийся в начале коллективизации в 1929 г. По сравнению с последним довоенным 1913 г., это означает рост более чем на четверть. Считая на душу всего населения СССР, продукция, однако, не увеличилась, ибо численность населения выросла также на четверть (с 139,3 млн. в 1913 г. до свыше 170 млн. в 1935 г.), хотя зато экспорт с.-х. продуктов уменьшился с довоенного 1 млрд. (прибл. с 1,5 млрд. руб. в ценах 1926/27 г. в границах прежней России) до 60 млн. руб.

Samal ajal Nõukogude tööstustoodang on 1935. aastaks tõusnud, võrreldes sõjaeelse 1913. aastaga, võrratult rohkem, tervelt 4½-kordses (samuti 1926/27. aasta hindade alusel) ja on seetõttu nüüd põllumajandustoodangust neli korda suurem. Seega Nõukogude Liit on muutunud põllumajandusmaast tööstusmaaks.

Kogu põllumajanduse ümberkujundamine uusima tehnikaga varustatud sotsialistlikuks suurmaapidamiseks peab niivõrd kiirendama toodangu arenemistempot, et II viieaastakava järgi toodang tõuseb selle lõpuks 1937. aastal 26,2 miljardi rublani (1926/27. aasta hindades), mis enam kui kahekordselt ületab sõjaeelse toodangu. Tähendab, kahe aasta pärast toodang, kogu rahvastiku 1 hinge kohta arvatult, ületab sõjaeelse enam kui 1½-kordselt. Juba nüüd viimasel kolmel reorganisatsiooni-perioodile järgnenud aastal (1933.—1935. aa.) saavutatud tempod on järsult kõrgemad neist põllumajanduse arenemistempodest, mis olid nii väikeste üksiktalundite valitsemise ajal Nõukogude Liidus kui ka kõige võimsamas põllumajandusmaas maailmas — P.-A. Ühendriikides. Nimelt neil kolmel aastal oli toodangu aastakeskmise juurekasv 7,4%, kuna väiketalundite valitsemise ajal pärast uuestiülesehituse ajajärgu lõppemist (1926.—1929. aa.) ta ulatus 2,7% peale ja P.-A. Ühendriikides XX sajandi esimesel aastakümnel — 3,1%, teisel aastakümnel — 1,4%, ning „õitsengu“ ajal (1925.—1929. aa.) — 1,7% le.

Nõukogude põllumajanduse kõrged arenemistempod, mis on kättesaamatud isegi kõige esirinnalisematele kapitalistlikele maadele, on tingitud peamiselt sellest, et Nõukogude Liidus põllumajandus on pea täieliselt ühiskondlustatud suurmaapidamine ja on varustatud moodsaima tehnikaga, kuna mujal maailmas põllumajandus on eeskätt rajatud väiketalunditele, ja seetõttu pole võimalik moodsa tehnika laialdane tarvitusele võtmine, milline järsult tõstaks tööproduktiivsust ja seega ka toodangut. Uusimad masinad, nagu traktor ja kombain, on väiketalunditele kättesaamatud embkumbka kapitali puudumise tõttu või jälle

В то же время промышленная продукция СССР выросла к 1935 г., по сравнению с довоенным уровнем, несравненно больше — всего в 4½ раза (также на основе цен 1926/27 г.) и в силу этого теперь превышает с.-х. продукцию в 4 раза. Этим самым СССР превратился из аграрной страны в индустриальную.

Преобразование всего сельского хозяйства в крупное социалистическое хозяйство с новейшей техникой должно настолько ускорить темп развития производства, что по плану II пятилетки продукция достигнет к концу ее в 1937 г. 26,2 млрд. руб. (в ценах 1926/27 г.), что более чем в 2 раза превысит довоенную продукцию. Значит, через два года продукция на душу всего населения должна превысить довоенную более чем в 1½ раза. Уже теперь темпы, достигнутые за первые три года (1933—35 гг.), после реорганизационного периода, резко выше темпов развития сельского хозяйства, имевшихся как во время господства мелких единоличных хозяйств в СССР, так и в самой мощной с.-х. стране в мире — США. Именно за эти три года среднегодовой прирост продукции составил 7,4%, в то время как в период господства мелких крестьянских хозяйств среднегодовой прирост достигал 2,7% (1926—29 гг.), а в США в первом десятилетии XX века — 3,1% и во втором — 1,4%, а в период „процветания“ (1925—29 гг.) — 1,7%.

Высокие темпы развития советского хозяйства, недоступные сельскому хозяйству даже самых передовых капиталистических стран, обусловлены в основном тем, что в СССР сельское хозяйство почти полностью является крупным общественным и вооружено самой передовой техникой, в то время как в прочем мире сельское хозяйство базируется в первую голову на мелких крестьянских хозяйствах, и поэтому широкое применение современной техники, резко повышающей производительность труда и вместе с тем объем продукции, невозможно. Передовые машины, как напр. трактор и комбайн, недоступны мелким хозяйствам или вслед-

nende masinate ebatasuvuse tõttu väike-  
talundi oludes. Edasi, põllumajanduse  
areng kapitalistlikes maades ei toimu  
plaanikindlalt, üldmajanduslike kavade  
põhjal, vaid stühhiliselt, loodusjõuliselt,  
mis tekitab temas sagedaid arengut ta-  
kistavaid kriise. Teistest teguritest mär-  
gime veel maarendi olemasolu, mis Nõu-  
kogude Liidus puudub ja samuti mõjub  
arengut takistavalt.

Sotsialistliku sektori erikaal põlluma-  
janduse kogutoodangus on tõusnud 1%  
pealt 1922. aastal ja 7% pealt 1929. aastal  
93,6% peale 1935. aastal ja 1937. aastal  
saavutab kõik 100%, sest selleks ajaks  
eramajanduslik sektor likvideerub hoo-  
pis, ja kogu toodang toodetakse ainuüksi  
sotsialistlike majapidamiste poolt.

Vaatleme eraldi maa- ja loomapida-  
mist.

Maapidamise alal muutusid kül-  
vipinnad järgmiselt:

	Külvipinnad				
	1913	1928	1932	1935	1937
	(miljon. ha)				
<b>Teraviljad</b>	<b>94,4</b>	<b>92,2</b>	<b>99,7</b>	<b>103,4</b>	<b>104,8</b>
sellest nisu	31,7	27,7	34,5	37,1	40,8
<b>Tehnilised kultuurid</b>	<b>4,5</b>	<b>8,6</b>	<b>14,9</b>	<b>10,7</b>	<b>13,1</b>
sellest:					
subkrupeet (töötl.)	0,65	0,77	1,54	1,23	1,45
puuvill	0,69	0,97	2,17	1,95	2,04
lina (pikak.)	1,02	1,36	2,51	2,11	2,18
päevalill	0,97	3,90	5,31	3,31	4,00
<b>Aiavili ja kartul</b>	<b>3,8</b>	<b>7,7</b>	<b>9,2</b>	<b>9,9</b>	<b>9,6</b>
sellest kartul	3,1	5,7	6,1	7,4	6,6
<b>Loomasöödad</b>	<b>2,1*</b>	<b>3,9</b>	<b>10,6</b>	<b>8,6</b>	<b>12,2</b>
sellest: põlluhein	2,1	3,6	8,3	7,1	10,3
<b>Muud</b>	<b>0,2</b>	<b>0,6</b>	<b>—</b>	<b>0,2</b>	<b>—</b>
<b>Kokku</b>	<b>105,0</b>	<b>113,0</b>	<b>134,4</b>	<b>132,8</b>	<b>139,7</b>
Sotsial. sektori erikaal %-es	—	2,7%	78,1%	94,8%	100%

\*) 1913. aasta kohta pole teada muu loomasööda, peale põlluheina, külvipinnad.

стве отсутствия капитала или вследствие нерентабельности этих машин в условиях мелкого хозяйства. Далее, развитие сельского хозяйства в капиталистических странах идет не планомерно, на основе общехозяйственных планов, а стихийно, что вызывает частые кризисы в нем, задерживающие развитие. Из других факторов отметим еще наличие земельной ренты, отсутствующей в СССР и также препятствующей развитию.

Доля социалистического сектора в общей продукции сельского хозяйства возросла с прилб. 1% в 1922 г. и 7% в 1929 г. до 93,6% в 1935 г. и в 1937 г. достигнет всех 100%, так как частнохозяйственный сектор к этому времени полностью исчезнет, и вся продукция будет производиться исключительно социалистическими хозяйствами.

Рассмотрим в отдельности полеводство и животноводство.

В области полеводства посевные площади изменились следующим образом:

	Посевные площади.				
	1913г.	1928г.	1932г.	1935г.	1937г.
	(в млн. га)				
<b>Зерновые культуры</b>	<b>94,4</b>	<b>92,2</b>	<b>99,7</b>	<b>103,4</b>	<b>104,8</b>
в т. ч.:					
пшеница	31,7	27,7	34,5	37,1	40,8
<b>Технические культуры</b>	<b>4,5</b>	<b>8,6</b>	<b>14,9</b>	<b>10,7</b>	<b>13,1</b>
в т. ч.:					
сахарн. свекла (фабр.)	0,65	0,77	1,54	1,23	1,45
хлопок	0,69	0,97	2,17	1,95	2,04
лен-долгунец	1,02	1,36	2,51	2,11	2,18
подсолнечник	0,97	3,90	5,31	3,31	4,00
<b>Овоще-картоф. культ.</b>	<b>3,8</b>	<b>7,7</b>	<b>9,2</b>	<b>9,9</b>	<b>9,6</b>
в т. ч.:					
картофель	3,1	5,7	6,1	7,4	6,6
<b>Кормовые культ.</b>	<b>2,1*)</b>	<b>3,9</b>	<b>10,6</b>	<b>8,6</b>	<b>12,2</b>
в т. ч.:					
полев. травы	2,1	3,6	8,3	7,1	10,3
<b>Прочие культ.</b>	<b>0,2</b>	<b>0,6</b>	<b>—</b>	<b>0,2</b>	<b>—</b>
<b>Всего</b>	<b>105,0</b>	<b>113,0</b>	<b>134,4</b>	<b>132,8</b>	<b>139,7</b>
Доля социал. сектора в %-ах	—	2,7%	78,1%	94,8%	100%

\*) Относительно 1913 г. отсутствуют данные о посевных площадях кормовых культур, кроме полевых трав.

Külvipinna sõjaeelne suurus, olles 1922. aastaks kokkutõmbunud 77,7 miljoni ha peale, s. o. veerandi võrra, seati jälle jalule 1925. aastaks. Pindala laienemine kestis järgmistel aastatel ja võttis hoogu eriti reorganiseerimise ajajärgul, mille kestel pindala suurenes  $\frac{1}{6}$  võrra, soodustatuna traktorite tarvituselevõttust ning suurmajapidamiste asutamisest, mis võimaldasid uudismaade laiaulatuslikku ülesharimist. Teisel viisaastakul (alates 1933. aastast) külvipinna laienemine jäi järsult aeglasemaks, peatähelepanu on nüüd juhitud toodangu suurendamisele maaharimise parandamise, s. o. hektarisaakide tõstmise, teel. Praegu on sõjaeelne külvipind ületatud veerandi võrra. Sotsialistlikku sektorisse on nüüd koondunud 94,8% kogu külvipinnast, ja ainult veel 5,2% omavad üksiktalundid.

Nii siis reorganiseerimise-ajajärgu raskused ei mõjutanud külvipinda, vaid need vastuoksa tunduvalt laienesid. Ent nad mõjutasid maaharimise kvaliteeti, mis avaldus hektarisaakide languses:

Довоенные размеры посевной площади, сократившиеся к 1922 г. до 77,7 млн. га, т.-е. на четверть, были восстановлены к 1925 г. Расширение площади продолжалось в следующие годы и особенно усилилось в реорганизационный период, в течение которого площадь увеличилась на  $\frac{1}{6}$ , чему способствовали внедрение тракторов и образование крупных хозяйств, сделавшие возможным широкий подъем новых земель. Во II пятилетке (с 1933 г.) расширение площадей резко замедлилось, главное внимание обращено теперь на увеличение продукции путем улучшения обработки земли, т.-е. повышения урожайности. В настоящее время довоенная площадь превзойдена на четверть. В социалистическом секторе сосредоточено теперь 94,8% всех посевов, и лишь 5,2% находится еще в единоличных крестьянских хозяйствах.

Таким образом, трудности реорганизационного периода не сказались на размерах посевных площадей, которые, наоборот, значительно расширились. Отразились они на качестве обработки земли, и это проявилось в снижении урожайности:

Тähtsamate kultuuride hektarisaagid.

	1913. a.	1928. a.	1932. a.	1935. a.	1937. a.
	(kava)				
	(tsentnerites 1 ha kohta)				
Teraviljad . . .	8,5	7,9	7,0	8,7	10,0
sellest:					
talinisu . . .	10,4	7,8	7,4	9,6	11,6
suinisu . . .	7,6	8,0	5,1	7,7	8,0
talirukis . . .	8,2	7,8	8,4	9,1	10,8
kaer . . .	9,1	9,5	7,3	10,0	10,5
Suhkrupeet (töötli.) . . .	168,7	131,8	64,3	132,3	200,0
Toorpuuvill (niisut.) . . .	ca 12	8,5	6,9	10,2	12,0
Lina (kiud) . . .	3,25	2,4	2,0	2,6	3,7
Päevalill . . .	7,6	5,4	4,3	5,6	8,5
Kartul . . .	66,6	81,8	70,6	94,6	110,0
Põlluhein . . .	?	29,3	17,8	?	32,6

Sõjaeelse 1913. aastaga võrreldes, peagu kõigis tähtsamates kultuurides leidis aset, eeskätt suurmajapidamise likvideerimise mõjul, hektarisaakide langus, mis järsult süvenes põllumajanduse reorganiseerimise ajajärgul. Selle lõppedes 1932. aastal, mis langes ühte ülemini-

Урожайность важнейших культур.

	1913 г.	1925 г.	1932 г.	1935 г.	1937 г.
	(план.)				
	(в центнерах с гектара)				
Зерновые . . . . .	8,5	7,9	7,0	8,7	10,0
в т. ч.:					
пшеница озимая . . . . .	10,4	7,8	7,4	9,6	11,6
„  яровая . . . . .	7,6	8,0	5,1	7,7	8,0
рожь озимая . . . . .	8,2	7,8	8,4	9,1	10,8
овес . . . . .	9,1	9,5	7,3	10,0	10,5
Сахарная свекла (фабр.) . . . . .	168,7	131,8	64,3	132,3	200,0
Хлопок-сырец (орошаемый) . . . . .	ок. 12	8,5	6,9	10,2	12,0
Лен (волокно) . . . . .	3,25	2,4	2,0	2,6	3,7
Подсолнечник . . . . .	7,6	5,4	4,3	5,6	8,5
Картофель . . . . .	66,6	81,8	70,6	94,6	110,0
Полевые травы . . . . .	?	29,3	17,8	?	32,6

По сравнению с довоенным 1913 г., почти по всем основным культурам произошло, в первую очередь в силу ликвидации крупного землевладения, падение урожайности, резко усилившееся в период реорганизации сельского хозяйства. По окончании его в 1932 г., что совпало с

nekuiga paremale maaharimisele, hektari-  
saagid tõusid suuresti, ja nüüd on jälle  
ületatud 1928. aasta tase ja teravilja ning  
kartuli suhtes ka sõjaeelsed hektarisa-  
agid. II viisaastaku lõpuks (1937. aastaks)  
on kõigis kultuurides ette nähtud eda-  
sine tugev hektarisaagi tõus, mille tõttu  
kogu liinil sõjaeelsetest normidest märksa  
mööda jõutakse.

Külvipindades ja hektarisaakides aset-  
leidnud muudatuste mõjul kogusaakide  
liikumine osutus tähtsamate kultuuride  
suhtes järgmiseks:

Тähtsamate kultuuride kogusaagid.

	1913. a.	1928. a.	1932. a.	1935. a.	1937. a.
	(miljon. tsentnerites) (kava)				
Teravili . . . . .	801	733	699	901	1.048
sellest:					
nisu . . . . .	?	220	203	308	378
rukis . . . . .	?	193	220	214	ca254
kaer . . . . .	?	165	112	183	181
oder . . . . .	?	57	50	82	84
Suhkrupeet (töötl.) . . . . .	109	101	66	162	276
Toorpuuvill . . . . .	7,4	8,2	18,7	17,0	21,3
Lina (kiud) . . . . .	3,3	3,8	5,0	2,5	8,0
Päevalill . . . . .	ca7	21,3	22,7	18,5	34,0
Kartul . . . . .	ca200	464	431	ca700	ca730

Kui 1928. aastal teravilja, suhkrupeedi ja lina kogusaagid olid vähe mada-  
lamad sõjaeelsetest saakidest ja teiste  
tähtsamate kultuuride saagid — kõrge-  
mad, osalt väga suuresti, siis 1935. aastal  
kõigis kultuurides ületati järsult sõja-  
eelsed saagid. Vahepeal, reorganisatsiooni  
ajajärgul, hektarisaakide suure lan-  
guse kattis kuhjaga külvipindade laiene-  
mine, mille tõttu kogusaagid ka sel  
perioodil näitasid kõigis põhikultuurides,  
välja arvatud teravili, suhkrupeet ja kar-  
tul, tunduvat suurenemist; seejuures  
teravilja ja kartuli saagi vähenemine oli  
minimaalne, ulatudes vaid mõnele prot-  
sendile.

Mis puutub turutoodangu (ka looma-  
pidamises) arengusse ja ta realiseerimis-  
viisidesse, siis on need kirjeldatud Bülle-  
täänis Nr. 4 — 1934. a., artiklis „Sise-  
kaubandus ja varustus Nõukogude Liidus“.  
Tähendame siinkohal ainult, et

переходом к улучшенной обработке земли,  
урожайность культур резко выросла, и к  
настоящему времени превзойден уровень  
1928 г., а по зерновым и картофелю и до-  
военная урожайность. К концу II пяти-  
летки (1937 г.) по всем культурам наме-  
чен дальнейший сильный рост урожай-  
ности, вследствие чего довоенные нормы  
будут по всей линии значительно превы-  
шены.

В силу изменений как в площадях, так  
и в урожайности динамика валового сбора  
важнейших культур была следующей:

Валовой сбор важнейших культур.

	1913 г.	1928 г.	1932 г.	1935 г.	1937 г.
	(млн. центн.) (план)				
Зерновые . . . . .	801	733	699	901	1.048
в т. ч.:					
пшеница . . . . .	?	220	203	308	378
рожь . . . . .	?	193	220	214	ок. 254
овес . . . . .	?	165	112	183	181
ячмень . . . . .	?	57	50	82	84
Сахарная свекла (фабр.) . . . . .	109	101	66	162	276
Хлопок-сырец . . . . .	7,4	8,2	18,7	17,0	21,3
Лен (волокно) . . . . .	3,3	3,8	5,0	2,5	8,0
Подсолнечник . . . . .	ок. 7	21,3	22,7	18,5	34,0
Картофель . . . . .	ок. 200	464	431	ок. 700	ок. 730

Если в 1928 г. сбор зерновых, сахар-  
ной свеклы и льна немного отставал от  
довоенных размеров, а по другим важней-  
шим культурам превышал их, отчасти весь-  
ма сильно, то в 1935 г. по всей линии  
резко превзойдены довоенные размеры  
урожаев. В реорганизационный период  
влияние сильного понижения урожайности  
было перекрыто расширением площадей,  
вследствие чего валовые сборы и за этот  
период показали по всем основным куль-  
турам, за исключением зерновых, сахарной  
свеклы и картофеля, значительный рост;  
при этом сокращение сбора зерновых и  
картофеля было минимальным, составив  
несколько процентов.

Что касается развития товарной про-  
дукции (также и по животноводству) и  
методов реализации ее, то они описаны в  
Бюллетене № 4 — 1934 г., в статье  
„Внутренняя торговля и снабжение в  
СССР“. Отметим тут только, что товар-

turutoodang näitab kiiret kasvu, ja et riigile sundkogumiste korras kindlate hindadega antavad normid järjekindlalt vähenevad; näit. ulatusid nad teraviljas kolhooside külvipinna 1 ha kohta 1930. aastal 2,6 tsentnerile ja 1934. aastal — 1,6 tsentnerile; seda enam kasvavad vabamüügi korras realiseeritavad kogused.

Loomapidamise arengut iseloomustab järgmine tabel, milles toodud loomade arvu liikumine tähtsamate karjaliikide järgi (selles tabelis on 1932. a. asemel võetud 1933. aasta, sest loomapidamise madalseis langes just viimasele aastale; 1916. aasta on võetud seepärast, et lähematel sõjaeelsetel aastatel ei toimetatud üleskirjutust):

	Loomade arv tähtsamate karjaliikide järgi.				
	1916	1928	1933	1935	1937
	(kava)				
	(iga aasta juunis või juulis miljon. tük.)				
Hobused . . .	35,1	33,5	16,6	15,9	21,8
sellest:					
tööhobused	?	22,8	14,1	12,0	?
Veised . . .	58,9	70,5	38,4	49,3	65,5
sellest:					
lehmad . . .	?	30,7	19,6	20,1	26,9
Lambad ja kitsed . . .	115,2	146,7	50,2	61,1	96,0
Sead . . . . .	20,3	26,0	12,1	22,6	43,4

Nagu juba ülal tähendatud, kõige tunduvalt elas reorganisatsiooni-ajajärgu üle loomapidamine, ja karja arv, mis 1928. aastal oli peagu kõigis karjaliikides kõrgem ennerevolutsioonilisest 1916. aasta tasemest, näitas siis äärmiselt suurt vähenemist, mis jätkus ka veel 1933. aastal, pärast reorganisatsiooni-perioodi lõppu. Hobuste ja lammaste ning kitsede arv vähenes 1916. aasta vastu umbes poole, sigade — 40% ja veiste — kolmandiku võrra. 1934. aastal sündis pööre, ja sellest ajast peale kõik karjaliigid (ainult välja arvatud hobused, kes näitasid lõusu alles 1935. aastast peale) hakkasid jälle kasvama, seejuures erakordselt kiiretempoliselt. Nüüd, 1935. aastal, karjarav jääb veel kaugelt maha 1916. aasta tasemest ja seda enam 1928. aasta omast, tead vält ja arvatud, kellede revolutsiooniline arv ületatud umbes 10% võrra.

ning продукция показывает быстрый рост, и что даваемые государству в порядке обязательных поставок нормы (по твердым ценам) неуклонно понижаются; так, напр. в колхозах они составляли на 1 га посевной площади зерновых в 1930 г. 2,6 центн., а в 1934 г. — 1,6 центн.; тем больше растут количества, реализуемые в порядке вольной торговли.

Развитие животноводства характеризуется следующей таблицей динамики численности важнейших видов скота (в этой таблице вместо 1932 г. взят 1933 г., так как в животноводстве никакой точки пала именно на последний год; 1916 г. взят потому, что в ближайшие довоенные годы не устранилось переписей):

	Численность важнейших видов скота.				
	1916 г.	1928 г.	1933 г.	1935 г.	1937 г.
	(план)				
	(на июнь или июль каждого года в млн. голов).				
Лошадн . . .	35,1	33,5	16,6	15,9	21,8
в т. ч.					
рабочие	?	22,8	14,1	12,0	?
Крупный рогатый скот	58,9	70,5	38,4	49,3	65,5
в т. ч.					
коровы . . .	?	30,7	19,6	20,1	26,9
Овцы и козы . . .	115,2	146,7	50,2	61,1	96,0
Свиньи . . .	20,3	26,0	12,1	22,6	43,4

Как уже выше было указано, наиболее болезненно перенесло реорганизационный период животноводство, и численность скота, бывшая в 1928 г. почти по всем видам выше дореволюционного уровня 1916 г., показала затем крайне сильное сокращение, продолжавшееся еще по окончании реорганизационного периода в 1933 г. Численность лошадей, овец и коз сократилась против уровня 1916 г. примерно на половину, численность свиней — на 40% и крупного рогатого скота — на треть. В 1934 г. произошел перелом, и с тех пор поголовье всех видов скота (за исключением лошадей, показавших рост лишь с 1935 г.) опять стало расти, притом чрезвычайно быстрым темпом. В 1935 г. численность скота, однако, еще далеко уступает уровню 1916 г. и тем более 1928 г., за исключением свиней, дореволюционное поголовье которых превyšшено прибл. на



II viieaastakava näeb ette edasise kiire kasvu selle lõppaastaks — 1937. a., nii et 1916. aasta arvud oleks siis ületatud veiste ja enam kui kahekordselt sigade suhtes; lammaste ja kitsede arv saab veel vähe madalam olema. Ainult hobuste suhtes oleks vahe veel väga tunduvalt; ent hobuste arvu täielise jaluleseadmise järgi polegi vajadust, kuna traktoritega on selleks ajaks haaratud kogu põllumajandus.

Karja arvulise tõusuga käsikäes toimus tema kvaliteedilise koosseisu märgatav paranemine tõuristlemise teel. Nii tõusis kolmel viimasel aastal tõuloomade osatähtsus veiste koguarvus 11,0%-lt 1932. aastal 17,7%-le 1934. aastal, sigade — 11,5%-lt 23,1% -le, lammaste — 22,5%-lt 36,1%-le jne. Tõuparanduse ja parema hoolitsemise mõjul karja produktiivsus järjekindlalt tõuseb, ja 1937. aastaks, näiteks, 1 lehma aastakeskmise piimaand (kolhooside sotsialiseeritud karjas) peab tõusma 1.500 kg peale 800 vastu 1932. aastal, kuna lihaks minevate sotsialiseeritud veiste keskmine eluskaal — 220 kg-le 155 kg vastu 1932. aastal.

Nagu ülal tähendatud, peale sovhoosidel ja kolhoosidel oleva karja on kolhoosnike isiklikku omandusse jäetud loomi kaunis suurel määral, peale selle omavad isiklikke loomi ka töölised ja ametnikud ning muidugi ka üksiktalundid. Kuidas jaguneb kari nende vahel, näitab järgmine tabel:

Karja jagunemine majapidamiste liikide järgi 1935. aastal.

	Veised (%-%-es karja üldarvust)	Sead
<b>Sotsialistlik sektor . . . . .</b>	<b>89,8</b>	<b>93,7</b>
sellest:		
sovhoosid, koop-		
hoosid ja orsid	10,1	21,6
kolhoosid . . . . .	25,3	20,9
kolhoosnikud . . . . .	46,7	40,7
töölised ja amet-		
nikud . . . . .	7,7	10,5
<b>Eramajanduslik sektor</b>		
(üksiktalundid) . . . . .	<b>10,2</b>	<b>6,3</b>
<b>Kokku . . . . .</b>	<b>100%</b>	<b>100%</b>

10%. Пятилетним планом намечен к концу его в 1937 г. дальнейший быстрый рост, так что цифры 1916 г. будут превышены по крупному рогатому скоту и более чем вдвое по свиньям; поголовье овец и коз будет еще немного отставать. Только по лошадям разрыв будет еще весьма значительным, но в полном восстановлении конского поголовья и нет необходимости в виду охвата к этому времени тракторизацией всего сельского хозяйства.

Количественный рост скота сопровождался заметным улучшением качественного состава его путем метизации. Так, за три последних года доля породного скота в общем поголовье повысилась по крупному рогатому скоту с 11,0% 1932 г. до 17,7% в 1934 г., по свиньям — с 11,5% до 23,1%, по овцам — с 22,5% до 36,1% и т. д. В силу метизации скота и улучшенного ухода за ним продуктивность скота неуклонно увеличивается, и к 1937 г., напр., среднегодовой удой на 1 корову (колхозного обобщественного скота) должен дойти до 1.500 кг против 800 в 1932 г.; средний живой вес 1 головы обобщественного крупного рогатого скота, сдаваемого на мясо — 220 кг против 155 кг в 1932 г.

Как выше было указано, кроме имеющегося у совхозов и колхозов скота, в личной собственности колхозников оставлен скот в довольно значительных размерах; кроме того, индивидуальный скот имеют также рабочие и служащие и, конечно, единоличники. Как распределяется скот между ними, показывает следующая таблица:

Распределение скота по категориям хозяйств в 1935 г.

	Крупный рог. скот. (в %-%-ах к общему поголовью)	Свиньи
<b>Социалист. сектор . . . . .</b>	<b>89,8</b>	<b>93,7</b>
в. т. ч.:		
совхозы, коопхозы		
и орсы . . . . .	10,1	21,6
колхозы . . . . .	25,3	20,9
колхозники . . . . .	46,7	40,7
рабочие и служа-		
щие . . . . .	7,7	10,5
<b>Частнохозяйств. сектор</b>		
(единол. хозяйства) . . . . .	<b>10,2</b>	<b>6,3</b>
<b>Всего . . . . .</b>	<b>100%</b>	<b>100%</b>

Sellasel ainult 10,2% veistest ja 6,3% sigadest (samuti 9,9% hobustest ja 11,1% lammastest ning kitsedest), olles üksiktalundite omanduses, kuuluvad veel eramajanduslikku sektorisse. 1937. aastal, kollektiviseerimise lõppedes, saab kogu kari olema sotsialistlikus sektoris. Sotsialistlikus sektoris umbes pooled veistest ja sigadest (samapalju lammastest ja kitsedest, kuid hobustest ainult mõni protsent) on kolhoosnike, tööliste ja ametnike isiklikus omanduses. Seoses sotsialiseeritud karja rohkearvulise müügiga kolhoosnikele nende karjapuuduse kaotamiseks, kolhoosnike osatähtsus näitab tõusu. 1935. aastal oli 81,2% kolhoosnike majapidamistest varustatud ühe või teise karjaliigiga, kusjuures 60,5% majapidamistest omas lehma ja 36% — sigu. Lähemal 1—2 aastal kõik kolhoosnikud varustatakse lehmadega.

Teatavasti ka osa külvipinda on kolhoosnike ja tööliste ning ametnike isiklikul valdamisel (kuid mitte omanduses, nagu kari, sest kogu maa on ju rahva ühisomanduses). Külvipindade jagunemine majapidamiste liikide järgi on toodud järgmises tabelis:

Күлвипинна жагунемине мајаридамисте лиикиде јарги 1935. аастал.

	miljon. ha	%-es
<b>Сотсиалистлик сектор</b> . . .	<b>126,0</b>	<b>94,8</b>
sellest:		
sovhoosid, koophoosid		
ja orsid . . . . .	16,2	12,2
kolhoosid . . . . .	104,5	78,7
kolhoosnikud . . . . .	4,4	3,3
töölised ja ametnikud .	0,9	0,6
<b>Ерамаяндуслик сектор</b>		
(üksiktalundid) . . . . .	6,8	5,2
<b>Кокку</b> . . . . .	<b>132,8</b>	<b>100%</b>

Ainult 5,2% üldkülvipinnast on veel üksiktalundite kätes ja kuulub seega eramajanduslikku sektorisse. 1937. aastaks, milleks kollektiviseerimine peab lõppenud olema, on kogu külvipind koondunud sotsialistlikku sektorisse. Sotsialistlikus sektoris on praegu väike murdosa (umbes 3½%) tema külvipin-

Таким образом, только 10,2% крупного рогатого скота и 6,3% свиней (а также 9,9% лошадей и 11,1% овец и коз), будучи в собственности единоличных крестьянских хозяйств, входят еще в частнохозяйственный сектор. В 1937 г., с окончанием коллективизации, весь скот будет находиться в социалистическом секторе. В социалистическом секторе примерно половина крупного рогатого скота и свиней (столько же по овцам и козам, но только несколько процентов лошадей) находится в личной собственности колхозников, рабочих и служащих. В связи с огромной передачей из обобщественного стада колхозникам в целях ликвидации бесскотности их, доля колхозников показывает рост. В 1935 г. 81,2% хозяйств колхозников было обеспечено тем или иным видом скотом, при чем 60,5% хозяйств имело коров, а 36% — свиней. В ближайший год-два все колхозники будут обеспечены коровами.

Как известно, также и часть посевных площадей находится в личном владении (а не в собственности, как скот, ибо вся земля является, ведь, общей собственностью народа) колхозников, рабочих и служащих. Распределение посевных площадей по категориям хозяйств дано в следующей таблице:

Распределение посевных площадей по категориям хозяйств в 1935 г.

	Млн. га	%
<b>Социалистический сектор</b> . . .	<b>126,0</b>	<b>94,8</b>
в т. ч.:		
совхозы, коопхозы и		
орсы . . . . .	16,2	12,2
колхозы . . . . .	104,5	78,7
колхозники . . . . .	4,4	3,3
рабочие и служащие . . .	0,9	0,6
<b>Частнохозяйств. сектор</b> (единоличн. крестьянск. хозяйства)	<b>6,8</b>	<b>5,2</b>
<b>Всего</b> . . . . .	<b>132,8</b>	<b>100%</b>

Только 5,2% всей посевной площади находится еще в руках единоличных хозяйств и поэтому входит в частнохозяйственный сектор. К 1937 г., когда коллективизация должна закончиться, вся посевная площадь будет находиться в социалистическом секторе. В социалистическом секторе сейчас небольшая доля (ок. 3½%)

nast jäetud kolhoosnike ja tööliste ning ametnike isiklikule valdamisele.

Nii siis moodustavad eramajandusliku sektori maa- kui ka loomapidamise alal ainult üksiktalundid. Kolhoosnikele ja töölistele ning ametnikele kuuluvad kari ja külvipinnad arvestatakse samuti, nagu kolhooside ja sovhooside omad, sotsialistlikus sektoris, sest nende isiklikud majapidamised, erinevalt eramajanduslikest üksiktalunditest, kes asuvad väljaspool ühisomanduse poliitilist ja majanduslikku süsteemi, — omavad abi- ja rippuva iseloomu kolhoosi ühis- majapidamise suhtes. Tööliste ja amet- nike abimajapidamised on samas olukor- ras neile tööd andvate tööstus- ja muude ettevõtete suhtes. Pealegi kolhoosnike, ametnike ja tööliste majapidamised on oma arengus seotud teatavate madalate ülemmääradega, ja põllumajanduse are- nedes nende osatähtsus langeb tühise suu- ruseni.

### **Järele ja ette jõuda kõige arenenumatest kapitalistlikest maadest.**

Sotsialismi täielise võidu saavutamiseks kapitalistliku ümbruskonna oludes, kes alaliselt ähvardab sõjaga Nõukogude Liitu, on äärmiselt tähtis, et Nõukogude Liit võimalikult lühema ajaga jõuaks järele ja ette kõigist esirinnalistest kapita- listlikest maadest tehnilis-majanduslikus suhtes. See tähendab põllumajanduse suhtes, et kõige lähemal ajal peab ületa- tama kõige arenenumate kapitalistlike maade põllumajanduse olev tööproduk- tiivsuse tase, peab ületatama põllumajan- duse toodangu kogus neis mitte ainult üldsummalt, vaid ka kogu rahvastiku 1 hinge peale arvatult; tulemusena ületa- takse ka nende maade talurahva elutase, mis ongi hüüdsõna „järele ja ette jõuda“ peasihiks põllumajanduses. Teatavasti Nõukogude Liidu põllumajanduse arene- mistempod on kollektiviseerimise läbiviimise- ga suuresti ette jõudnud arenenud kapitalistlike maade tempodest. Tulemu-

посевной площади его оставлена в личном владении колхозников, рабочих и служащих.

Таким образом, частнохозяйственный сектор как в полеводстве, так и в животноводстве состоит только из единоличных хозяйств. Принадлежащие колхозникам, рабочим и служащим скот и посевные площади входят, как и принадлежащие колхозам и совхозам, в социалистический сектор, так как их личные хозяйства, в отличие от частнохозяйственных единоличных хозяйств, находящихся вне политической и экономической системы коллективной собственности, имеют подсобный и зависимый характер по сравнению с общественным хозяйством колхоза. Подсобные хозяйства рабочих и служащих находятся в таком же положении по отношению к своим работодателям — социалистическим промышленным и прочим предприятиям. К тому же хозяйства колхозников, служащих и рабочих в своем развитии связаны определенными низкими максимальными нормами, и по мере развития сельского хозяйства их удельный вес становится ничтожным.

### **Догнать и перегнать передовые капиталистические страны.**

Для одержания полной победы социализма в условиях капиталистического окружения, постоянно угрожающего войной СССР, крайне важно, чтобы СССР в возможно краткий срок догнал и перегнал все передовые капиталистические страны в технико-экономическом отношении. Это означает в области сельского хозяйства, что в ближайшее время должен быть превышен уровень производительности труда, существующий в сельском хозяйстве самых передовых капиталистических стран, должен быть превышен объем с.-х. продукции в них не только в общей сумме, но и в расчете на душу всего населения; в результате будет превышен и уровень жизни крестьянского населения этих стран, что и является главной целью лозунга „догнать и перегнать“ в отношении сельского хозяйства. Как известно, темпы развития сельского хозяйства СССР с проведением коллективизации на-много обогнали

sena juba lühikese ajaga on saavutatud suurt edu loosungi „järele ja ette jõuda“ teostamises, nagu nähtub alljärgnevast.

Nõukogude Liit on muutunud suurima suurmaapidamisega riigiks kogu maailmas. Kui P.-A. Ühendriikides — suurima kapitalistliku maapidamisega riigis — majapidamistele, millede suurus on 105 ja rohkem ha, langeb (1930. aasta loenduse järgi) pool kõigest haritavast pindalast ja majapidamise pindala keskmine suurus selles rühmas moodustab umbes 300 ha, siis Nõukogude Liidus suurmajapidamised — kolhoosid ja sovhoosid — haa- ravad peagu terve (94,8%) külvipinna ja ainuüksi külvipinna keskmine suurus ulatub kolhoosil üle 400 ha ja sovhoosil — üle 3.000 ha. Vahe on, nagu näha, määratu suur ja iseloomustab grandiooset kontsentratsiooni Nõukogude põllumajanduslikus tootmises; sama on makse- ka loomakasvatuse suhtes.

Tänu sellasele suurmaapidamisele üleminekule, osutus võimalikuks igalpool tarvitusele võtta uusimat tehnikat. Tehnilise rekonstruktsiooni alal on saavutatud säärast edu, et II viisaastaku lõpuks (1937. a.) üldjoontes viiakse lõpule mehhaniseerimine, ja üldiselt Nõukogude Liidu põllumajanduse tehniline tase, möödudes P.-A. Ühendriikidest, tõuseb esimesele kohale maailmas. Näiteks, P.-A. Ühendriikides 1930. aastal ainult 13,5% kõigist majapidamistest tarvitasid traktorit, kuna Nõukogude Liidus 1935. aastal — ligi  $\frac{2}{3}$  kõigist talunditest nii kolhoosides kui väljaspool neid kokku ja 1937. a. traktoriseeritakse kõik 100% talundeid.

Tööproduktiivsuse kohta põllumajanduses puuduvad üldistavad näitajad, mis võimaldaksid võrdlust kapitalistlike maa- dega. Selge on aga, et kui 1937. aastaks kõige arenenumate maade põllumajanduse tehniline tase ületatakse, siis on vaid mõne aasta küsimuseks, et jõutakse ette ka tööproduktiivsuse tasemes; selleks on vajaline vaid olemasoleva esirinnalise tehnika täielik omastamine, oskus teda ratsionaalselt ära kasutada, milline oskus juba nüüd on kiiresti tõusnud.

темпы передовых капиталистических стран. В результате уже за короткое время достигнуты крупные успехи в деле осуществления лозунга „догнать и перегнать“, как явствует из нижеследующего.

СССР превратился в страну крупнейшего в мире сельского хозяйства. Если в США — стране крупнейшего капиталистического земледелия — на хозяйство в 105 га и больше падает (по данным переписи 1930 г.) половина всей обрабатываемой площади и средние размеры площади хозяйств в этой группе составляют ок. 300 га, то в СССР крупные хозяйства — колхозы и совхозы — занимают почти всю (94,8%) посевную площадь, а средние размеры одних только посевов колхоза составляют свыше 400 га и совхоза — свыше 3.000 га. Разница, как видно, громадная и характеризует грандиозную концентрацию в с.-х. производстве, в т. ч. и в животноводстве, СССР.

Благодаря подобному укрупнению сельского хозяйства, стало возможным повсеместное введение новейшей техники в него. В деле технической реконструкции достигнуты такие успехи, что к концу II пятилетки (в 1937 г.) будет в основном завершена механизация, и в общем технический уровень сельского хозяйства СССР, обогнав США, выдвинется на первое место в мире. Так, напр., в США в 1930 г. только 13,5% всех хозяйств применяли трактор, а в СССР в 1935 г. — почти  $\frac{2}{3}$  всех крестьянских хозяйств внутри и вне колхозов вместе, и в 1937 г. тракторизация охватит все 100% хозяйств.

Относительно производительности труда в сельском хозяйстве не имеется обобщающих показателей допускающих сравнение с капиталистическими странами. Ясно, однако, что если к 1937 г. технический уровень сельского хозяйства самых развитых стран будет превзойден, то является вопросом лишь нескольких лет, что будет обогнан и уровень производительности труда; для этого требуется лишь полное освоение имеющейся передовой техники, умение рационально использовать ее, уже теперь показывающее быстрые успехи.

Mis puutub põllumajandustoodangu suurusse, siis järgmine tabel annab toodangu võrdleva liikumise Nõukogude Liidus ja kogu maailmas \*) (toodangu väärtus, millel põhjenevad indeksid, on arvatud kindlates hindades, mille tõttu kõrveldub hinnamuudatuste mõju ja saadakse toodangu koguse liikumine; andmed on toodud viimase sõjaeelse 1913. aasta, viimase kriisieelse 1929. aasta, kriisi kõrgepunkti — 1932. aasta ja uuema 1935. aasta kohta):

Пõllumajanduse toodangu liikumine.

	1913. a.	1929. a.	1932. a.	1935. a.	1937. a.
	(kava)				
	(%-des 1913. a. toodangust, kindlate hindade alusel).				
Nõukogude Liit . . . . .	100	117	104	129	208
Kogu maailm . . . . .	100	123	121 ca	119	?

Majanduskriis mõjutas maailma põllumajandustoodangut vähe, kahandades teda vaid mõne protsendi võrra, erinevalt tööstusest, mille maailmatoodang langes järsult kriisi kestel; kriisi hävitav mõju põllumajandusele seisis peamiselt äärmiselt tugevas hindades languses põllumajandussaaduste pealt  $\frac{1}{2}$ , nüüd  $\frac{1}{3}$  võrra. Nõukogude Liidus põllumajanduse toodang langes 1932. aastaks, võrreldes 1929. aastaga, üldse 10,9% võrra ülalkirjeldatud reorganisatsiooni-perioodi raskuste mõjul; üleilmne kriis tema peale mingit mõju ei avaldanud. Selle perioodi möödumisel Nõukogude Liit juba 1935. aastal jõudis ette maailmatoodangust: tema põllumajanduse toodang ületas sõjaeelse taseme enam kui veerandi võrra, kuna maailmatoodang oli kõrgemal oma sõjaeelsest tasemest ca 19% võrra; ühtlasi ületas ta ka 1929. aasta taseme, kuna maailmatoodangus pole veel kriisieelne

\*) Andmed maailmatoodangu kohta on võetud Berliini konjunktuurinstituudi väljannetest; nad sisaldavad ka Nõukogude Liidu toodangut, mida maha arvata osutus võimatuks, sest instituut ei anna maailmatoodangu väärtuse summat, vaid ainult ta liikumise indeksi; pealegi mahaarvamine vaid tähtsusetult muudaks maailmatoodangu liikumist.

Что касается размеров продукции сельского хозяйства, то следующая таблица дает сравнительную динамику с.-х. продукции в СССР и во всем мире \*) (стоимость продукции, на которой базируются индексы, исчислена в твердых ценах, благодаря чему элиминируется влияние колебания цен и получается движение объема продукции; данные приведены за последний довоенный 1913 г., последний докризисный 1929 г., год наивысшей точки кризиса — 1932 г. и новейший 1935 г.):

Динамика сельскохозяйственной продукции.

	1913 г.	1929 г.	1932 г.	1935 г.	1937 г.
	(план)				
	(в %-ах к продукции 1913 г., на основе твердых цен)				
СССР . . . . .	100	117	104	129	208
Весь мир . . . . .	100	123	121 ок.	119	?

Экономический кризис отразился слабо на объеме мировой с.-х. продукции, сократив его только на несколько процентов, в отличие от промышленности, мировая продукция которой резко пала за время кризиса; пагубное влияние кризиса на сельское хозяйство заключалось гл. обр. в крайне сильном падении цен на с.-х. продукты на  $\frac{1}{2}$ , теперь на  $\frac{1}{3}$ . В СССР с.-х. продукция сократилась к 1932 г. всего на 10,9% против 1929 г. под влиянием вышеупомянутых трудностей реорганизационного периода; мировой кризис на нем несколько не отразился. По преодолении этого периода СССР уже к 1935 г. обогнал мировую продукцию: с.-х. продукция его превысила довоенный уровень более чем на четверть, в то время как мировая продукция была выше своего довоенного уровня прибл. на 19%; вместе с тем она превысила и уровень 1929 г., между тем как мировая продукция еще не восстано-

\*) Данные о мировой продукции взяты из изданий Берлинского конъюнктурного института; они содержат и продукцию СССР, исключить которую оказалось невозможным, так как институт не приводит суммы стоимости мировой продукции, а только индекс ее динамики. Да и исключение ее лишь незначительно изменило бы динамику мировой продукции.

kogus saavutatud. II viisaastaku lõpuks (1937. a.) Nõukogude Liidu toodang peab kava järgi suurenema veel enam kui 1/2 võrra, ja siis ületab ta kahekordselt sõjaeelse taseme. Muu maailma suhtes võib kõige rohkem loota 1929. aasta kriisieelse taseme jälle saavutamist, mis tähendaks sõjaeelse taseme ületamist ainult veerandi võrra.

Nii siis põllumajanduse rekonstruktsiooni lõpu lähenedes ta toodangu arenemistempo Nõukogude Liidus järjest kõveneb, ja vahe Nõukogude Liidu ja muu maailma toodangute liikumises muutub järjest suuremaks.

Tähtsamate saaduste suhtes Nõukogude Liidu asend üleilmilises põllumajandustoodangus muutus järgmiselt (tabel põhjeneb Roomas asuva Rahvusvahelise põllumajandusinstituudi andmetel):

Nõukogude Liidu asend maailma põllumajandustoodangus\*)

	1913. a.	1928. a.	1932. a.	1937. a. (kava).		
	Kogu maailmas	Kogu maailmas	Kogu maailmas	Euroopas	Kogu maailmas	Euroopas
Nisusaak	1	2	2	1	1	1
Rukkisaak	1	1	1	1	1	1
Kaerasaak	2	2	2	1	1	1
Odrasaak	1	2	2	1	1	1
Suhkrupeedi- saak	2	2	2	2	1	1
Puuvillakiu- saak	5	5	4	1	3	1
Linakiusaak	1	1	1	1	1	1
Hobuste arv	1	1	1	1	1	1
Veiste arv	2	2	3	1	2	1
Sigade arv	3	2	3	2	2	1

II viisaastaku lõpuks, s. o. 1937. aastaks, kõigi tähtsamate teraviljade ja tehniliste kultuuride toodang kujuneb oma koguselt kõrgemaks, kui ühelgi teisel maal kriisieelsel ajal; erandiks on vaid puuvill, milles Nõukogude Liit esiotsa jääb maha

\*) 1932. ja 1937. aastad on võetud võrreldes kapitalistlike maade tasemega kriisieelsel 1929. aastal, kuna 1913. ja 1928. aastad — võrreldes vastavate aastatega.

вила своего докризисного объема. К концу II пятилетки (1937 г.) продукция СССР должна по плану увеличиться еще более чем на половину, и тогда она в два раза превысит довоенный уровень. Для остального мира же можно самое большее ожидать восстановления докризисного уровня 1929 г., что означало бы превышение довоенного объема только на четверть.

Таким образом, по мере приближающейся к завершению реконструкции сельского хозяйства, темп развития продукции его в СССР все более ускоряется, и расхождение между динамикой продукции в СССР и в остальном мире становится все резче.

По основным продуктам порядковое место СССР в мировой с.-х. продукции изменилось следующим образом (таблица основывается на данных Международного аграрного института в Риме):

Место СССР в продукции мирового сельского хозяйства. \*)

	1913 г.	1928 г.	1932 г.	1937 г. (план)		
	Во всем мире	Во всем мире	Во всем мире	В Европе	Во всем мире	В Европе
Сбор пшеницы	1	2	2	1	1	1
„ ржи	1	1	1	1	1	1
„ овса	2	2	2	1	1	1
„ ячменя	1	2	2	1	1	1
„ сахарн.						
„ свеклы	2	2	2	2	1	1
„ хлопко- волокна	5	5	4	1	3	1
„ льна- волокна	1	1	1	1	1	1
Поголовье лошадей	1	1	1	1	1	1
„ крупн. рогат. скота	2	2	3	1	2	1
„ свиней	3	2	3	2	2	1

К концу II пятилетки, т. е. к 1937 г., продукция всех основных зерновых и технических культур будет по своему объему выше, чем в любой другой стране в докризисный период; исключение составляет лишь хлопок, по которому СССР будет

\*) 1932 г. и 1937 г. взяты в сравнении с уровнем капиталистических стран в докризисном 1929 г., а 1913 г. и 1928 г. — в сравнении с соответствующими годами.

P.-A. Ühendriikidest ja Briti-Indiast. Mis puutub loomadesse, siis siin veiste suhtes Nõukogude Liit saab veel taga olema Briti-Indiast ja sigade suhtes — P.-A. Ühendriikidest. Ühtlasi põllukultuuride kvaliteet ja karja produktiivsus (näit. veiste tapakaal ja lehmade piimaand) lähenevad kiirelt esirinnaliste maade normidele.

Arvestades Nõukogude põllumajanduse arenemise järjest tõusva tempoga, võib oodata ülesande „järele ja ette jõuda arenenud kapitalistlikest maadest“ täielist teostamist umbes 7—8 aasta pärast. 5—6 aasta pärast oleks ületatud maailma kõige võimsama põllumajandusega maa — P.-A. Ühendriikide põllumajandustoodangu kõrgeim kriisieelne kogus ja veel kahe aasta pärast ka sealne toodangu tase, arvatult 1 hinge kohta, ja põllumajandussaaduste tarvitus Nõukogude Liidus 1 hinge kohta oleks seega kõrgeim kogu maailmas. Umbes samaks ajaks (vaata artiklit „Nõukogude Liidu tööstus“ Bülletäänis nr. 4 — 1935. a.) ka tööstussaaduste tarvitus hinge kohta jõuab ette kõigist arenenud maadest, ja see tähendab, et mitte ainult talurahva, vaid kogu rahva elutase Nõukogude Liidus kujuneb põllumajandus- ja tööstussaaduste tarvituse suhtes kõrgeimaks kogu maailmas.

### Üldkokkuvõte.

Nõukogude Liidu põllumajanduse arengu põhitulemused, mis leidsid käesolevas ülevaates üksikasjalise kirjelduse ja näitavad määratumat edu, osutuvad lühidalt järgmisteks:

1) Nõukogude Liit on muutunud väiketalamike maast suurima suurmaapidamisega maaks maailmas;

2) peagu kogu põllumajandus on sotsialiseeritud, s.t. on eraomandusest üle läinud ühiskonna omandusse, mis kaotas viletsuse külas ja võimaluse talurahval uuesti jaguneda klassidesse;

3) põllumajanduse tehniline rekonstruktsioon läheneb lõpule, mille tulemuseks on endine primitiivne tehnika asendunud kõige moodsama tehnikaga;

пока уступать США и Британской Индии. Что касается скота, то тут в отношении крупного рогатого скота СССР будет уступать еще только Британской Индии и в отношении свиней — США. Вместе с тем качество полевых культур и продуктивность скота (напр., убойный вес скота и удои коров) быстро приближаются к нормам передовых стран.

Учитывая все более возрастающий темп развития советского сельского хозяйства, можно ожидать полного осуществления задачи „догнать и перегнать передовые капиталистические страны“ примерно через 7—8 лет. Через 5—6 лет был бы превышен наивысший докризисный объем с.-х. продукции страны самого мощного в мире сельского хозяйства — США, а еще через два года также и имеющийся там уровень продукции в расчете на душу населения, и душевое потребление с.-х. продуктов в СССР станет наивысшим во всем мире. Примерно к тому же сроку (см. статью „Промышленность в СССР“ в Бюллетене № 4 — 1935 г.) душевое потребление также и промышленных продуктов в СССР обгонит все передовые страны, и это означает, что жизненный уровень не только сельского, но и всего населения СССР в отношении потребления сельскохозяйственных и промышленных продуктов будет наивысшим во всем мире.

### Общая сводка.

Основные итоги развития сельского хозяйства СССР, подробно характеризованные в настоящем обзоре и показывающие громадные успехи, представляются вкратце следующими:

1) СССР превратился из страны мелкокрестьянской в страну самого крупного в мире сельского хозяйства;

2) почти все сельское хозяйство обобществлено, т.-е. перешло из частной собственности в общественную, что ликвидировало нищету в деревне и возможность нового расслоения крестьянства в классы;

3) техническая реконструкция сельского хозяйства подходит к концу, в результате чего бывшая примитивная техника его заменена самой передовой техникой;

4) tööproduktiivsus on järsult tõusnud;

5) põllumajandustoodang on, sõjajärel-  
sega võrreldes, tõusnud enam kui veerandi  
võrra; ent tõusutempod on viimasel  
ajal põllumajanduse rekonstruktsiooni  
teostudes äärmiselt kiirenenud;

6) ülesande „järele ja ette jõuda kõige  
arenenumatest kapitalistlikest maadest“  
teostamises on saavutatud määratumat  
edu, mille alusel võib oodata kõige esirin-  
nalisemate maade põllumajanduse üle-  
letamist juba lähematel aastatel.

Seoses põllumajanduse jõudsa aren-  
guga vastolu linna ja aineliselt ning kul-  
tuuriliselt mahajäänud küla vahel, mis on  
ülejäänud nähteks, kaob kiiresti Nõu-  
kogude Liidus.

\*

Talurahva kultuurilise ja ainelise ta-  
seme tõus põllumajanduses asetleidnud  
sotsiaalse ja tehnilise revolutsiooni mõjul  
leiab hiljem üksikasjalist käsitlust eri-  
artiklis.

4) производительность труда резко вы-  
росла;

5) сельскохозяйственная продукция  
выросла, по сравнению с довоенным, более  
чем на четверть; однако, темпы роста про-  
дукции за последнее время с проведением  
реконструкции сельского хозяйства крайне  
ускорились;

6) в осуществлении задачи „догнать и  
перегнать“ передовые капиталистические  
страны“ имеются крупнейшие успехи, на  
основе которых ожидается превышение  
сельского хозяйства самых передовых  
стран уже в течение ближайших лет.

В связи с быстрым развитием сель-  
ского хозяйства противоположность между  
городом и отсталой как в материальном,  
так и культурном отношении деревней,  
представляющая собой общемировое явле-  
ние, быстро исчезает в СССР.

\*

Подъем культурно-материального уровня  
сельского населения под влиянием соци-  
альной и технической революции в сель-  
ском хозяйстве будет подробно освещен  
в специальной статье.



# Nõukogude Liidu majandus.

## Экономика СССР.

### Väliskaubandus.

#### Внешняя торговля.

Väliskaubandus esimesel 5 kuul 1936. a.

Nõukogude Liidu väliskaubanduse üldläbikäigu kokkutõmbumine, milline algas 1931. aastal ja on seega kestnud juba viis aastat, lõppes käesoleval aastal, asendudes kasvuga. Kokku k. a. esimese 5 kuu (jaanuar—mai) kohta olid väliskaubanduse tulemused järgmised:

#### Väliskaubandus.

	5 kuud 1935. a.	5 kuud 1936. a.
	(miljon. rbl. uue kursi järgi; 1 rbl. = 3 Prants. franki, ehk ca 72 senti *)	
Sissevedu . . . . .	380,7	553,2
Väljavedu . . . . .	509,7	423,6
Üldläbikäik . . . . .	890,4	976,8
Saldo . . . . .	+129,0	-129,6

Väliskaubanduse üldläbikäik kasvas, 1935. aasta 5 kuuga võrreldes, 86,4 miljoni rubla, ehk 9,7% võrra. Kasv toimus eranditult sisseveo määratuse suure tõusu varal 172,5 miljoni rubla, ehk 45,3% võrra. Väljaveos aga kokkutõmbumine isegi kõvenes, ulatudes 86,1 miljoni rublale, ehk 16,9%-le. Sellase sisse- ja väljaveo liikumise mõjul väliskaubanduse bilanss muutus läinudaastases 129 miljoni rublaga aktiivsest passiivseks sama summa võrra (129,6 miljonit rbl.) Ent käesoleva aasta sisseveost 72,6 miljonit rubla langesid kaupadele, mis antud Jaapani poolt Ida-Hiina raudtee väljaostuhinna tasumiseks või mis saadud Saksast ja Tšehhoslovakiast nende maadega sõlmitud pikaajaliste krediitkokkulepete arvel.

\*) Teatavasti 1. aprillist k. a. rublakursus langetati ligi 4½-kordselt ja 1 rbl. loetakse võrdseks 3 Prantsuse frangile. Seoses sellega väliskaubanduse andmed käesoleva kuu ka, võrreldavuse sihiga, eelmiste aastate kohta on arvatud ümber uue kursi alusel.

Внешняя торговля за первые 5 мес. 1936 г.

Сокращение общего оборота внешней торговли СССР, начавшееся в 1931 г. и длившееся таким образом уже пять лет, в текущем году прекратилось и заменилось ростом. Всего за первые 5 мес. (январь—май) т. г. итоги внешней торговли были следующими:

#### Внешняя торговля.

	5 мес. 1935 г.	5 мес. 1936 г.
	(в млн. руб. по новому курсу: 1 руб. = 3 французских франка *)	
Импорт . . . . .	380,7	553,2
Экспорт . . . . .	509,7	423,6
Общий оборот . . . . .	890,4	976,8
Сальдо . . . . .	+129,0	-129,6

Общий оборот внешней торговли вырос, по сравнению с 5 мес. 1935 г., на 86,4 млн. руб., или 9,7%. Рост произошел исключительно за счет громадного увеличения импорта на 172,5 млн. руб., или 45,3%. По экспорту же сокращение даже усилилось, составив 86,1 млн. руб., или 16,9%. В силу такой динамики импорта и экспорта баланс внешней торговли превратился из прошлогоднего активного на 129 млн. руб. в пассивный на ту же сумму (129,6 млн. руб.) Следует, однако, принять во внимание, что из импорта текущего года сумму в 72,6 млн. руб. составили поставки товаров в СССР из Японии в счет уплаты сию выкупной стоимости Кит.—Вост. жел. дороги и из Германии и Чехословакии в счет долгосрочных кредитных соглашений, заключенных СССР с этими странами.

\*) Как известно, с 1 апр. т. г. курс рубля понижен почти в 4½ раза, и 1 рубль считается равным 3 франц. франкам. В связи с тем данные внешней торговли как за текущий, так, в целях сравнимости и за предыдущие годы пересчитаны на основе нового курса.

Sisseveo struktuur oli järgmine:

	Sissevedu			
	5 kuud 1935. a.		5 kuud 1936. a.	
	milj. rbl.	%	milj. rbl.	%
Elusloomad . . .	3,6	0,9	6,4	1,2
Toitained . . .	45,5	11,9	42,5	7,7
Toor- ja poolval- misained . . .	173,5	45,6	201,0	36,3
Valmissaadused	158,1	41,6	303,3	54,8
<b>Kokku . . .</b>	<b>380,7</b>	<b>100%</b>	<b>553,2</b>	<b>100%</b>

Sisseveo järsk tõus poole võrra sündis peamiselt valmissaaduste arvel, millised kasvavad ligi kahekordseks (pea tervelt masinate alal). Toor- ja poolvalmisainete sisseveo tõus piirdus 15,8%-ga, kuna toitainete sissevedu isegi vähe langes (6,6% võrra). Tugevasti —  $\frac{3}{4}$  võrra — suurenes elusloomade sissevedu. Seoses kõigi nende muudatustega suured nihkumised leidsid aset sisseveo struktuuris. Valmissaadused, millede osatähtsus tõusis 41,6% pealt 54,8% peale kogusisseveost, saavutasid peakoha, tõrjudes sealt toor- ja poolvalmisained, millede osatähtsus langes 45,6% pealt 36,3% peale; toitainete osatähtsus langes samuti — 11,9% pealt 7,7% peale. — 90,2% sisseveost langes tootmisvahenditele ja 9,8% tarvituskapadele; möödunud aastal oli vahetõus 87,0% ja 13,0%.

Tähtsamate kaupade alal sissevedu muutus järkmiselt (toodud kaubad moodustavad  $\frac{3}{4}$  üldsisseveost):

Tähtsamad sisseveokaubad.

	5 kuud 1935	5 kuud 1936
	(tuh. rbl.)	(tuh. rbl.)
Tee . . . . .	13.973	8.665
Riis . . . . .	6.500	6.149
Kala, heeringad . . .	7.963	7.952
Karusnahad töötlemata . . . . .	16.224	10.886
Toornahad . . . . .	11.874	13.410
Kautshuk . . . . .	27.467	23.573
Vill . . . . .	22.688	24.598
Puuvill ja ta jäänus.	20.871	16.013
Mustmetallid . . . .	34.953	42.825
Värvil. metallid . . .	40.947	60.014
Katlad ja masinad . .	57.290	160.801
Elektrimasinad ja -tarbed . . . . .	7.062	23.140
Laevad . . . . .	13.363	12.651

Sisseveo jagunemine tähtsamate maade järgi nähtub järgmisest tabelist:

Структура импорта была следующей:

	Импорт.			
	5 мес. 1935 г.		5 мес. 1936 г.	
	млн. руб.	%	млн. руб.	%
Животные . . .	3,6	0,9	6,4	1,2
Пищ. продукты	45,5	11,9	42,5	7,7
Сырые и полуобработанные материалы . . .	173,5	45,6	201,0	36,3
Изделия . . .	158,1	41,6	303,3	54,8
<b>Всего</b>	<b>380,7</b>	<b>100%</b>	<b>553,2</b>	<b>100%</b>

Резкий рост импорта на половину произошел гл. обр. за счет изделий, возросших почти в 2 раза (почти полностью по линии машин). Рост ввоза сырых и полуобработанных материалов ограничился 15,8%, тогда как ввоз пищевых продуктов даже немного сократился (на 6,6%). Сильно — на  $\frac{3}{4}$  — увеличился ввоз живых животных. В связи со всеми этими изменениями крупные сдвиги состоялись в структуре импорта. Изделия, доля которых поднялась с 41,6% до 54,8% всего импорта, заняли главное место, вытеснив оттуда сырые и полуобработанные материалы, доля которых пала с 45,6% до 36,3%; доля пищевых продуктов также пала — с 11,9% до 7,7%. — 90,2% импорта составили средства производства и 9,8% предметы потребления; в прошлом году соотношение было 87,0% и 13,0%.

По важнейшим товарам ввоз изменился следующим образом (приведенные товары составляют  $\frac{3}{4}$  всего импорта):

Важнейшие импортные товары.

	5 мес. 1935 г.	5 мес. 1936 г.
	(в тыс. руб.)	(в тыс. руб.)
Чай . . . . .	13.973	8.665
Рис . . . . .	6.500	6.149
Рыба, сельди . . . .	7.963	7.952
Пушнина невыделанная . . . . .	16.224	10.886
Сырые кожи . . . . .	11.874	13.410
Каучук . . . . .	27.467	23.573
Шерсть . . . . .	22.688	24.598
Хлопок и отходы	20.871	16.013
Черные металлы	34.953	42.825
Цветные металлы	40.947	60.014
Котлы и машины	57.290	160.801
Электрич. маш. и принадл. . . . .	7.062	23.140
Суда . . . . .	13.363	12.651

Распределение по важнейшим странам видно из следующей таблицы:

Tähtsamad sisseveomaad.

	5 kuud 1935. a.		5 kuud 1936. a.	
	milj. rbl.	% %	milj. rbl.	% %
P.-A. Ühendriigid . . . . .	34,4	9,0	119,1	21,5
Saksa . . . . .	27,7	7,3	78,6	14,2
Inglise . . . . .	77,5	20,4	68,5	12,4
Iraan . . . . .	55,1	14,5	40,6	7,3
Hollandi . . . . .	31,4	8,3	31,0	5,6
Jaapani . . . . .	2,7	0,7	28,0	5,1
Belgia-Luksemburg . . . . .	15,6	4,1	25,5	4,6
Prantsuse . . . . .	26,8	7,0	24,5	4,4
Tshehhoslovakkia . . . . .	6,2	1,6	21,8	4,0
Muud maad . . . . .	103,3	27,1	115,6	20,9

Äärmiselt tugevasti — 3½ korda — tõusis sissevedu P.-A. Ühendriikidest, mille tõttu see maa asus sisseveomaade seas I kohale. Samuti järsult — kolmekordselt — tõusis sissevedu II kohale nihkunud Saksast. Kolmandale kohale taganes Inglise, kes möödunud aastal seisis esikohal, kusjuures aga sisseveosumma vaid vähe kahanes. Järsult suurenes ka sissevedu Jaapanist (peamiselt Ida-Hiina raudtee mütigikokkuleppe alusel toimuva sissevõetõttu), Belgiast ja Tšehhoslovakkia; suurt langust näitas aga sissevedu Iraanist.

Väljaveo koostist iseloomustab järgmine tabel:

Väljavedu.				
	5 kuud 1935. a.		5 kuud 1936. a.	
	milj. rbl.	% %	milj. rbl.	% %
Elusloomad . . . . .	0,04	—	—	—
Toitained . . . . .	65,6	12,9	55,4	13,0
Toor- ja poolvalmisained . . . . .	322,3	63,2	275,6	65,1
Valmissaadused . . . . .	121,8	23,9	92,6	21,9
Kokku . . . . .	509,7	100%	423,6	100%

Väljaveo langus leidis aset kõigis põhi-kaubarühmades. Eriti tugev oli ta valmissaadustes, millised kahanesid veerandi võrra, kuna toitainete ja toor- ning poolvalmisainete väljavedu langes 14—15% võrra. Väljaveo struktuur muutus vähe: toor- ja poolvalmisainete ning toitainete osatähtsused tõusid vastavalt 63,2%-lt 65,1%-le ja 12,9%-lt 13,0%-le, kuna valmissaaduste osatähtsus langes 23,9%-lt 21,9%-le. — Valdava enamuse väljaveost moodustasid tööstuskaubad — 75,5%, põllumajanduse kaupadele langes vaid 24,5%; möödunud aastal oli vahekord täpselt sama.

Kuidas muutus tähtsamate kaupade väljavedu, seda näitab järgmine ¼ üldväljaveost haarav tabel:

Важнейшие импортные страны.

	5 мес. 1935 г.		5 мес. 1936 г.	
	млн. руб.	% %	млн. руб.	% %
США . . . . .	34,4	9,0	119,1	21,5
Германия . . . . .	27,7	7,3	78,6	14,2
Англия . . . . .	77,5	20,4	68,5	12,4
Иран . . . . .	55,1	14,5	40,6	7,3
Голландия . . . . .	31,4	8,3	31,0	5,6
Япония . . . . .	2,7	0,7	28,0	5,1
Бельгия-Люксемб. . . . .	15,6	4,1	25,5	4,6
Франция . . . . .	26,8	7,0	24,5	4,4
Чехословакия . . . . .	6,2	1,6	21,8	4,0
Прочие страны . . . . .	103,3	27,1	115,6	20,9

Чрезвычайно сильно — в 3½ раза — вырос импорт из США, вследствие чего эта страна заняла I место среди импортных стран. Точно также резко (в 3 раза) возрос импорт из Германии, занявшей II место. На третье место отошла Англия, стоявшая в прошлом году на первом месте, при чем, однако, сумма ввоза только немного сократилась. Резко увеличился ввоз также из Японии (гл. обр. за счет ввоза на основании соглашения о продаже Кип. — Восточн. жел. дороги), Бельгии и Чехословакии; пал же ввоз сильно из Ирана.

Состав экспорта характеризуется следующей таблицей:

Экспорт.				
	5 мес. 1935 г.		5 мес. 1936 г.	
	млн. руб.	% %	млн. руб.	% %
Животные . . . . .	0,04	—	—	—
Пищевые прод. . . . .	65,6	12,9	55,4	13,0
Сыр. и полуобработ. материалы . . . . .	322,3	63,2	275,6	65,1
Изделия . . . . .	121,8	23,9	92,6	21,9
Всего . . . . .	509,7	100%	423,6	100%

Падение экспорта состоялось по всем основным товарным группам. Особенно сильным оно было по изделиям, сократившимся на ¼, тогда как вывоз пищевых продуктов и сырых и полуобработанных материалов пал на 14—15%. Структура экспорта изменилась мало: доли сырых и полуобработанных материалов и пищевых продуктов повысились соответственно с 63,2% до 65,1% и с 12,9% до 13,0%, а доля изделий пала с 23,9% до 21,9%. Подавляющее большинство экспорта составили промтовары — 75,5%, на с.-х. товары пало только 24,5%; в прошлом году соотношение было точно таким же.

Как изменился экспорт важнейших товаров, показывает следующая таблица, охватывающая ¼ всего экспорта:

Tähtsamad väljaveokaubad.

	5 kuud 1935. a. (tuh. rbl.)	5 kuud 1936. a. (tuh. rbl.)
Tera- ja kaunvili . . . . .	16.508	24.555
Õlitaimed ja -seemned . . . . .	12.794	1.170
Suhkur . . . . .	12.106	14.201
Või . . . . .	11.905	2.927
Õlikoogid . . . . .	23.525	8.689
Lina ja kanep . . . . .	47.908	25.568
Karusnahad . . . . .	46.221	70.219
Metsamaterjalid . . . . .	51.509	50.708
Naftasaadused . . . . .	76.950	65.886
Ärtsid ja mineraalid . . . . .	29.337	33.602
Kivisüsi ja antratsiit . . . . .	14.516	11.871
Metallkaup ja elektro- tehn. teosed . . . . .	10.181	4.787
Tekstiilteosed . . . . .	33.558	27.714

Tähtsamate maade järgi jagunes välja-  
vedu järgmiselt:

Tähtsamad väljaveomaad.

	5 kuud 1935. a. miljon.		5 kuud 1936. a. miljon.	
	rbl.	%	rbl.	%
Inglise . . . . .	78,2	15,4	90,2	21,3
P.-A. Ühendriigid . . . . .	31,4	6,2	53,2	12,5
Iraan . . . . .	31,3	6,1	34,7	8,2
Belgia-Luksemburg . . . . .	27,2	5,3	34,3	8,1
Prantsuse . . . . .	19,7	3,9	25,9	6,1
Saksa . . . . .	127,6	25,0	22,6	5,3
Itaalia . . . . .	15,5	3,0	18,1	4,3
Mongoolia . . . . .	17,6	3,5	12,6	3,0
Muud maad . . . . .	161,2	31,6	132,0	31,2

Nagu nähtub sellest tabelist, üldväljaveo langus toimus peagu täieliselt Saksa arvel, kuhu väljavedu äärmiselt — ligi kuuekordselt — vähenes. Väljavedu kõigisse muudesse tähtsamatesse maadesse, väljaarvatud Mongoolia (ja Türgi — 21,7 miljonilt rublalt 5,9 miljonile), näitas tõusu, eriti suurt P.-A. Ühendriikidesse. Saksa taganes äärmiselt järsu väljaveo languse tõttu sinna läinud-aastaselt esimeselt kohalt väljaveomaade seas 6-ale kohale, ja ta kohale asus Inglise. Kolmandale kohale jäid endiselt P.-A. Ühendriigid.

Kõigi nende sisseveo jagunemises asetleidnud muudatuste tulemusena kujunesid bilansid järgmisteks:

Bilansid tähtsamate maadega.

	5 kuud 1935. a. (miljon. rbl.)	5 kuud 1936. a. (miljon. rbl.)
P.-A. Ühendriigid . . . . .	— 3,0	—65,9
Inglise . . . . .	+ 0,7	+21,7
Saksa . . . . .	+99,9	—56,0
Iraan . . . . .	—23,8	— 5,9
Belgia-Luksemburg . . . . .	+11,6	+ 8,8

Важнейшие экспортные товары.

	5 мес. 1935 г. 5 мес. 1936 г. (в тыс. руб.)	
Зерновые хлеба и бобовые	16.508	24.555
Масличн. плоды и семена	12.794	1.170
Сахар . . . . .	12.106	14.201
Масло . . . . .	11.905	2.927
Жмыхи . . . . .	23.525	8.689
Лен и пенька . . . . .	47.908	25.568
Пушнина . . . . .	46.221	70.219
Лесные материалы . . . . .	51.509	50.708
Нефтепродукты . . . . .	76.950	65.886
Руды и минералы . . . . .	29.337	33.602
Кам. уголь и антрацит . . . . .	14.516	11.871
Металл. и электротехн. изделия . . . . .	10.181	4.787
Текстильные изделия . . . . .	33.558	27.714

По важнейшим странам экспорт распре-  
делился так:

Важнейшие экспортные страны.

	5 мес. 1935 г.		5 мес. 1936 г.	
	млн. руб.	%	млн. руб.	%
Англия . . . . .	78,2	15,4	90,2	21,3
США . . . . .	31,4	6,2	53,2	12,5
Иран . . . . .	31,3	6,1	34,7	8,2
Бельгия-Люксемб. . . . .	27,2	5,3	34,3	8,1
Франция . . . . .	19,7	3,9	25,9	6,1
Германия . . . . .	127,6	25,0	22,6	5,3
Италия . . . . .	15,5	3,0	18,1	4,3
Монголия . . . . .	17,6	3,5	12,6	3,0
Прочие страны . . . . .	161,2	31,6	132,0	31,2

Как видно из этой таблицы, падение обще-  
го экспорта произошло почти полностью за  
счет Германии, вывоз куда чрезвычайно со-  
кратился — почти в 6 раз. Экспорт во все  
остальные важнейшие страны, за исключе-  
нием Монголии (и Турции — с 21,7 млн. руб.  
до 5,9 млн.), показал рост, особенно крупный  
в США. Германия отступила, вследствие край-  
не резкого падения экспорта туда, с про-  
шлого года первого места среди экспортеров-  
стран на 6-е место, и ее место заняла Англия.  
На III месте остались попрежнему США.

В результате всех этих изменений в рес-  
пределении импорта и экспорта по странам  
балансы с важнейшими странами сложи-  
лись следующим образом:

Балансы с важнейшими странами.

	5 мес. 1935 г.	5 мес. 1936 г. (в млн. руб.)
США . . . . .	— 3,0	—65,9
Англия . . . . .	+ 0,7	+21,7
Германия . . . . .	+99,9	—56,0
Иран . . . . .	—23,8	— 5,9
Бельгия-Люксемб. . . . .	+11,6	+ 8,8

	5 kuud 1935. a.	5 kuud 1936. a.
	(miljon. rubl.)	
Prantsuse . . . . .	— 7,1	+ 1,4
Hollandi . . . . .	—18,6	—20,8
Jaapani . . . . .	+ 5,8	—20,0
Tšehhoslovakkia . . . . .	— 5,3	—20,0
Mongoolia . . . . .	+ 6,4	+ 3,6
Itaalia . . . . .	+ 6,3	+15,5
Muud maad . . . . .	+56,1	+ 8,0

	5 мес. 1935 г.	5 мес. 1936 г.
	(в млн. руб.)	
Франция . . . . .	— 7,1	+ 1,4
Голландия . . . . .	—18,6	—20,8
Япония . . . . .	+ 5,8	—20,0
Чехословакия . . . . .	— 5,3	—20,0
Монголия . . . . .	+ 6,4	+ 3,6
Италия . . . . .	+ 6,3	+15,5
Прочие страны . . . . .	+56,1	+ 8,0

Bilansi muutumine läinudaastasest aktiivsest passiivseks sündis peamiselt bilansside halvenemise tõttu P.-A. Ühendriikidega, Saksaga ja Jaapaniga, kusjuures viimase kahe maaga nad muutusid aktiivsetest passiivseteks, kuna esimesega (samuti ka Tšehhoslovakkia) — märgatavalt passiivsemaks senisest. Inglise ja Itaalia aktiivsus suurenes. Iraaniga passiivsus märksa vähenes.

Juunis sissevedu Nõukogude Liitu võrdus 108,1 miljonile ja väljavedu Nõukogude Liidust — 142,9 miljonile rublale. Tulemusena kogu I poola aastal sissevedu tõusis 661,3 miljoni (möödunud aastal — 490,2 miljonit) ja väljavedu — 566,5 miljoni rublani (möödunud aastal — 653,7 miljonit). Bilanss on passiivne 94,8 miljoni rubla võrra, kuna läinud aasta I poolal ta oli aktiivne 163,5 miljoni rubla võrra.

#### Nõukogu asutamine väliskaubanduse rahvakomissari juure.

Nõukogude Liidu rahvakomissaride-nõukogu dekreediga 8. maist asutati väliskaubanduse rahvakomissari juure nõukogu, mille ülesandeks on arutada tähtsamaid väliskaubanduslikke küsimusi. Nõukogu koosneb 107 liikmest. Esimeheks on väliskaubanduse rahvakomissar A. P. Rosengolz ja esimehe asetäitjateks kõik kolm rahvakomissari abi. Nõukogu koosseisu kuuluvad üksikud kaubandusesindajad välismaal, osalt ka nende abid ja kaubandusesinduste osakondade juhid, sisse- ja väljaveoühingute juhid, väliskaubanduse rahvakomissariaadi juhtivad kaastöölised jne.

Juulis leidis aset nõukogu esimene istungjärk.

#### Uued kaubanduskokkulepped.

Juunis kirjutati Varssavis alla kokkulepele Nõukogude Liidu ja Poola vahel kaubandusesinduse õigusliku seisukorra kohta Poolas; kokkulepe põhjeneb põhimõtetal, mis sarnanevad teistele samalaadilistele Nõukogude Liidu poolt sõlmitud kokkulepetele. Selle sõlmimine oli seda vajalisem, et mõlema maa vahel teatavasti puudub kaubandusleping.

Läinud aastal P.-A. Ühendriikidega sõlmitud kaubanduslik kokkulepe pikendati juulis nootide vahetamise teel veel ühe aasta peale.

Превращение баланса из прошлогоднего активного в пассивный произошло гл. обр. вследствие ухудшения балансов с США, Германией и Японией, ставших с последними двумя странами из активных в пассивные, а с первой (также и с Чехословакией) — значительно пассивнее. С Англией и Италией активность усилилась. С Ираном пассивность значительно уменьшилась.

В июне импорт в СССР составил 108,1 млн. и экспорт из СССР — 142,9 млн. руб. В итоге за все I полугодие импорт достиг 661,3 млн. (в прошлом году — 490,2 млн.) и экспорт — 566,5 млн. руб. (в прошлом году — 653,7 млн.) Баланс пассивен на 94,8 млн. руб., тогда как за I полугодие прошлого года он был активным на 163,5 млн. руб.

#### Основание совета при наркоме внешней торговли.

Декретом Совнаркома СССР от 8 мая основан совет при наркоме внешней торговли СССР, задачей которого является обсуждение важнейших внешнеторговых вопросов. Совет состоит из 107 членов. Председателем является народный комиссар внешней торговли А. П. Розенгольц и зампредами все три заместителя наркома. В состав совета входят отдельные торговые представители за границей, отчасти также заместители их и руководители отделов торгпредств, руководители импортных и экспортных объединений, руководящие работники Наркомвнешторга и т. д.

В июле состоялась первая сессия совета.

#### Новые торговые соглашения.

В июне в Варшаве подписано соглашение между СССР и Польшей о юридическом положении торгового представительства в Польше; оно базируется на принципах, сходных с другими подобными соглашениями, заключенными СССР. Заключение его было тем необходимым, что, как известно, между обеими странами нет торгового договора.

В июле заключенное в прошлом году с США торговое соглашение было путем обмена нот продлено еще на один год.



Nõukogude sütt sissevedavate maade arv kasvab kiiresti; nende hulka kuuluvad Prantsuse, Belgia, Hollandi, Poola, Leedu, Tšehhoslovakkia, Austria, Türgi, Süüria jne.

Число стран, ввозящих советский уголь, быстро растет; к ним принадлежат Франция, Бельгия, Голландия, Польша, Литва, Чехословакия, Австрия, Турция, Сирия и т. д.

## Nõukogude Liidu uue põhiseaduse eelnõu. Проект новой конституции СССР.

Möödunud aasta alul koosistunud VII Üleliiduline nõukogude kongress, lähtudes peagu täielise klasside likvideerimise tõsiasjast, otsustas teha Nõukogude Liidu põhiseaduses muudatusi selle edasise demokratiseerimise ja sotsiaal-majandusliku baasi täpsendamise suunas vastavalt sotsialismi võidule Nõukogude Liidus. Muudatuste väljatöötamiseks valiti eriline komisjon, eesotsas J. Staliniga. Komisjon lõpetas oma töö k. a. kevadel, ja 11. juunil Nõukogude Liidu täitva keskkomitee presiidium kiitis heaks tema poolt esitatud uue põhiseaduse eelnõu ning otsustas selle läbivaatamiseks 25. novembriks kokku kutsuda Üleliiduline nõukogude kongress. Ühtlasi avaldati eelnõu, et võimaldada ta arutamist kogu rahva poolt. Kuna ta vastuvõtmine lõplikul kujul seisab lähedal, siis piirdume praegu põhiteeside lühidase kirjeldamisega.

### Ühiskondlik korraldus.

Nõukogude Sotsialistlike Vabariikide Liit on sotsialistlik tööliste ja talupoegade riik.

NSVL poliitilise aluse moodustavad töörahva saadikute nõukogud ja kõik võim NSV Liidus kuulub töörahva saadikute nõukogude näol linna ja maa töörahvale.

NSVL majandusliku aluse moodustavad sotsialistlik majandussüsteem ja tootmisvahendite ning -abinõude sotsialistlik omandus, millised tugenevad kapitalistliku majandussüsteemi likvideerimise, tootmisvahendite ning -abinõude eraomanduse kaotamise ja ka selle tagajärjel, et hävitati inimese kurnamine inimese poolt. Sotsialistlikul omandusel NSV Liidus on kas riikliku omanduse vorm (kogu rahva omandus) või kooperatiivi- ja kolhoosiomanduse vorm (üksikute kolhooside omandus, sotsialistlik ühenduste omandus).

Maa, ta põuevarad, veed, metsad, tehased, vabrikud, kaevandused, murrud, raudtee, vee- ja õhutransport, pangad, sidevahendid, riigi poolt organiseeritud suured põllumajanduslikud ettevõtted (sovhoosid, masinatraktori- ja masinajad jne.), kui ka peaosid korterifondist linnades ja tööstuspunktid on riigi omandus, s. o. kogu rahva omandus.

Как известно, УП Всесоюзный съезд советов, заседавший в начале прошлого года, постановил, исходя из факта почти полной ликвидации классов в СССР, внести в конституцию СССР изменения в сторону дальнейшей демократизации ее и уточнения социально-экономической основы ее в соответствии с победой социализма в СССР. Для разработки изменений в конституции была избрана специальная комиссия, во главе с И. Сталиным. Комиссия окончила свою работу весной т. г., и 11 июня президиум Центрального исполнительного комитета СССР одобрил представленный ею проект новой конституции и постановил созвать для рассмотрения его на 25 ноября Всесоюзный съезд советов. Вместе с тем проект был опубликован для всенародного обсуждения его. В виду близко предстоящего принятия его в окончательном виде ограничимся сейчас кратким изложением основных положений его.

### Общественное устройство.

Союз Советских Социалистических Республик есть социалистическое государство рабочих и крестьян.

Политическую основу СССР составляют советы депутатов трудящихся, и вся власть в СССР принадлежит трудящимся города и деревни в лице этих советов.

Экономическую основу СССР составляют социалистическая система хозяйства и социалистическая собственность на орудия и средства производства, утвердившиеся в результате ликвидации капиталистической системы хозяйства, отмены частной собственности на орудия и средства производства и уничтожения эксплуатации человека человеком. Социалистическая собственность в СССР имеет либо форму государственной собственности (всенародное достояние), либо форму кооперативно-колхозной собственности (собственность отдельных колхозов, собственность кооперативных объединений).

Земля, ее недра, воды, леса, заводы, фабрики, шахты, рудники, железнодорожный, водный и воздушный транспорт, банки, средства связи, организованные государством крупные сельскохозяйственные предприятия (совхозы, машинотракторные станции и т. п.), а также основной жилищный фонд в городах и промышленных пунктах являются государственной собственностью, то-есть всенародным достоянием.

ühiskondlikud ettevõtted kolhoosides ja ühistegelistes organisatsioonides ühes nende elava ja elutu inventaariga, kolhooside ja ühistegeliste organisatsioonide toodang, samuti ka nende ühiskondlikud ehitused moodustavad kolhooside ja ühistegeliste organisatsioonide ühiskondliku, sotsialistliku omanduse. Igal kolhoosi perel on isiklikuks tarvitamiseks väike tükk aiamaad ja isiklikuks omanduseks abimajapidamine aiamaal, elumaja, toodangukari, kodulinnud ja väike põllumajanduslik inventaar — põllumajandusliku artelli põhikirja järgi.

Sotsialistliku majandussüsteemi kõrval, mis on NSV Liidus valitsevaks majandusvormiks, lubab seadus üksiktalupoegadele ja kустаритеle (käsitööliste) väikese eramajapidamise, mis on rajatud isiklikule tööle ja ei võimalda võõra töö ekspluateerimist.

Kodanike isiklikku omandusõigust oma töösissetulekutele ja hoiustele, elumajadele ja kodusele abimajapidamisele, koduse majapidamise ja koduse tarvituse esemetele, samuti ka isikliku tarvituse ja mõnusususe esemetele — kaitseb seadus.

NSVL majanduslikku elu määrab ja suunab riiklik rahvamajandusplaan ühiskondliku rikkuse suurendamise, töörahva ainelise ja kultuurilise taseme vääratamatu tõusu, NSV iseseisvuse kindlustamise ja ta kaitsevõime tugevdamise huvides.

Töö on NSV Liidus iga töövõimelise kodaniku kohuseks põhimõttel: „kes ei tööta, see ei söö“. NSV Liidus teostatakse sotsialismi põhimõtet: „Igaühel tema võimete järgi, igaühele — tema töö järgi.“

## Riiklik korraldus.

Nõukogude Sotsialistlike Vabariikide Liit on liitriik, mis on loodud üheõiguslike Nõukogude Sotsialistlike Vabariikide vabatahtliku ühinemise alusel.

Igal liiduvabariigil on oma konstitutsioon, mis vabariigi isearaldusi arvestab ja mis on koostatud täielises kooskõlas NSVL põhiseadusega. Iga liiduvabariigile jääb õigus NSV Liidust vabalt välja astuda. Liiduvabariikide maa-ala ei või ilma nende nõusolekuta muuta. NSVL seadustel on ühesugune jõud kõikide liiduvabariikide maa-alal, ja lahkumineku korral liiduvabariigi seaduse ja üleliidulise seaduse vahel maksab üleliiduline seadus.

## Riigivõimu kõrgemad organid.

NSVL kõrgemaks riigivõimu organiks on NSVL Ülemnõukogu, ja seadusandlikku võimu teostab ainuüksi tema. Ta koosneb kahest

Общественные предприятия в колхозах и кооперативных организациях с их живым и мертвым инвентарем, производимая колхозами и кооперативными организациями продукция, равно как их общественные постройки составляют общественную, социалистическую собственность колхозов и кооперативных организаций. Каждый колхозный двор имеет в личном пользовании небольшой приусадебный участок земли и в личной собственности подсобное хозяйство на приусадебном участке, жилой дом, продуктивный скот, птицы и мелкий сельскохозяйственный инвентарь — согласно устава сельхозхоз. артели.

Наряду с социалистической системой хозяйства, являющейся господствующей формой хозяйства в СССР, допускается законом мелкое частное хозяйство единоличных крестьян и кустарей (ремесленников), основанное на личном труде и исключющее эксплуатацию чужого труда.

Личная собственность граждан на их трудовые доходы и сбережения, на жилой дом и подсобное домашнее хозяйство, на предметы домашнего хозяйства и обихода, равно как на предметы личного потребления и удобства — охраняется законом.

Хозяйственная жизнь СССР определяется и направляется государственным народнохозяйственным планом в интересах увеличения общественного богатства, неуклонного подъема материального и культурного уровня трудящихся, укрепления независимости СССР и усиления его обороноспособности.

Труд в СССР является обязанностью каждого способного к труду гражданина по принципу: „кто не работает, тот не ест“. В СССР осуществляется принцип социализма: „от каждого по его способностям, каждому — по его труду“.

## Государственное устройство.

Союз Советских Социалистических Республик есть союзное государство, образованное на основе добровольного объединения равноправных Советских Социалистических Республик.

Каждая союзная республика имеет свою конституцию, учитывающую особенности республики и построенную в полном соответствии с конституцией СССР. За каждой союзной республикой сохраняется право свободного выхода из СССР. Территория их не может быть изменена без их согласия. Законы СССР имеют одинаковую силу на территории всех союзных республик, и в случае расхождения закона союзной республики с законом общесоюзным действует общесоюзный закон.

## Высшие органы государственной власти.

Высшим органом государственной власти СССР является Верховный Совет СССР, и законодательная власть осуществляется



kojast; Liidu nõukogust ja Rahvuste nõukogust. Liidu nõukogu valivad NSVL kodanikud normi järgi: üks saadik 300 tuhande elaniku kohta. Rahvuste nõukogu koosneb saadikutest, keda valivad liidu- ja autonoomsete vabariikide ülemnõukogud ning autonoomsete oblastite töörahva saadikute nõukogud: kümme saadikut iga liiduvabariigi, viis saadikut iga autonoomse vabariigi ja kaks saadikut iga autonoomse oblasti poolt. Ülemnõukogu valitakse nelja aasta peale.

Ülemnõukogu mõlemad koad on üheõiguslikud. Seadus loetakse kinnitatuks, kui ta NSVL Ülemnõukogu mõlema koja poolt kummagi liitsa enamusega on vastu võetud. Ülemnõukogu istungjärgud kutsuvad kokku Ülemnõukogu presiidium kaks korda aastas.

Tekivad Liidu nõukogu ja Rahvuste nõukogu vahel lahkuminekid, siis antakse küsimusi pariteetlikel alustel loodud lepituskomisjoni lahendada. Kui lepituskomisjon leplikule otsusele ei jõua, või kui ta otsus ühte või teist koda ei rahulda, siis vaadatakse küsimus kodades teist korda läbi. Ei jõuta kahe koja leplikule otsusele, siis saadab Ülemnõukogu presiidium Ülemnõukogu laiali ja määrab uued valimised.

Ülemnõukogu valib oma mõlema koja ühisel koosolekul Ülemnõukogu presiidiumi, mis koosneb: esimehest, tema neljast asetäitjast, sekretärist ja 31 liikmest. Presiidium peab kõigest oma tegevusest Ülemnõukogule aru andma.

Presiidium kutsuvad kokku Ülemnõukogu istungjärgud; annab seletusi maksvate seaduste kohta; saadab Ülemnõukogu laiali eelnimetatud põhjusel ja määrab uued valimised; toimetab oma algatusel või ühe liiduvabariigi nõudmisel rahvahääletust (referendumit), muudab ära NSVL rahvakomissaride nõukogu ja vabariikide rahvakomissaride nõukogude otsused ja korraldused sel korral, kui need seadusele ei vasta; Ülemnõukogu istungjärkude vaheajal kuulutab, NSV Liidule sõjalise kallaletungi korral, sõjaseisukorra välja jne.

Ülemnõukogu liiget ei tohi ilma Ülemnõukogu nõusolekuta kohtulikule vastutusele võtta ega areteerida.

Ülemnõukogu volituste aja möödumisel või pärast ennetähtaajalist laialisaatmist jäävad Ülemnõukogu presiidiumil ta volitused alles, kuni uuestivalitud Ülemnõukogu uue presiidiumi on loonud. Ülemnõukogu volituste möödumisel või ennetähtaajalise laialisaatmise korral määrab Ülemnõukogu presiidium uued valimised mitte hiljemaks kui kaks kuud Ülemnõukogu volituste lõppemise või ennetähtaajalise laialisaatmise päevast arvates. Mitte hiljem kui kuu aega pärast valimisi kutsuvad Ülemnõukogu endise koosseisu presiidium uuestivalitud Ülemnõukogu kokku.

isключительно им. Он состоит из двух палат: Совета Союза и Совета Национальностей. Совет Союза избирается гражданами СССР по норме: один депутат на 300 тысяч населения. Совет Национальностей составляется из депутатов, выделяемых Верховным Советом союзных и автономных республик и Советами депутатов трудящихся автономных областей: по десять депутатов от каждой союзной республики, по пять депутатов от каждой автономной республики и по два депутата от каждой автономной области. Верховный Совет избирается сроком на четыре года.

Обе палаты Верховного Совета равноправны. Закон считается утвержденным, если он принят обоими палатами Верховного Совета СССР простым большинством каждой. Сессии Верховного Совета созываются президиумом Верховного Совета два раза в год.

В случае разногласия между Советом Союза и Советом Национальностей вопрос передается на разрешение согласительной комиссии, образованной на паритетных началах. Если согласительная комиссия не приходит к согласному решению или если ее решение не удовлетворяет одну из палат, вопрос рассматривается вторично в палатах. При отсутствии согласного решения двух палат, президиум Верховного Совета распускает Верховный Совет и назначает новые выборы.

Верховный Совет избирает на совместном заседании обеих палат президиум Верховного Совета в составе: председателя, четырех его заместителей, секретаря и 31 члена. Президиум подотчетен Верховному Совету во всей своей деятельности.

Президиум созывает сессии Верховного Совета, дает толкование действующих законов, распускает Верховный Совет на вышеуказанном основании и назначает новые выборы; производит всенародный опрос (референдум) по своей инициативе или по требованию одной из союзных республик; отменяет постановления и распоряжения Совета Народных Комиссаров СССР и Советов Народных Комиссаров республик в случае их несоответствия закону; в период между сессиями Верховного Совета СССР объявляет состояние войны в случае военного нападения на СССР и т. д.

Депутат Верховного Совета не может быть привлечен к судебной ответственности или арестован без согласия Верховного Совета.

По истечении полномочий или после досрочного роспуска Верховного Совета президиум сохраняет свои полномочия вплоть до образования вновь избранным Верховным Советом нового президиума. По истечении полномочий или в случае досрочного роспуска Верховного Совета президиум назначает новые выборы в срок не более двух месяцев со дня истечения полномочий или роспуска Верховного Совета. вновь избранный Верховный Совет созывается президиумом Верховного Совета прежнего состава не позже, как через месяц после выборов.

Ülemnõukogu looi mõlema koja ühisel koosolekul NSVL valitsuse — NSVL rahvakomissaride nõukogu.

Ligikaudu samalaadsetel korraldatud liiduvabariikide riigivõimu kõrgemad organid.

### Riigivalitsemise organid.

Nõukogude Sotsialistlike Vabariikide Liidu riigivõimu kõrgemaks täitvaks ja korraldavaks organiks on NSVL rahvakomissaride nõukogu. Ta on vastutav NSVL Ülemnõukogu ees ja peab sellele aru andma. Ta annab määrusi ja teeb korraldusi maksvate seaduste põhjal ja nende täitmiseks ning kontrollib täitmist. NSVL rahvakomissaride nõukogu määrused ja korraldused on tervel NSVL maa-alal kohustuslikud täitmiseks.

NSVL Ülemnõukogu moodustab NSVL rahvakomissaride nõukogu järgmises koosseisus: rahvakomissaride nõukogu esimees, tema asetäitjad, riikliku plaanikomisjoni esimees, nõukogude kontrollkomisjoni esimees, 17 NSVL rahvakomissari, kokkuostude komitee esimees, kunstiasjade komitee esimees, ülikooliasjade komitee esimees. Rahvakomissariaadid on järgmised: kaitse-, välisasjade-, väliskaubanduse-, teede-, side-, veetranspordi-, rasketööstuse-, toitainetetööstuse-, kergetööstuse-, metsatööstuse-, põllumajanduse-, teravilja- ja loomapidamise-sovhooside, rahanduse-, sisekaubanduse-, siseasjade-, kohu-, tervishoiu-.

NSVL valitsus või NSVL rahvakomissar, kelle poole NSVL ülemnõukogu saadik järelepärimisega pöörab, on kohustatud mitte hiljem kui kolme päeva jooksul andma vastavas kojas suusõnalise või kirjaliku vastuse.

Edasi järgneb liiduvabariikide ja autonoomsete vabariikide riigivalitsemise organite ning riigivõimu kohapealsete organite (kraides, oblastites, autonoomsetes oblastites, ringkondades, rajoonides, linnades ja küladel) kirjeldus.

### Kohus ja prokuratuur.

Õigusemõistmist teostavad NSV Liidus NSVL Ülemkohus, liiduvabariikide ülemkohud, kraide ja oblastite kohtud, autonoomsete vabariikide ja autonoomsete oblastite kohtud, NSVL erikohtud, mis NSVL Ülemnõukogu määramise järgi luuakse, rahvakohtud. Asjade läbivaatamist teostatakse kõigis kohtutes rahvakaasistujate osavõtmisel, välja arvatud juhused, mis seaduses eriti ette nähtud.

NSVL Ülemkohus on kõrgem kohtuasutus. Tema peale pannakse järelevalve NSVL

Верховный Совет образует на совместном заседании обеих палат правительство СССР — Совет Народных Комиссаров СССР.

Примерно так же построены высшие органы государственной власти союзных республик.

### Органы государственного управления.

Высшим исполнительным и распорядительным органом государственной власти Союза Советских Социалистических Республик является Совет Народных Комиссаров. Он ответственен перед Верховным Советом СССР и ему подотчетен. Совет Народных Комиссаров СССР издает постановления и распоряжения на основе и во исполнение действующих законов и проверяет исполнение. Постановления и распоряжения его обязательны к исполнению на всей территории СССР.

Совет Народных Комиссаров СССР образуется Верховным Советом СССР в составе: председателя Совета Народных Комиссаров, заместителей его, преде. государственной плановой комиссии, преде. комиссии советского контроля, 17 народных комиссаров СССР, преде. комитета заготовок, преде. комитета по делам искусств, преде. комитета по делам высшей школы. Народные комиссариаты суть следующие: обороны, иностранных дел, внешней торговли, путей сообщения, связи, водного транспорта, тяжелой промышленности, пищевой пром-сти, легкой пром-сти, лесной пром-сти, земледелия, зерновых и животноводческих совхозов, финансов, внутренней торговли, внутренних дел, юстиции, здравоохранения.

Правительство СССР или народный комиссар СССР, к которым обращен запрос депутата Верховного Совета СССР, обязаны не более чем в трехдневный срок дать устный или письменный ответ в соответствующей палате.

Далее следует описание органов государственного управления союзных республик, автономных республик и местных органов государственной власти (в краях, областях, автономных областях, округах, районах, городах и селах).

### Суд и прокуратура.

Правосудие в СССР осуществляется Верховными Судами союзных республик, краевыми и областными судами, судами автономных республик и автономных областей, специальными судами СССР, создаваемыми по определению Верховного Совета СССР, народными судами. Рассмотрение дел во всех судах осуществляется с участием народных заместителей, кроме случаев, специально предусмотренных законом.

Верховный Суд СССР является высшим судебным органом. На него возлагается над-

ja liiduvabariikide kõigi kohtuasutuste tegevuse üle. NSVL Ülemkohus ja NSVL erikohutud valitakse NSVL Ülemnõukogu poolt viie aasta peale.

Liiduvabariikide ülemkohtud valitakse liiduvabariikide ülemnõukogude poolt viie aasta peale. Muud kohtud, välja arvatud rahvakohutud, valitakse sama aja peale vastavate administratiivrajoonide nõukogude poolt.

Rahvakohtud valitakse rajooni kodanike poolt üldise, otsese ja ühetaolise valimisõiguse alusel salajase hääletamisega kolme aasta peale.

Kõrgem järevalve selle üle, et kõik NSVL rahvakomissariaadid ja nende alla käivad asutused, samuti ka üksikud ametlikud isikud ja ka kodanikud täpselt täidaksid seadusi, pannakse NSVL prokuröridele. NSVL prokuröri nimetab NSVL Ülemnõukogu seitsme aasta peale. Muud prokurörid nimetatakse NSVL prokuröri poolt viie aasta peale.

### **Kodanike põhiõigused ja -kohused.**

Kodanikel on õigus tööks — õigus saada garanteeritud tööd, kusjuures nende töö eest maksetakse tasu vastavalt selle hulga ja väärtusele. Õigus tööks kindlustavad rahvamajanduse sotsialistlik organisatsioon, nõukogude ühiskonna tootmisjõudude vääramatu kasv, majanduslike kriiside puudumine ja tööpuuduse likvideerimine.

NSVL kodanikel on õigus puhkuseks. Puhkuse õiguse kindlustab tööliste rõhuva enamuse tööpäeva lühendamine 7 tunnini, tööliste ja teenijatele igaaastase puhkuse maksumapaneke tööpalga edasimaksimisega, laialise sanatooriumite, puhkemajade ja klubide võrgu töörahvale kasutada andmine.

NSVL kodanikel on õigus aineliseks kindlustuseks vanaduses, kui ka haiguse ja töövõime kaotamise korral. Seda õigust kindlustavad tööliste ja ametnike sotsiaalse kindlustuse laialdane arendamine riigi kulul, maksuta arstiabi, töörahvale laialdase kuurortide võrgu kasutamiseks andmine.

NSVL kodanikel on õigus hariduseks. Seda õigust kindlustavad üldine sunduslik algharidus, maksuta haridus, ülikooliharidus ühesarvatult, riiklike stipendiumite süsteem ülikooli õpilaste rõhuva enamuse jaoks, emakeeles õpetamine koolides, tehastes, sovhoosides, masinatraktoriijaamades ning kolhoosides töörahvale maksuta tootmisalalise, tehnilise ja agronoomilise õpetuse organiseerimine.

Naistele antakse NSV Liidus meestega ühesugused õigused kõigil majandusliku, riikliku, kultuurilise ja ühiskondlik-politiilise elu

zor за деятельностью всех судебных органов СССР и союзных республик. Верховный Суд СССР и специальные суды СССР избираются Верховным Советом СССР сроком на пять лет.

Верховные Суды союзных республик избираются Верховными Советами союзных республик сроком на пять лет. Остальные суды, кроме народных, избираются на тот же срок Советами соответствующих административных районов.

Народные суды избираются гражданами района на основе всеобщего, прямого и равного избирательного права при тайном голосовании сроком на три года.

Высший надзор за точным исполнением законов всеми Народными комиссариатами и подведомственными им учреждениями, равно как отдельными должностными лицами, а также гражданами СССР возлагается на прокурора СССР, который назначается Верховным Советом СССР сроком на семь лет. Прочие прокуроры назначаются прокурором СССР на пять лет.

### **Основные права и обязанности граждан.**

Граждане СССР имеют право на труд — право на получение гарантированной работы с оплатой их труда в соответствии с его количеством и качеством. Право на труд обеспечивается социалистической организацией народного хозяйства, неуклонным ростом производительных сил советского общества, отсутствием хозяйственных кризисов и ликвидацией безработицы.

Граждане СССР имеют право на отдых. Право на отдых обеспечивается сокращением рабочего дня для подавляющего большинства рабочих до 7 часов, установлением ежегодных отпусков рабочим и служащим с сохранением заработной платы, предоставлением для обслуживания трудящихся широкой сети санаториев, домов отдыха и клубов.

Граждане СССР имеют право на материльное обеспечение в старости, а также в случае болезни и потери трудоспособности. Это право обеспечивается широким развитием социального страхования рабочих и служащих за счет государства, бесплатной медицинской помощью, предоставлением в пользование трудящихся широкой сети курортов.

Граждане СССР имеют право на образование. Это право обеспечивается всеобщим обязательным нач. образованием, бесплатностью образования, включая высшее образование, системой государственных стипендий подавляющему большинству учащихся в высшей школе, обучением в школах на родном языке, организацией на заводах, в совхозах, машинотракторных станциях и колхозах бесплатного производственного, технического и агрономического обучения трудящихся.

Женщине в СССР предоставляются равные права с мужчиной во всех областях хозяйственной, государственной, культурной и общест-

aladel. Nende õiguste teostamise võimaluse kindlustavad naistele meestega ühesuguse õiguse andmine tööks, töötasuks, puhkuseks, sotsiaalseks kindlustuseks ja hariduseks, ema ja lapse huvide riiklik kaitse, raskejalgsuse korral naistele puhkeaja andmine tööpalga edasisaamisega, laialdane sünnitusmajade, lastesõimete ja -aedade võrk.

NSVL kodanike üheõiguslus, vaatamata nende rahvusele ja tõule, kõigil majandusliku, riikliku, kultuurilise ja ühiskondlik-politilise elu aladel, on muutmatuks seaduseks. Seadus karistab igasugust, olgu missugune tahes, otsest või kaudset kodanike õiguste kitsendamist, või ümberpöörduvalt, otseste või kaudsete eesõiguste maksumapanemist sõltuvalt kodanike tõulisest või rahvuslikust kuuluvusest, samuti kui igasugust tõulise või rahvusliku väljavalituse või viha ja põlguse jutlustamist.

Kodanike südametunnistuse vabaduse kindlustamiseks on NSV Liidus kirik riigist ja kool kirikust lahutatud. Kõigile kodanikele on tunnustatud usukultuste toimetamise vabadus ja usuvastase propaganda vabadus.

Tööraha huvidele vastavalt ja sotsialistliku korra kindlustamiseks tagatakse NSVL kodanikele: sõnavabadus, trükivabadus, koosolekute- ja miitingutevabadus, tänavrongkäikude ja meeleavalduste vabadus. Neid kodanike õigusi kindlustatakse trükikodade, paberitagavarade, ühiskondlike hoonete, tänavate, sidevahendite ja muude nende õiguste teostamiseks vajaliste aineliste tingimuste andmisega töörahvale ja ta organisatsioonidele.

Tööraha huvidele vastavalt ja rahvahulkade organisatsioonilise isetegevuse ning poliitilise aktiivsuse arendamiseks kindlustatakse NSVL kodanikele õigus ühineda ühiskondlikesse organisatsioonidesse: ametiühingutesse, kooperatiiv-ühendustesse, noorsooorganisatsioonidesse, spordi- ja riigikaitseorganisatsioonidesse, kultuurilistesse, tehnilistesse ja teaduslikesse ühingutesse, kuna kõige aktiivsemad ja teadlikumad kodanikud töölisklassi ja teiste töörahvakihtide ridadest ühinevad aga NSVL kommunistlikku parteisse, mis on tööraha võitluses sotsialistliku korra kindlustamise ja arendamise eest ta eelsalgaks ja tööraha kõikide, nii ühiskondlike kui riiklike organisatsioonide juhtivaks tuumaks.

NSVL kodanikele kindlustatakse isikuvaadus. Kedagi ei tohi muidu areteerida kui kohtuotsuse järgi või prokuröri nõusolekul. Seadus kaitseb kodanike elukorterit puutumata ja kirjavahetuse saladust.

### Valimissüsteem.

Saadikute valimisi kõigisse tööraha saadikute nõukogudesse: NSV Ülemnõukogusse,

venno-politiliseks elu. Võimalus realiseerida neid õigusi tagatakse nende õiguste teostamiseks vajalike tingimuste andmisega. NSVL kodanikele ühinevad aga NSVL kommunistlikku parteisse, mis on tööraha võitluses sotsialistliku korra kindlustamise ja arendamise eest ta eelsalgaks ja tööraha kõikide, nii ühiskondlike kui riiklike organisatsioonide juhtivaks tuumaks.

NSVL kodanikele ühinevad aga NSVL kommunistlikku parteisse, mis on tööraha võitluses sotsialistliku korra kindlustamise ja arendamise eest ta eelsalgaks ja tööraha kõikide, nii ühiskondlike kui riiklike organisatsioonide juhtivaks tuumaks.

NSVL kodanikele ühinevad aga NSVL kommunistlikku parteisse, mis on tööraha võitluses sotsialistliku korra kindlustamise ja arendamise eest ta eelsalgaks ja tööraha kõikide, nii ühiskondlike kui riiklike organisatsioonide juhtivaks tuumaks.

NSVL kodanikele ühinevad aga NSVL kommunistlikku parteisse, mis on tööraha võitluses sotsialistliku korra kindlustamise ja arendamise eest ta eelsalgaks ja tööraha kõikide, nii ühiskondlike kui riiklike organisatsioonide juhtivaks tuumaks.

NSVL kodanikele ühinevad aga NSVL kommunistlikku parteisse, mis on tööraha võitluses sotsialistliku korra kindlustamise ja arendamise eest ta eelsalgaks ja tööraha kõikide, nii ühiskondlike kui riiklike organisatsioonide juhtivaks tuumaks.

NSVL kodanikele ühinevad aga NSVL kommunistlikku parteisse, mis on tööraha võitluses sotsialistliku korra kindlustamise ja arendamise eest ta eelsalgaks ja tööraha kõikide, nii ühiskondlike kui riiklike organisatsioonide juhtivaks tuumaks.

### Избирательная система.

Избирательная система. Выборы депутатов во все Советы депутатов трудящихся: Верховный Совет СССР,

hiduvabariikide ülemnõukogudesse, kraide ja oblastite tööraha saadikute nõukogudesse, autonoomsete vabariikide ülemnõukogudesse, autonoomsete oblastite tööraha saadikute nõukogudesse, ringkonna, rajooni, linna ja maa tööraha saadikute nõukogudesse — toimetavad valijad üldise, ühetaolise ja otsese valimisõiguse alusel salajase hääletamisega.

Saadikute valimised on üldised: kõigil NSVL kodanikel, kes valimiste aastal 18 aastat vanaks saavad, on õigus saadikute valimisest osa võtta ja valitud saada, välja arvatud nõrgameelsed ja isikud, kes on süüdi mõistetud valimisõiguste kaotamisega. Saadikute valimised on ühetaolised: igal kodanikul on õigus valida ja valitud saada, sõltumata oma tõulisest ja rahvuslikust kuuluvusest, usutunnistusest, hariduslikust tsensusest, paigalasu- misest, sotsiaalsest päritolust, varanduslikust seisukorrast ja endisest tegevusest. Saadikute valimised on otsesed: valimisi kõikidesse tööraha saadikute nõukogudesse, alates maa ja linna tööraha saadikute nõukogudest kuni NSVL Ülemnõukoguni, toimetavad kodanikud vahenditult otsese valimiste teel. Hääletamine saadikute valimistel on salajane.

Kandidaadid valimistel seatakse üles valimisringkondade järgi. Kandidaatide ülessead- mise õigus on kindlustatud tööraha ühis- kondlikele organisatsioonidele ja ühingutele: kommunistliku partei organisatsioonidele, ametiühingutele, kooperatiividele, noorsoo-organisaatsioonidele, kultuurilistele ühingutele.

Iga saadik on kohustatud oma tööst ja tööraha saadikute nõukogu tööst valijatele aru andma, ja teda võib valijate enamuse otsuse järgi, seaduses kindlaksmääratud korras, igal ajal ära kutsuda.

\*

NSVL põhiseaduse muutmine sünnib ainult NSVL Ülemnõukogu otsusel, mis on tehtud tema kummagis kojas mitte vähem kui 2/3 häälteenamusega.

Верховные Советы союзных республик, краевые и областные Советы депутатов трудящихся, Верховные Советы автономных республик, Советы депутатов трудящихся автономных областей, окружные, районные, городские и сельские Советы депутатов трудящихся, — производятся избирателями на основе всеобщего, равного и прямого избирательного права при тайном голосовании.

Выборы депутатов являются всеобщими: все граждане СССР, которым в год выборов исполняется 18 лет, имеют право участвовать в выборах депутатов и быть избранными, за исключением умалишенных и лиц, осужденных судом с лишением избирательных прав. Выборы депутатов являются равными: каждый гражданин имеет право избирать и быть избранным независимо от расовой и национальной принадлежности, вероисповедания, образовательного ценза, оседлости, социального происхождения, имущественного положения и прошлой деятельности. Выборы депутатов являются прямыми: выборы во все Советы депутатов трудящихся, начиная от сельского и городского Совета депутатов трудящихся вплоть до Верховного Совета СССР, производятся гражданами непосредственно путем прямых выборов. Голосование при выборах депутатов является тайным.

Кандидаты при выборах выставляются по избирательным округам. Право выставления кандидатов обеспечивается за общественными организациями и обществами трудящихся: коммунистическими партийными организациями, профессиональными союзами, кооперативами, организациями молодежи, культурными обществами.

Каждый депутат обязан отчетываться перед избирателями в своей работе и в работе Совета депутатов трудящихся и может быть в любое время отозван по решению большинства избирателей в установленном законом порядке.

\*

Изменение конституции СССР производится лишь по решению Верховного Совета СССР, принятому большинством не менее 2/3 голосов в каждой из его палат.

## Tööstus.

### Промышленность.

#### Tööstuse tegevuse tulemused k. a. 7 kuul.

Üleliidulistele tööstuslikele rahvakomissariaatidele alluva tööstuse toodang, milline haarab 2/3 kogu tööstuse toodangust, näitas 7 kuul (jaanuar-juuli) suurimat juurekasvu mõõdunud aasta samade kuude vastu:

#### Итоги работы промышленности за 7 мес. т. г.

Производство промышленности, подчиненной союзным промышленным наркоматам, охватывающая 2/3 продукции всей промышленности, показала за 7 мес. (январь—июль) крупнейший прирост против тех же месяцев прошлого года:

Üleliiduliste tööstuslike rahvakomissariaatide tööstuse toodang 7 kuul 1936. a.

	miljon. rbl. 1926/27. a. hindades	kasv 1935. a. 7 kuu vastu %-%-es
Rasketööstuse rahvakomissariaat . . . . .	18.353	+36,1%
Metsatööstuse rahvakomissariaat . . . . .	1.725	+16,7%
Kergetööstuse rahvakomissariaat . . . . .	4.298	+36,9%
Toitainetööstuse rahvakomissariaat . . . . .	4.833	+35,4%
Põllumaj. saaduste kokkustukomitee N. Liidu rahvakomissaride - nõukogu juures . . . . .	877	+ 3,5%
Kino- ja fototööstuse peavalitsus . . . . .	90	+33,0%
<b>Kokku</b>	<b>30.176</b>	<b>+33,6%</b>

Toodang tõusis 1935. aasta 7 kuu vastu ühe kolmandiku (33,6%) võrra (toodang on mõlema võrreldava aasta kohta arvutatud ühtlastes 1926—27. aasta hindades). Juurekasvu protsent ületab tööstuslike rahvakomissariaatide kohta käesoleva aasta kavas ettenähtud juurekasvu — 23,3%, mis näitab tunduvala plaani ületamisele.

Mis puutub muusse tööstusse, siis selle kohta on olemas andmed I poolaasta suhtes, millised samuti näitavad kava ületamist. Kokkuvõetult peagu kogu tööstuse toodang näitas I poolaastal kasvu mõeldunud aasta I poole vastu 33,7% võrra, kusjuures tootmisvahendite toodang tõusis 36,8% ja tarvituskaupade — 29,0% võrra.

Валовая продукция промышленности союзных пром. наркоматов за 7 мес. 1936 г.

	в млн. руб. в ценах 1926/27 г.	рост против 7 мес. 1935 г. в %-%-ах.
НКТяжпром . . . . .	18.353	+36,1%
НКЛеспром . . . . .	1.725	+16,7%
НКЛегпром . . . . .	4.298	+36,9%
НКПищепром . . . . .	4.833	+35,4%
Комитет Заготовок СНК СССР . . . . .	877	+ 3,5%
Гл. Управл. Кино- Фотопром. . . . .	90	+33,0%
<b>Всего</b>	<b>30.176</b>	<b>+33,6%</b>

Продукция возросла против 7 мес. 1935 г. на треть (продукция за оба сравниваемые года исчислена в одинаковых ценах 1926/27 г.). Процент прироста превышает предусмотренный для промышленных наркоматов планом на текущий год прирост в 23,3%, что указывает на значительное перевыполнение плана.

Что касается прочей промышленности, то относительно ее имеются данные за I полугодие, также показывающие перевыполнение плана. В общем итоге валовая продукция почти всей промышленности показала за I полугодие рост против I полугодия прошлого года на 33,7%, при чем продукция средств производства выросла на 36,8%, а предметов потребления — на 29,0%.

## Põllumajandus.

### Сельское хозяйство.

#### Kevadise külvi tulemused.

Kevadine külvikava täideti 20. juuniks. Kylvatud oli kokku 91,4 miljonit ha (100% kavast) läinudaastaste 91,6 miljoni ha (101% kavast) vastu. Kolhoosid külsid 78,9 miljonit ha (103% kavast), sellest masinatraktorijaa- made poolt teenitavad kolhoosid — 60,6 miljonit ha (103%), edasi sovhoosid — 10,9 miljonit ha (93%) ja üksiktalundid — 1,6 miljonit ha (49% kavast). Hiline kevad pirdas külvi teostamist.

#### Viljakoristus ja saagi väljavaated.

31. augustiks olid kõrsviljad lõigatud 75,5 miljonilt ha, s. o. 86% kavast; mõeldunud aastal oli samaks ajaks vili koristatud 73,4

#### Итоги весеннего сева.

План весеннего сева был выполнен к 20 июня. Засеяно было всего 91,4 млн. га (100% плана) против прошлогодних 91,6 млн. га (101% плана). Колхозами было засеяно 78,9 млн. га (103% плана), в т. ч. колхозами, обслуживаемыми машинотракторными станциями — 60,6 млн. га (103%), далее совхозами — 10,9 млн. га (93%) и единоличными хозяйствами — 1,6 млн. га (49% плана). Поздняя весна задержала проведение сева.

#### Уборка и виды на урожай.

К 31 авг. урожай колосовых культур скошен с 75,5 млн. га, что составляет 86% плана; в прошлом году на тот же срок урожай

miljonilt ha, s. o. 87% kavast. Pekstud oli vili samaks tähtajaks 54,3 miljonilt ha, ehk 72% kõigest lõigatud viljast, moodunud aasta samaks tähtajaks pekstud 41,6 miljoni ha, ehk 57% vastu. — Eelandmete järgi hinnatakse s a a ki üldiselt kõrgemaks läinudaastasest.

### 1935. a. tulemused.

1935. aastal põllumajandus, olles ületanud kolhooside organiseerimise ajajärgu raskused, astus võimsa arengu teele. Üksikute harude järgi olid tulemused järgmised.

Maapidamises on 1935. aastaks ettenähtud külvipind ületatud, kuid laienemine 1934. aasta vastu on väike:

	Külvipinnad vastava aasta saagi all.	
	1934. a.	1935. a.
	Kava Täitmine (miljon. ha)	
Teravili . . . . .	104,7	100,5
sellest nisu . . . . .	35,2	36,4
Puuvill . . . . .	1,9	1,9
Lina (pikakiul.) . . . . .	2,1	2,1
Suhkrupeet (töötl.) . . . . .	1,2	1,2
Päevalill . . . . .	3,5	3,2
Kartul . . . . .	6,1	6,8
Muud . . . . .	12,0	15,4
<b>Kokku . . . . .</b>	<b>131,5</b>	<b>131,1</b>

Kuna külvipinna laiendamist plaan ette ei näinud, siis peaarõhk asetati hektarisaakide tõstmisele, ja tulemusena saavutati edu, eriti suurt puuvilla ja suhkrupeedi alal. Näiteks, teravilja keskmine saak hektarilt tõusis 1934. aasta 8,5 tsentnerilt 8,7 tsentnerile, niisutatava puuvilla — 6,1 tsentnerilt 10,2 peale, linakiu — 2,5 tsentnerilt 2,6 peale, suhkrupeedi (töötlemiseks mineva) — 96 tsentnerilt 132,3 peale, kartuli — 83,2 tsentnerilt 94,6 peale, kuna aga päevalille hektarisaak langes 5,9 tsentnerilt 5,6-le. Puuvilla ja suhkrupeedi hektarisaakide kohta ettenähtud plaaniarvud on seega ületatud. Tähtsamate kultuuride kogusaagid osutusid järgmisteks:

### Tähtsamate kultuuride kogusaagid.

	1934. a.		1935. a.	
	(miljon. tsentner.)		Kava Täidetud	
Teravili . . . . .	894	947	901	
sellest nisu . . . . .	304	325	308	
Toorpuuvill . . . . .	11,8	15,5	17,0	
Lina pikakiuline (kiud) . . . . .	5,3	6,2	5,5	
Suhkrupeet (töötlem.) . . . . .	114	153	162	
Päevalill . . . . .	20,8	21,6	18,5	
Kartul . . . . .	510	679	698	

был убран с 73,4 млн. га, или 87% плана. Обмолочен к тому же сроку урожай с 54,3 млн. га, или 72% всего скошенного хлеба, против 41,6 млн. га, или 57%, на тот же срок прошлого года. — По предварительным данным урожай и оценивается в общем выше прошлого года.

### Итоги 1935 г.

В 1935 г. сельское хозяйство, преодолев затруднения организационного периода колхозов, вступило на путь мощного развития. По отдельным отраслям итоги следующие.

В растениеводстве по посевным площадям плановые наметки на 1935 г. перевыполнены, но расширение против 1934 г. — незначительное:

	Посевные площади под урожай соответств. лет.	
	1934 г.	1935 г.
	План Выполни. (в млн. га)	
Зерновые культуры . . . . .	104,7	100,5
в т. ч. пшеница . . . . .	35,2	36,4
Хлопок . . . . .	1,9	1,9
Лен-долгунец . . . . .	2,1	2,1
Сахарная свекла (фабр.) . . . . .	1,2	1,2
Подсолнечник . . . . .	3,5	3,2
Картофель . . . . .	6,1	6,8
Прочие . . . . .	12,0	15,4
<b>Всего . . . . .</b>	<b>131,5</b>	<b>131,1</b>

В виду того, что расширение посевных площадей планом не намечалось, упор был сделан на повышение урожайности, и в результате были достигнуты успехи, особенно крупные по хлопку и сахарной свекле. Так, например, средняя урожайность зерновых возросла с 8,5 центнеров с га в 1934 г. до 8,7 центн., хлопок орошаемого — с 6,1 до 10,2 центн., льна-волокну — с 2,5 до 2,6 цент., сах. свеклы (фабр.) с 96 до 132,3 центн., картофеля — с 83,2 до 94,6 центн. с га, между тем как урожайность подсолнечника пала с 5,9 до 5,6 центн. По хлопку и свекле плановые наметки урожайности превышены. В результате сбор по важнейшим культурам оказался следующим:

### Валовой сбор важнейших культур.

	1934 г.		1935 г.	
	(млн. центн.)		План Выполни.	
Зерновые . . . . .	894	947	901	
в т. ч. пшеница . . . . .	304	325	308	
Хлопок-сырец . . . . .	11,8	15,5	17,0	
Лен-долгунец (волокну) . . . . .	5,3	6,2	5,5	
Сахарная свекла (фабр.) . . . . .	114	153	162	
Подсолнечник . . . . .	20,8	21,6	18,5	
Картофель . . . . .	510	679	698	

Kui teravilja kogusaak osutus 1934. aasta omast kõrgemaks vaid ühe protsendi võrra ja päevalille saak isegi tunduvalt vähenes, siis teistes põhikultuurides sündis järsk tõus: kartuli kogusaak tõusis ligikaudu  $\frac{1}{3}$ , võrra, kuna suhkrupeedi ja puuvilla poole võrra. Kogusaakide kasvu peamiseks teguriks oli hektarisaakide tõus. Viimast saavutati maaharimise tõhusa parandamisega, mida viimastel aastatel eriti võib märgata ja mis tunduvalt edenes aruandeaastal. Näiteks, märksa laienes sügis- ja mustakesa-künni pindala, levis õige külvikordade siseseadmine, puhtasordiliste seemnetega külvamine. Põllumajandustööde mehhaniseerimine, mis samuti aitab kaasa maaharimise parandamisele, on järsult suurenenud. Traktoritepargi võimsus tõusis 1934. aastal 4,5 miljonilt hobujõult umbes 6,5 miljonile. Masina-traktorijaamade poolt teeniti 72% kolhooside üldpindalast 63% vastu 1934. aastal. Järsult laienes mineraalväetiste tarvitamine; näiteks, superfosfaati (14%) saadi 1,4 miljonit tonni 897 tuhande vastu 1934. aastal ja vosvoriidijahu — 459 tuhat tonni 261 tuhande vastu.

Viljakokkuost riigile teostati peagu kuu varem kui 1934. aastal ja 2 kuud varem kui 1933. aastal, mis tõendab kolhooside määratumat organisatsioonilist tugevnemist.

Loomapidamise alal karjaarvu tõus levis kõigile karjalikidele:

	Karja arv (aasta lõpuks).	
	1934. a.	1935. a.
	Kava Täitm.	
	(milj. tük.)	
Hobused . . . . .	14,9	16,7 15,5
Veised . . . . .	38,9	45,7 46,0
sellest lehmad . . .	19,0	20,3 20,0
Lambad ja kitsed . . .	40,8	48,9 49,9
Sead . . . . .	17,1	23,6 25,9

Ainuke karjaliik — hobused, millede arv jatkas 1934. aastal vähenemist, näitas 1935. aastal juba kasvu (4%). Muu karjaarv on suuresti tõusnud: veiste — 18%, sellest lehmade — 5%, lammaste ja kitsede — 22% ning sigade — 51%. Plaaniarvud leidsid täitmist kõigis karjalikides, väljaarvatud hobused ja osaliselt lehmad.

Tulemusena põllumajanduse toodang näitas tunduvat juurekasvu:

	Põllumajanduse toodang.		
	1934. a.	1935. a.	
	Kava Täitmine		
	(miljon. rbl. 1926/27. a. hind.)		
Maapidamise toodang	11.308	13.094	12.278
Loomapidam. toodang	3.283	3.867	3.903
Kogutoodang . . . . .	14.591	16.961	16.181

Если сбор зерновых оказался выше 1934 г. только на один процент, а сбор подсолнечника даже значительно сократился, то по другим основным культурам произошел резкий рост: валовой сбор картофеля увеличился приibl. на  $\frac{1}{3}$  а сбор сахарной свеклы и хлопка почти на половину. Главным фактором роста сборов было повышение урожайности. Последнее было достигнуто сильным улучшением обработки земли, наблюдавшимся особенно в последние годы и значительно усилившимся в отчетном году. Так, значительно расширилась площадь зяби и чистых паров, расширилось введение правильных севооборотов, посев сортовыми семенами. Механизация с.-х. работ, также содействующая улучшению обработки земли, резко усилилась. Мощность тракторного парка возросла с 4,5 млн. 1934 г. примерно до 6,5 млн. лощ. сил. Машинотракторными станциями обслуживалось 72% всей площади колхозов против 63% в 1934 г. Резко усилилось применение минеральных удобрений; так, напр., суперфосфата (14%) было завезено 1,4 млн. тонн против 897 тыс. в 1934 г. и фосфоритной муки — 459 тыс. тонн против 261 тыс.

Хлебозаготовки были выполнены почти на месяц раньше 1934 г. и на 2 месяца раньше 1933 г., что свидетельствует о громадном усилении колхозов.

В животноводстве рост поголовья распространился на все виды скота:

	Поголовье скота (на конец года).		
	1934 г.	1935 г.	План Выполни.
	(в млн. голов)		
Лошади . . . . .	14,9	16,7	15,5
Крупный рогатый скот . . . . .	38,9	45,7	46,0
в т. ч. коровы . . .	19,0	20,3	20,0
Овцы и козы . . . . .	40,8	48,9	49,9
Свиньи . . . . .	17,1	23,6	25,9

Единственный вид скота — лошади, поголовье которых в 1934 г. продолжало сокращаться, в 1935 г. дал уже рост (на 4%). Поголовье остального скота резко возросло: по крупному рогатому скоту — на 18%, в т. ч. по коровам — на 5%, по овцам и козам — на 22% и свиньям — на 51%. Плановые наметки выполнены по всем видам, за исключением лошадей и отчасти коров.

В результате продукция сельского хозяйства дала значительный прирост:

	Продукция сельского хозяйства.		
	1934 г.	1935 г.	План Выполни.
	(в млн. руб. в ценах 1926/27 г.)		
Продукция полеводства	11.308	13.094	12.278
Прод. животноводства	3.283	3.867	3.903
Вся продукция . . . . .	14.591	16.961	16.181



Põllumajanduse toodang tõusis 1934. aasta vastu 11% võrra, sellest maapidamise alal — 8% ja loomapidamise alal — 19% võrra. Plaan jäi osalt (5% ulatuses) täitmata, nimelt maapidamise arvel.

Kollektiviseerimine astus aruandeaastal hiigelsammu edasi ja haaras peagu kõik üksiktalundid. Kolhoosidesse ühinenud talundite protsent talundite üldarvust tõusis 1934. aasta 74% pealt 87% peale 1935. aasta lõpuks. Kogu sotsialistlikule sektorile (kolhoosid ja sovhoosid) langes 93,6% põllumajanduse üldtoodangust 85% vastu 1934. aastal.

### 1936. a. kava.

1936. aastal kavatakse külvipinda üldiselt veidi laiendada — 132,8 miljonilt 135,2 miljonile ha. Seetõttu peatähelepanu juhitakse jällegi hektarisaakide tõstmisele: teraviljas — 8,7 tsentnerilt 10,2 peale ha kohta, puuvillas — 10,2 tsentnerilt 11,2 peale, linas (kiud) — 2,6 tsentnerilt 3,7 peale, suhkrurpeedis — 132,3 tsentnerilt 204 peale, päevalilles — 5,6 tsentnerilt 8,5 peale, kartulis — 94,6 tsentnerilt 115 peale ha kohta jne. Nagu näha, on ülesanded väga suured. Nende teostamiseks on ette nähtud määratu agrotehniline programm: edasine sügis- ja kevadkünni, puhtasordiliste seemnete külvamise laiendamine jne. Traktoritepargi võimsus peab suurenema  $\frac{1}{3}$  võrra — 1935. aasta 6,5 miljonilt hobujõult 8,5 miljonile. Mineraalväetisi tuleb veerandi võrra rohkem. Loomapidamise alal karjaarv suurendatakse 1936. aasta lõpuks, 1935. aasta lõpuga võrreldes, järgmiselt: hobuste arv tõuseb 10%, veiste — 17%, sellest lehmade — 10%, lammaste ja kitsede — 22% ning sigade — 36% võrra. Üldkokkuvõttes põllumajanduse kogutoodang tõuseb 24,2% võrra.

Продукция сельского хозяйства выросла против 1934 г. на 11%, в т. ч. по полеводству — на 8% и по животноводству — на 19%. План невыполнен на 5% именно за счет полеводства.

Коллективизация сделала в отчетном году громадный шаг вперед и достигла почти полного охвата индивидуальных крестьянских хозяйств. Процент объединившихся в колхозы хозяйств поднялся с 74% 1934 г. до 87% всех крестьянских хозяйств к концу 1935 г. На весь социалистический сектор (колхозы и совхозы) пало 93,6% всей с.х. продукции против 85% в 1934 г.

### План 1936 г.

В 1936 г. проектируется в общем немного расширить посевную площадь — с 132,8 млн. до 135,2 млн. га. Поэтому опять — таки главное внимание будет обращено на повышение урожайности: по зерновым — с 8,7 до 10,2 цента с га, хлопку — с 10,2 до 11,2 цента, льду-волокну — с 2,6 до 3,7 цента, сахарной свекле — с 132,3 до 204 цента, подсолнечнику — с 5,6 до 8,5 цента, картофелю — с 94,6 до 115 цента с га и т. д. Как видно, задания громадные. Для выполнения их намечена крупная программа по вспашке зяби, подъему паров, посеву сортовыми семенами и т. п. Мощность тракторного парка должна возрасти на  $\frac{1}{3}$  — с 6,5 млн. 1935 г. до 8,5 млн. лощ. сил. Завоз минеральных удобрений увеличится на четверть. В животноводстве поголовье скота будет увеличено против конца 1935 г. к концу 1936 г. по лошадям на 10%, крупному рогатому скоту на 17%, в т. ч. по коровам на 10%, овцам и козам на 22% и свиньям на 36%. В общем итоге вся продукция сельского хозяйства увеличится на 24,2%.

## Rahandus ja krediit.

### Деньги и кредит.

#### Nõukogude Liidu maksubilanss 1935. a.

Nõukogude Liidus kõik maksused välismaale ja kõik valuuta laekumised sealt läbistavad Nõukogude riigipanga (Gosbank); kõik tehingud välisvaluutas kuuluvad valjule planeerimisele. Seetõttu äärmiselt kergendub maksubilansi koostamine Nõukogude Liidus.

Nõukogude Liidu maksubilanss 1935. aasta kohta osutub järgmiseks (miljonites rublades, 1 rubl. = 3 Prantsuse franki):

#### Платежный баланс СССР за 1935 г.

В СССР все платежи за границе и все валютные поступления отсюда проходят через Госбанк; все операции в иностранной валюте подлежат строгому планированию. Благодаря этому, крайне облегчается составление платежного баланса СССР.

Платежный баланс СССР за 1935 г. представляется в следующем виде (в млн. руб., 1 руб. = 3 франц. франка):

**Sissetulekud:**

Laekumised väljaveokaupade müügist . . . . .	1.800
Laekumised transpordist ja kindlustusest . . . . .	76
Mitteäriilised ülekanded . . . . .	62
Laekumised turismist ja välismaalaste kulutused . . . . .	29
Muud laekumised . . . . .	165
Kulla müük . . . . .	52
<b>Kokku jooksvate artiklite alal . . . . .</b>	<b>2.184</b>

**Väljaminekud:**

Sularahas maksmised sisseveokaupade eest . . . . .	860
Riigieelarve kulud välisvaluutas . . . . .	57
Protsendid laenude ja krediitide pealt . . . . .	89

Kulud tehnilise abi ja montaashi alal . . . . .	23
<b>Kokku jooksvate artiklite alal . . . . .</b>	<b>1.029</b>
<b>Aktiivsald jooksvate artiklite alal . . . . .</b>	<b>1.155</b>

**Krediitide liikumine:**

Võlgnevuse kustutamine sisseveokrediitide alal . . . . .	694
Võlgnevuse kustutamine pangakrediitide alal . . . . .	311

**Kokku maksmissi krediitide alal . . . . . 1.005**

Nõukogude Liidu 1935. a. maksubilansi üldtulemus väljendub, järelikult, Nõukogude Liidu riigipanga välisvaluuta tagavarade juurekasvus . . . 150 miljoni rubla võrra.

Nagu nähtub sellest tabelist, Nõukogude Liidu maksubilanss on peagu täies ulatuses tingitud väliskaubandusest. Mittekauanduslikud väljaminekud ja sissetulekud moodustavad vaid väikese osa maksubilansist.

Välisvaluuta sissetulekust moodustavad ülekaaluva osa Nõukogude väljaveost saadud summad; olgu märgitud, et väljaveokaubad müüakse reeglina sularaha vastu ja ainult tühine osa neist (Eestis — suur osa) lühiajalise krediidi peale. Muud sissetulekud koosnevad laekumistest transpordi alal (Nõukogude laevade prahtimine kaupade veoks välismaal, välismaalaevade teenimine Nõukogude sadamates, veorahad välismaa kaupade veo eest Nõukogude raudteedel jne.), laekumistest turismi alal, mitteäriilistest rahaülekannetest, riigieelarvelistest laekumistest ja teistest väiksematest artiklitest. Sissetulekuid oli üldse 2.184 miljonit rubla.

Väljaminekutes seisavad peakohal sularahas maksmised Nõukogude sisseveo eest (1935. aastal juba üle 85% Nõukogude üldsisseveost tasuti sularahas, kuna Eestist tulnud sissevedu — tervelt). Järgnevad riigieelarve kulud (Nõukogude Liidu esinduste ülalpidamiseks välismaal), protsentide tasumine laenude ja krediitide pealt ning kulutused

**Приход:**

Поступления от реализации экспортных товаров . . . . .	1.800
Поступления по транспорту и страхованию . . . . .	76
Некоммерческие переводы . . . . .	62
Поступления по туризму и расходы иностранцев . . . . .	29
Прочие поступления . . . . .	165
Реализация золота . . . . .	52
<b>Итого по текущим статьям . . . . .</b>	<b>2.184</b>

**Расход:**

Наличные платежи по импорту . . . . .	860
Бюджетные расходы в инвалюте . . . . .	57
Проценты по займам и кредитам . . . . .	89
Расходы по технической помощи и монтажу . . . . .	23
<b>Итого по текущим статьям . . . . .</b>	<b>1.029</b>
<b>Актив по текущим статьям . . . . .</b>	<b>1.155</b>

**Движение кредитов:**

Погашение задолженности по импортным кредитам . . . . .	694
Погашение задолженности по банковским кредитам . . . . .	311
<b>Итого платежей по кредитам . . . . .</b>	<b>1.005</b>

Общий результат платежного баланса СССР за 1935 г. выражается, след., в приросте и валютных ресурсов Государственного Банка СССР на сумму в . . . . . 150 млн. руб.

Как видно из этой таблицы, платежный баланс СССР почти полностью обусловлен внешней торговлей. Неторговые расходы и доходы составляют лишь небольшую часть платежного баланса.

Преобладающую часть валютного прихода составляют суммы, полученные с советского экспорта; кстати отметим, что экспортные товары, как правило, продаются за наличные и только совсем ничтожная часть их (в Эстонии — большая часть) в краткосрочный кредит. Прочие доходы состоят из поступлений по транспорту (фрахтование советских судов для перевозки грузов заграницей, обслуживание иностранных судов в советских портах, фрахты за перевозку иностранных грузов на советских жел. дорогах и т. п.), из поступлений по туризму, некоммерческих денежных переводов, бюджетных поступлений и других менее крупных статей. Всего доходов было 2.184 млн. руб.

В расходной части главное место занимают наличные платежи по советскому импорту (в 1935 г. уже свыше 85% всего советского импорта было оплачено наличными, а импорт из Эстонии — полностью). Далее идут бюджетные расходы (на содержание представительств СССР заграницей), уплата процентов по займам и кредитам и расходы по оказанию тех-

tehnilise abiandmise peale Nõukogude ettevõtetele välismaaärde poolt, samuti ka välismaa masinate montaashi (üllesseadmise) peale viimaste poolt. Üldse oli väljaminekuid 1.029 miljonit rubla.

Tulemusena saavutati maksubilansi jooksvate artiklite alal aktiivsaldo 1.155 miljoni rubla suuruses. Sellest summast krediitide liikumise all märgitud 1.005 miljonit rubla kulu- tati sisse- ja väljaveo kohustuste, firma- ja pangakrediitide kustutamiseks; need krediidid olid enamjaolt lühi- ja keskajalised. Sellasel 1935. aasta maksubilansi aktiivne üldsaldo, s. o. kõigi välisvaluuta sissetulekute ülekaal väljaminekute üle, võrdub 150 miljonile rublale, milline summa võrra suurenesid Nõukogude Liidu riigipanga välisvaluuta reservid. Kui isegi sellest summast arvata maha 1935. aastal välismaale müüitud kuld 52 miljoni rubla väärtuses, ka siis aktiivne saldo ulatub umbes 100 miljoni rublani.

Paljude aastate kestel oli Nõukogude Liidu maksubilanss passiivne. Tähtsamaks teguriks aktiivse maksubilansi saavutamiseks 1935. aastal oli väliskaubanduse bilansi kujunemine 1933. aastast peale passiivsest aktiivseks, milleks kaasa aitasid võimsaks arenenud Nõukogude Liidu poolt sisseveo alal saavutatud rippumatus teistest maadest, sisseveo vähenemine ja välisvõlgnevuse likvideerumine (milline langes 1.400 miljonilt kuldrbl. 1931. aastal 80—85 miljonile kuldrbl. 1936. aasta suveks ja koosnes lühi- ja keskajalistest krediitidest).

Nõukogude Liit ei oma välismaal kinnikülmanud ressursse, ja ta aktiivne bilanss avaldub ei mingite kitsendustega seotud välisvaluuta-reservide juurekasvus riigipangas.

### Protsentmäärade alandamine.

Rublakursi kindlustamise ja krediidi odavamise sihiga on, arvates 1. juulist, kõigis krediidiasutustes (riigipank, hoiukassad ja pikaajalise krediidi pangad) viidud läbi protsentmäärade alandamine poole ja osalt isegi  $\frac{2}{3}$  võrra. Nii määrati protsentmäär riiklike ettevõtete ja asutuste ning ühiskondlike organisatsioonide jooksvatelt arvetelt ja hoius- telt 3% asemel 1,5% suuruseks aastas, kuna kolhooside omadelt — 6% asemel 3,5%; lühi- ajalistel laenudelt aga 6% asemel 4%. Hoiu- kassades alandati riiklike ettevõtete ja asu- tuste ning ühiskondlike organisatsioonide hoiustelt maksetav protsent isegi 1%-le, kuna üksikisikute ja kolhooside hoiustelt ja jooksvatelt arvetelt 8%-lt 3%-le, mis peaks ergutama töötavaid kihte andma oma hoiuseid majanduslikeks kasutamiseks, selle asemel, et hoida neid kodus. Pikaajalistelt lae- nudelt võetavad määrad alandati 2—6%-lt 1—3%-le. Tähtajal makmata jäänud laenu- dele on määratud kõrgendatud 6%-ne määr, mis saab kaasa aitamata finantsdiisipliini kõ- vendamisele, milline on vajaline rahvamajan-

нической помощи советским предприятиям со стороны иностранных фирм и по монтажу иностранного оборудования. Всего расходов было 1.029 млн. руб.

В результате по текущим статьям платеж- ного баланса получилось активное сальдо в размере 1.155 млн. руб. Из этой суммы ука- занные под движением кредитов 1.005 млн. руб., были израсходованы на погашение им- портных и экспортных обязательств, фирмо- вых и банковских кредитов, являющихся в большинстве случаев кратко- и среднесроч- ными. Таким образом, общее активное саль- до платежного баланса за 1935 г., т. е. превыше- ние всех инвалютных доходов над расхо- дами, составляет 150 млн. руб., на каковую сумму увеличилась инвалютные резервы Госбанка СССР. Если даже вычесть из этой суммы реализованное в 1935 г. за границей зо- лото на 52 млн. руб., то и тогда активное саль- до достигает ок. 100 млн. руб.

В течение многих лет платежный баланс СССР был пассивен. Важнейшим фактором достижения в 1935 г. активного платежного баланса является превращение с 1933 г. внешнеторгового баланса из пассивного в активный, чему способствовали достижение мощно развившимся СССР независимости от других стран в области импорта, сокращение импорта и ликвидация иностранной задол- женности (павшей с 1.400 млн. зол. руб. в 1931 г. до 80—85 млн. зол. руб. к лету 1936 г. и состоявшей из кратко- и среднесрочных кре- дитов).

Советский Союз не имеет замороженных за границей средств, и его активный баланс выражается в приросте не связанных никаки- ми ограничениями валютных резервов Госбанка.

### Снижение процентных ставок.

В целях укрепления курса рубля и удеш- евления кредита с 1-го июля во всех кре- дитных учреждениях (Госбанк, сберегатель- ные кассы и банки долгосрочного кредита) проведено снижение процентных ставок на половину и частично даже на  $\frac{2}{3}$ . Так, про- центная ставка с текущих счетов и вкладов госпредприятий, госучреждений и обществен- ных организаций установлена вместо 3% в 1,5%, годовых, а колхозов — вместо 6% 3,5%; с краткосрочных ссуд же — вместо 6% 4%. В сберегательных кассах ставка по вкладам госпредприятий, госучреждений и об- щественных организаций понижена теперь даже до 1%, тогда как по вкладам и теку- щим счетам отдельных лиц и колхозов с 8% до 3%, что должно побудить трудящихся отда- вать свои сбережения для хозяйственного использования их, вместо того, чтобы дер- жать их у себя дома. Ставки по долгосрочным ссудам установлены вместо 2—6% в 1—3%. По просроченным ссудам назначена повы- шенная ставка в 6%, что будет содействовать укреплению финансовой дисциплины, необхо-

duse arendamiskava korrapäraseks täitmiseks.

Selleks, et saada ettekujutust protsentmäärade alandamise määratumast tähtsusest rahvamajandusele, tähendame, et riigipanga poolt rahvamajandusele antud lühiajaliste krediitide kogusumma moodustab 28 miljardit rubla. Käesoleval aastal oleksid majandusorganisatsioonid pidanud endiste protsentmäärade juures maksta neilt üle 1½ miljardi rbl. protsente. Tänu protsentide järsku langetamisele, see summa väga suuresti väheneb, ja see toob endaga kaasa toodangu ja ehitustöö omahinna tunduva languse kõigil majandusaladel, mille tagajärjel avaneb võimalus veelgi langetada tarvitus- ja muude kaupade hindu.

Krediidi odavdamine on uusimaks abinõuks Nõukogude rubla kindlustamiseks. Tema eel käis viimaste kuude kestel, seoses üldise majandusliku tõusuga, rida teisi samasuunalisi abinõusid: kaardisüsteemi kaotamine, Torgsini likvideerimine, tunduv väikemüügihindade alandamine jne.

### Siselaenu konverteerimine ja uue siselaenu väljalaskmine.

Krediidi edasise odavdamise ja ka laenude organisatsioonilise külje parandamise sihiga 1. märtsiks 1937. aastaks viiakse läbi varem väljalastud riikline siselaenu konversioon (ümbervahetus). Konversiooni ülesanneteks on liita kõik laenuid ühte, kõrvaldada liiklusest väikesed obligatsioonid, millised on tülikas nii laenuhoidjatele kui ka riigile, pikendada laenude väljaostu tähtaega 10 aastalt 20 aastale ja alandada nende protsentmääre 8—10% pealt aastas 4% peale.

Üheaegselt vanade laenude konverteerimisega lasti neil muudetud tingimustel 1. juulil välja uus 4 miljardi rublane siselaenu, mis 500 miljoni rubla võrra ületab läinud aastase laenu, kuna aga ainuüksi tööliste ja ametnike palkade kogusumma suureneb käesoleval aastal 7,2 miljardi rubla võrra; järelikult palgasumma juurekasv ligi kahekordselt ületab laenusumma. Hüüdsõnaks laenu mahutamisel oli anda riigile laenuks kahekolme nädala teenistus. 10. augustiks oli laenu mahutatud kuhjaga — 4,8 miljardi rubla (1935. aastal — 4,0 milj. rbl.). Vanade laenude konverteerimiseks, nende obligatsioonide ümbervahetamiseks uute vastu lastakse lisaks neile 4 miljardile rublale vastavas summas välja uue laenu obligatsioone.

### Rootsi laenu ennetähtaegne tasumine.

Nõukogude valitsus otsustas tasuda Rootsilt saadud laenu, mille tähtaeg lõpeb 1948. aastal, juba k. a. 1. oktoobriks; maksmiseks kulub 6 miljoni kulddollari suurune summa. See on uueks tõenduseks Nõukogude Liidu finantsilisest tugevnemisest.

днмой для четкого осуществления планов развития народного хозяйства.

Для получения представления о громадном значении снижения процентных ставок для народного хозяйства укажем, что вся сумма краткосрочных кредитов, предоставленных Госбанком народному хозяйству, составляет 25 млрд. руб. В текущем году хозяйственные организации должны были бы по прежним ставкам платить по ним свыше 1½ млрд. руб. процентов. Благодаря резкому снижению ставок, эта сумма весьма сильно сократится, и это вызовет значительное снижение себестоимости продукции и строительства во всех отраслях экономики, вследствие чего открывается возможность нового снижения цен на потребительские и прочие товары.

Удешевление кредита является новейшим мероприятием в деле укрепления советского рубля. Ему предшествовал в течение последних месяцев, в связи с всеобщим подъемом хозяйства, ряд других мероприятий в той же области: ликвидация карточной системы, ликвидация Торгсина, значительное снижение розничных цен и т. д.

### Конверсия внутренних займов и выпуск нового внутреннего займа.

В целях дальнейшего удешевления кредита, а также улучшения организации займов к 1 марту 1937 г. будет проведена конверсия (обмен) ранее выпущенных внутренних государственных займов. Задачами конверсии являются объединение всех займов в один, изъятие из обращения мелких облигаций, затруднявших как займодержателей, так и государство, удлинение срока выкупа займов с 10 до 20 лет и снижение процентов по ним с 8—10% годовых до 4%.

Одновременно с конверсией старых займов был на этих измененных условиях 1 июля выпущен новый внутренний заем на сумму в 4 млрд. руб., что на 500 млн. руб. превышает прошлогодний заем, тогда как один только фонд зарплаты рабочих и служащих возрастает в текущем году на 7,2 млрд. руб.; след. прирост зарплаты почти вдвое выше стоимости займа. Лозунгом при проведении подписки на заем было дать взаимно государству двух-трехнедельный заработок. К 10 августа заем был размещен с превышением — на сумму в 4,8 млрд. руб. (в 1935 г. — 4,0 млрд. руб.). Для конверсии старых займов, обмена облигаций их на новые выпускаются дополнительно к сумме в 4 млрд. руб. облигации нового займа.

### Досрочное погашение шведского займа.

Советское правительство постановило погасить заем, полученный от Швеции и срок которого истекает в 1948 г., уже к 1 октября т. г.; на погашение потребуется сумма в 6 млн. золотых долларов. Это является новым доказательством финансового укрепления СССР.

Sama tõendab ka Nõukogude Liidu loobumine 1935.—36. aa. garantiikrediitide kasutamisest Inglises ja Saksas, loobumine 5-aastaste krediitide kasutamisest, milliseid pakuti firma Metro-Vickers'i, Poola metallurgia-tööstuse ja paljude teiste poolt.

Об этом же свидетельствует отказ СССР в 1935—36 гг. от пользования гарантийными кредитами в Англии и Германии, отказ от использования 5-летних кредитов, предложенных фирмой Метро-Виккерс, польской металлургической промышленностью и многими другими.

## Муу kroonika. Прочая хроника.

### Turistide liiklus Nõukogude Liidus.

Välituristide liikluse arengut Nõukogude Liidus iseloomustavad järgmised arvud. 1929. aastal külastas Nõukogude Liitu 2.600 välituristi, kaks aastat hiljem — 6.500, 1934. aastal — 15.500 ja 1935. aastal juba 18.800 turisti. Käesoleval aastal oodatakse turistide arvu tõusu vähemalt 23.—24.000 peale. Möödunud aastal tuli kõige rohkem turiste Ameerikast (26,6%), edasi Inglisest (15,3%), Prantsusest (13,9%), Saksast (9%), Tšehhoslovakkias (6,1%), Soomest (4,7%), Rootsist (4%), Poolast (3,2%) jne. Iga turist viibis Nõukogude Liidus keskmiselt 8 päeva.

Valitsuse korraldus, millega, alates 1. jaanuarist k. a., turismi korraldaval asutusel „Inturistil“ keelati tehingud välisvaluuta vastu, on maksev ainult Nõukogude Liidu territooriumil tasutavate teenete eest. Välismaal ettetasutavate reisude hind aga, milline sisaldab tasu viisumite, raudteesõidu, võõrastemaja, toitluse, auto- ja autobussi-sõitude, asutuste ja ettevõtete külastamise eest, on jäänud täiesti muutmata.

### Nõukogude raamat välismaal.

Iga aastaga suureneb Nõukogude raamatute, ajakirjade ja ajalehtede väljavedu välismaale. Kui 1933. aastal nende minek välismaale ulatus 310 tuhandele ja 1934. aastal — 350 tuhandele dollarile, siis läinud aastal juba 380 tuhandele dollarile. Väljavedu suundub eeskätt P.-Am. Ühendriikidesse, siis Prantsusse, Poolasse, Saksasse, Tšehhoslovakkiasse, Inglisse, Balti riikidesse jne. Ilukirjandus, sotsiaalmajanduslik ja tehniline kirjandus omavad peagu võrdset määral suurima edu.

### X Kommunistliku noorsooliidu kongress.

Aprillis leidis aset X üleliiduline VLKSM'i (Üleliiduline Lenini kommunistlik noorsooliit, lühendatult komsomol) kongress. Kongressi töö oli pühendatud noorsoo õpetuse, hariduse ja kasvatuses ülesannetele. Kongress võttis vastu kommunistliku noorsooliidu uue programmi ja uue põhikirja, millele järgi noorsooliit on massiline parteitu organisatsioon, milline ühendab esirinnas seisva töötava noorsoo laialdasi kihte tööliste, talupoegade ja ametnike seast, kuna ta peatiliselt seisab noorsoo ja laste kasvatuses kommunismi vaimus. Kongressil valiti uus noorsooliidu 93-liikmeline keskkomitee ja selle peasekretäriks A. Kossarev.

### Turizm в СССР.

Развитие иностранного туризма в СССР обрисовывается следующими цифрами. В 1929 г. посетило СССР 2.600 иностранных туристов, двумя годами позже — 6.500, в 1934 г. — 15.500 и в 1935 г. уже 18.800 туристов. В текущем году ожидается рост числа туристов по меньшей мере до 23.—24.000. В прошлом году наибольшее число туристов прибыло из Америки (26,6%), далее из Англии (15,3%), Франции (13,9%), Германии (9%), Чехословакии (6,1%), Финляндии (4,7%), Швеции (4%), Польши (3,2%) и т. д. Средняя продолжительность пребывания туриста в СССР равнялась 8 дням.

Распоряжение правительства относительно прекращения с 1 января т. г. оказания «Интуристом» услуг за инвалюту действительно только в отношении услуг, оплачиваемых на территории СССР. Стоимость же туров, оплачиваемая за границей вперед и охватывающая плату за визы, поездку на жел. дорогах, гостиницу, питание, поездки в автомобилях и автобусах, посещение учреждений и предприятий, несколько не изменилась.

### Советская книга за границей.

С каждым годом растет экспорт советских книг, журналов и газет за границу. Если в 1933 г. сбыт их за границу составил сумму в 310 тыс. и в 1934 г. — 350 тыс. долларов, то в прошлом году уже 380 тыс. долларов. Экспорт направляется прежде всего в США, далее во Францию, Польшу, Германию, Чехословакию, Англию, балтийские страны и т. д. Художественная литература, социально-экономические и технические книги пользуются в почти одинаковой мере наибольшим успехом.

### X съезд ВЛКСМ (комсомола).

В апреле состоялся X всесоюзный съезд ВЛКСМ (Всесоюзный ленинский коммунистический союз молодежи). Работа съезда была посвящена задачам обучения, образования и воспитания молодежи. Съезд принял новую программу и новый устав комсомола, согласно которым ВЛКСМ является массовой беспартийной организацией, объединяющей широкие слои передовой трудящейся молодежи из среды рабочих, крестьян и служащих, а центральной задачей комсомола состоит в воспитании молодежи и детей в духе коммунизма. На съезде был избран новый Центральный комитет ВЛКСМ в составе 93 чел. и генеральным секретарем его А. Косарев.

# *Eesti majandus.*

## *Экономика Эстонии.*

### Väliskaubandus.

### Внешняя торговля.

#### Väliskaubandus 7 kuul 1936. a.

Viimasel neljal kuul (aprill — juuli) väliskaubanduse üldlääbikäigu kasv tunduvalt aeglanes. Kui I veerandis tõus läinud aasta sama veerandi vastu ulatus 20,0%-le, siis viimasel 4 kuul ainult 8,5%-le. Kasvutempo languse tekitas väljaveo kokkutõmbumine läinudaastastelt 29,1 miljonilt 27,8 miljonile kroonile; sisseveos aga tõus kestis endise tempoga, ja sissevedu ulatus 28,1 miljonile kroonile läinudaastaste 22,4 miljoni vastu. Väljaveo languse mõjul, pealegi sisseveo tõusust saadetuna, bilanss, milline möödunud aastal oli aktiivne 6,7 miljoni krooniga, muutus passiivseks 239 tuhande krooni võrra.

Kokku kõigi 7 kuu (jaanuar — juuli) kohta läbikäigid olid järgmised:

#### Väliskaubandus.

7 kuud 1935. a.      7 kuud 1936. a.  
(tuh. kroonides)

Sissevedu . . . . .	37.152	46.401
Väljavedu . . . . .	43.686	44.656
Üldlääbikäik . . . . .	80.838	91.057
Saldo . . . . .	+6.534	—1.745

Väliskaubanduse üldlääbikäik suurenes möödunud aasta 7 kuu vastu 10,2 miljoni krooni, ehk 12,6% võrra. Tõus on peagu tervelt tingitud sisseveo suurenemisest 9,2 miljoni krooni, ehk 24,9% võrra, kuna väljaveo kasv piirdus 1,0 miljoni krooniga, ehk 2,2%-ga. Seoses sellega bilanss muutus 6,5 miljoni krooniga aktiivsest passiivseks 1,7 miljoni võrra.

Sisseveo koostis muutus järgmiselt:

	Sissevedu.		Sissevedu.	
	7 kuud 1935. a.	7 kuud 1936. a.	7 kuud 1935. a.	7 kuud 1936. a.
	tuh. kr.	%	tuh. kr.	%
Elusloomad . . . . .	20	0,1	40	0,1
Toitained . . . . .	2.548	6,9	4.953	10,7
Toor- ja poolvalmisained . . . . .	12.467	33,5	13.025	28,1
Valmisraud . . . . .	22.072	59,4	28.280	60,9
Väärtmetallid ja -kivid . . . . .	45	0,1	103	0,2
<b>Kokku . . . . .</b>	<b>37.152</b>	<b>100%</b>	<b>46.401</b>	<b>100%</b>

#### Vнешняя торговля за 7 мес. 1936 г.

За последние 4 мес. (апр.—июль) рост общего оборота внешней торговли значительно замедлился. Если в I квартале рост против того же квартала прошлого года составил 20,0%, то за последние 4 мес. только 8,5%. Снижение темпа роста вызвано тем, что экспорт показал сокращение с прошлогодних 29,1 млн. до 27,8 млн. кр.; импорт же продолжал расти прежним темпом и составил 28,1 млн. кр. против прошлогодних 22,4 млн. В силу падения экспорта, сопровождавшегося к тому же ростом импорта, баланс, бывший в прошлом году активным на 6,7 млн. кр., стал пассивным на 239 тыс. кр.

В итоге за все 7 мес. (январь—июль) обороты внешней торговли оказались следующими:

#### Внешняя торговля.

	7 мес. 1935 г.	7 мес. 1936 г.
	(в тыс. кр., нын. курс: 1 кр. = ок. 1,39 руб.)	
Импорт . . . . .	37.152	46.401
Экспорт . . . . .	43.686	44.656
Общий оборот . . . . .	80.838	91.057
Сальдо . . . . .	+6.534	—1.745

Общий оборот внешней торговли возрос против 7 мес. прошлого года на 10,2 млн. кр., или 12,6%. Рост почти всецело обусловлен увеличением импорта на 9,2 млн. кр., или 24,9%, в то время как рост экспорта ограничился 1,0 млн. кр., или 2,2%. В связи с тем баланс превратился из активного на 6,5 млн. кр. в пассивный на 1,7 млн. кр.

Состав импорта изменился так:

	Импорт.			
	7 мес. 1935 г.	7 мес. 1936 г.	7 мес. 1935 г.	7 мес. 1936 г.
	тыс. кр.	%	тыс. кр.	%
Животные . . . . .	20	0,1	40	0,1
Пищев. продукты . . . . .	2.548	6,9	4.953	10,7
Сырые и полуобработанные материалы . . . . .	12.467	33,5	13.025	28,1
Изделия . . . . .	22.072	59,4	28.280	60,9
Драгоценные металлы и камни . . . . .	45	0,1	103	0,2
<b>Всего . . . . .</b>	<b>37.152</b>	<b>100%</b>	<b>46.401</b>	<b>100%</b>

Sisseveo tunduv laienemine veerandi võrra on tingitud toitaínete kasvust kahekordseks (peamiselt teravilja ja suhkru varal), samuti valmissaaduste kasvust veerandi võrra (pea tervelt mitmesuguste masinate ja teiste metallteoste ning metallide eneste arvel). Toorja poolvalmisainete sissevedu aga suurenes vaid tähtsusetul määral — 4,5% võrra.

Milliste tähtsamate kaupade varal toimused muudatused sisseveos, nähtub järgmisest, ligi 40% käesoleva aasta üldsisseveost haarav tabel:

#### Tähtsamad sisseveokaubad.

	7 kuud 1935. a.		7 kuud 1936. a.	
	tonn. 1000 kr.	%	tonn. 1000 kr.	%
Suhkur . . .	12.234	1.332	14.083	2.057
Toortubak . . .	324	561	428	657
Toornahad . . .	958	831	992	1.084
Puuvill . . .	3.178	4.165	3.259	3.920
Vill . . .	263	736	207	652
Kivisüsi ja koks	25.484	418	31.525	522
Petrooleum . . .	6.477	373	7.293	470
Bensiin . . .	3.022	261	4.123	404
Väetised . . .	23.312	1.339	20.244	1.220
Puuvillariie . . .	101	1.297	58	613
Villane lõng ja niit . . . . .	138	1.020	198	1.531
Kunstsüdi lõng ja niit . . . . .	143	831	159	818
Raud ja teras . . .	15.591	2.436	18.484	2.889
Kummi ja kummikaup . . .	242	707	308	898

Mis puutub metallide (töötletud) ja metallteoste (peamiselt masinate) üldsisseveosse, siis moodustas see 16,7 miljoni kroonilise summa möödunud aasta 11,6 miljoni vastu.

Tähtsamate ja kõigi Balti riikide järgi jaotatult iseloomustab sissevedu järgmine tabel:

#### Sissevedu maade järgi.

	7 kuud 1935. a.		7 kuud 1936. a.	
	tuh. kr.	%	tuh. kr.	%
Saksa . . . . .	10.014	27,0	14.650	31,6
Inglise . . . . .	6.666	17,9	8.089	17,4
P.-A. Ühendriigid	4.681	12,6	4.843	10,4
Rootsi . . . . .	1.721	4,6	2.612	5,6
Nõukogude Liit . . .	1.122	3,0	1.852	4,0
Soome . . . . .	1.285	3,5	1.570	3,4
Daani . . . . .	606	1,6	1.520	3,3
Läti . . . . .	771	2,1	1.426	3,1
Prantsuse . . . . .	1.434	3,9	979	2,1
Hollandi . . . . .	663	1,8	822	1,8
Belgia-Luksemburg	757	2,0	764	1,6
Poola-Dantsig . . .	770	2,1	597	1,3
Leedu . . . . .	264	0,7	337	0,7
Muud maad . . . . .	6.398	17,2	6.340	13,7

Märksa suurenes peamise sisseveomaa — Saksa erikaal — 27,0%-lt 31,6%-le, kust sissevedu tõusis ½ võrra. Sissevedu II ja III kohal seisvatest Inglisest ja P.-A. Ühendriikidest samuti kasvas, kuid vähemal määral kui

Значительное расширение импорта на четверть обусловлено ростом пищевых продуктов в 2 раза (гл. обр. за счет зерновых и сахара) и изделий на четверть (почти полностью за счет разных машин и других металлических изделий и самих металлов). Ввоз сырых и полуобработанных материалов же вырос лишь незначительно — на 4,5%.

За счет каких важнейших товаров состоялись изменения в импорте, видно из следующей таблицы, охватывающей почти 40% всего импорта в отчетном году:

#### Важнейшие импортные товары.

	7 мес. 1935 г.		7 мес. 1936 г.	
	тонн. 1000 кр.	%	тонн. 1000 кр.	%
Сахар . . . . .	12.234	1.332	14.083	2.057
Сырой табак . . .	324	561	428	657
Сырые кожи . . .	958	831	992	1.084
Хлопок . . . . .	3.178	4.165	3.259	3.920
Шерсть . . . . .	263	736	207	652
Кам. уголь, кокс	25.484	418	31.525	522
Керосин . . . . .	6.477	373	7.293	470
Бензин . . . . .	3.022	261	4.123	404
Удобрения . . . . .	23.312	1.339	20.244	1.220
Бум. ткани . . . . .	101	1.297	58	613
Шерстяная пряжа и нитки . . .	138	1.020	198	1.531
Пряжа и нитка из иск. шелка	143	831	159	818
Железо и сталь	15.591	2.436	18.484	2.889
Каучук и каучуковые изд. . . . .	242	707	308	898

Что касается общего ввоза металлов (обработанных) и металлоизделий (гл. обр. машин), то он достиг суммы в 16,7 млн. кр. против прошлогодних 11,6 млн.

В распределении по важнейшим, а также всем балтийским странам импорт характеризуется следующей таблицей:

#### Импорт по странам.

	7 мес. 1935 г.		7 мес. 1936 г.	
	тыс. кр.	%	тыс. кр.	%
Германия . . . . .	10.014	27,0	14.650	31,6
Англия . . . . .	6.666	17,9	8.089	17,4
США . . . . .	4.681	12,6	4.843	10,4
Швеция . . . . .	1.721	4,6	2.612	5,6
СССР . . . . .	1.122	3,0	1.852	4,0
Финляндия . . . . .	1.285	3,5	1.570	3,4
Дания . . . . .	606	1,6	1.520	3,3
Латвия . . . . .	771	2,1	1.426	3,1
Франция . . . . .	1.434	3,9	979	2,1
Голландия . . . . .	663	1,8	822	1,8
Бельгия-Люксембург	757	2,0	764	1,6
Польша-Данциг . . .	770	2,1	597	1,3
Литва . . . . .	264	0,7	337	0,7
Прочие страны . . . . .	6.398	17,2	6.340	13,7

Значительно вырос удельный вес главной страны ввоза — Германии — с 27,0% до 31,6%, ввоз откуда увеличился на половину. Ввоз из стоящих на II и III месте Англии и США также увеличился, но в меньшей мере,

üldsissevedu, ja seetõttu nende erikaalud üldsisseveos veidi vähenesid. Tunduvat tõusu näitavad Rootsi, Nõukogude Liidu, Taani ja Läti osatähtsused, kuna suurt langust — Prantsuse, Belgia ja Poola osatähtsused.

Väljaveo tulemusi iseloomustab järgmine tabel:

	Väljavedu.		7 kuud 1935. a.		7 kuud 1936. a.	
	tuh. kr.	%	tuh. kr.	%	tuh. kr.	%
Elusloomad . . .	605	1,4	2.571	5,8		
Toitained . . .	15.400	35,3	14.939	33,4		
Toor- ja poolvalmisained	17.501	40,1	16.997	38,1		
Valmisaadused	10.176	23,2	10.149	22,7		
Väärtmetallid ja -kivid . . .	4	—	—	—		
Kokku . . .	43.686	100%	44.656	100%		

Tähtsusetu väljaveokasvu põhjustas ainuüksi elusloomade väljaveo järsk laienemine neljakordseks. Kõigis muudes põhikaubarühmades aga oli märgata läbikäikude langust, kuigi väikest — vähem kui 3%-list. Seejuures toitainetest suurimal määral kahanes teravilja väljavedu, mille enamjaolt kattis karjasaaduste, nimelt liha, väljaveo suurenemine. Toor- ja poolvalmisainete rühmas järsult langes metsa ja tselluloosi väljavedu, millele oli vastukaaluks tekstiiltoorainete (lina) väljaveo suur tõus. Valmisaaduste alal suuri muudatusi alirühmades ei toimunud.

Järgmine, üle ¼ üldväljaveo väärtusest haarav tabel näitab muudatusi tähtsamate kaupade väljaveos:

	Tähtsamad väljaveokaupad.		7 kuud 1935. a.		7 kuud 1936. a.	
	tonn. 1000 kr.	tonn. 1000 kr.	tonn. 1000 kr.	tonn. 1000 kr.	tonn. 1000 kr.	tonn. 1000 kr.
Teravili . . . . .	20.083	2.667	8.760	1.065		
Või . . . . .	5.695	7.584	5.341	7.783		
Mumad (milj. tükk.) (26,3)	992	(22,6)	965			
Liha ja lihakaup	2.497	2.302	3.200	3.235		
Toornahad . . . . .	311	541	460	953		
Metsamaterjalid	116.657	4.802	87.602	3.330		
Tselluloos . . . . .	41.854	4.790	35.301	3.894		
Lina ja takud . . . . .	4.038	4.736	5.891	5.934		
Põlevkiviõli ja -bensiin . . . . .	10.316	669	9.649	1.005		
Kunstsarv . . . . .	333	747	330	740		
Vineer ja toolipõhjad . . . . .	10.101	2.207	10.538	2.304		
Ajalehe- ja trükipaber . . . . .	4.313	799	3.725	714		
Puuvillalõng ja -niit . . . . .	624	1.673	531	1.324		
Puuvillariie . . . . .	540	2.136	659	2.278		
Linane riie, jäme	198	403	274	501		
Tahvelklaas . . . . .	1.662	295	3.126	500		

чем общий импорт, и поэтому доли их в общем импорте немного понизились. Значительное повышение показывают удельные веса Швеции, СССР, Дании и Латвии, а значительное падение — доли Франции, Бельгии и Польши.

Итоги экспорта характеризуются следующей таблицей:

	Экспорт.			
	7 мес. 1935 г.	7 мес. 1936 г.	7 мес. 1935 г.	7 мес. 1936 г.
	тыс. кр.	%	тыс. кр.	%
Животные . . . . .	605	1,4	2.571	5,8
Пищев. продукты . . . . .	15.400	35,3	14.939	33,4
Сырые и полуобработанные материалы	17.501	40,1	16.995	38,1
Изделия . . . . .	10.176	23,2	10.149	22,7
Драгоценные металлы и камни . . . . .	4	—	—	—
Всего . . . . .	43.686	100%	44.656	100%

Незначительный рост экспорта исключительно вызван резким расширением вывоза животных в 4 раза. По всем остальным основным товарным группам же наблюдалось снижение оборотов, хотя и небольшое, не превысившее 3%. При этом из пищевых продуктов сильнее всего сократился вывоз зерна, что большей частью было возмещено увеличением вывозом продуктов скотоводства, именно мяса. В группе сырых и полуобработанных материалов резко пал вывоз леса и целлюлозы, чему противостояло крупное увеличение вывоза текстильного сырья (лен). По изделиям крупных изменений в подгруппах не было.

Следующая таблица, охватывающая свыше ¼ стоимости всего экспорта, показывает изменения в экспорте важнейших товаров:

	Важнейшие экспортные товары.		7 мес. 1935 г.		7 мес. 1936 г.	
	тонн. 1000 кр.	тонн. 1000 кр.	тонн. 1000 кр.	тонн. 1000 кр.	тонн. 1000 кр.	тонн. 1000 кр.
Зерновые . . . . .	20.083	2.667	8.760	1.065		
Масло . . . . .	5.695	7.584	5.341	7.783		
Яйца (млн. шт.) . . . . .	(26,3)	992	(22,6)	965		
Мяса и мясн. товар.	2.497	2.302	3.200	3.235		
Сырые кожи . . . . .	311	541	460	953		
Лесные материалы	116.657	4.802	87.602	3.330		
Целлюлоза . . . . .	41.854	4.790	35.301	3.894		
Лен и пакля . . . . .	4.038	4.736	5.891	5.934		
Сланцевые масло и бензин . . . . .	10.316	669	9.649	1.005		
Искусств. рог . . . . .	333	747	330	740		
Фанера и сиденья для стульев . . . . .	10.101	2.207	10.538	2.304		
Газетная и печатная бумага . . . . .	4.313	799	3.725	714		
Хл.-бум. пряжа и нитки . . . . .	624	1.673	531	1.324		
Хл.-бум. ткани . . . . .	540	2.136	659	2.278		
Льняные ткани грубые . . . . .	198	403	274	501		
Листовое стекло . . . . .	1.662	295	3.126	500		



Väljaveo jagunemises tähtsamate ja kõigi Balti riikide vahel leidsid aset järgmised muudatused:

Väljavedu maade järgi.

	7 kuud 1935. a.		7 kuud 1936. a.	
	tuh. kr.	%	tuh. kr.	%
Inglise . . . . .	17.871	40,9	16.628	37,3
Saksa . . . . .	8.764	20,1	8.761	19,6
Rootsi . . . . .	1.900	4,3	3.117	7,0
Soome . . . . .	3.913	9,0	2.937	6,6
Prantsuse . . . . .	1.220	2,8	1.918	4,3
Belgia-Luksemb. . . . .	450	1,0	1.654	3,7
P.-A. Ühendriigid . . . . .	1.131	2,6	1.613	3,6
Nõukogude Liit . . . . .	1.273	2,9	1.310	2,9
Läti . . . . .	1.312	3,0	666	1,5
Poola-Dantsig . . . . .	295	0,7	557	1,2
Leedu . . . . .	388	0,9	238	0,5
Muud maad . . . . .	5.169	11,8	5.257	11,8

Tähtsuselt esimese väljaveomaa — Inglise ja teise — Saksa erikaalud vähe langesid. Tunduvat langust näitasid Soome, Läti ja Leedu erikaalud, kuna tugevat tõusu — Rootsi, Prantsuse, Belgia, P.-A. Ühendriikide ja Poola erikaalud.

Tulemusena bilansid tähtsamate ja kõigi Balti riikidega osutusid järgmisteks:

Väliskaubanduse bilanss maade järgi.

	7 kuud 1935	7 kuud 1933
	(tuh. kroon.)	
Inglise . . . . .	+11.205	+8.539
Saksa . . . . .	-1.250	-5.889
P.-A. Ühendriigid . . . . .	-3.550	-3.230
Rootsi . . . . .	+178	+505
Soome . . . . .	+2.628	+1.367
Nõukogude Liit . . . . .	+151	-542
Prantsuse . . . . .	-215	+939
Belgia-Luksemburg . . . . .	-308	+890
Daani . . . . .	+170	-640
Läti . . . . .	+540	-760
Hollandi . . . . .	+2	-53
Poola-Dantsig . . . . .	-475	-40
Leedu . . . . .	+124	-100
Muud maad . . . . .	-2.666	-2.731

Üldbilansi muutumine läinudaastast aktiivsest passiivseks toimus peamiselt kaubanduse aktiivsuse suure vähenemise tõttu Inglismaa ja passiivsuse suurenemise tõttu Saksaga.

В распределении экспорта по важнейшим и всем балтийским странам состоялись следующие изменения:

Экспорт по странам.

	7 мес. 1935 г.		7 мес. 1936 г.	
	тыс. кр.	%	тыс. кр.	%
Англия . . . . .	17.871	40,9	16.628	37,3
Германия . . . . .	8.764	20,1	8.761	19,6
Швеция . . . . .	1.900	4,3	3.117	7,0
Финляндия . . . . .	3.913	9,0	2.937	6,6
Франция . . . . .	1.220	2,8	1.918	4,3
Бельгия-Люксемб. . . . .	450	1,0	1.654	3,7
США . . . . .	1.131	2,6	1.613	3,6
СССР . . . . .	1.273	2,9	1.310	2,9
Латвия . . . . .	1.312	3,0	666	1,5
Польша-Данциг . . . . .	295	0,7	557	1,2
Литва . . . . .	388	0,9	238	0,5
Прочие страны . . . . .	5.169	11,8	5.257	11,8

Доли первой по значению экспортной страны — Англии и второй — Германии немного пали. Значительное падение показали доли Финляндии, Латвии и Литвы, а сильное повышение — доли Швеции, Бельгии, США и Польши.

В результате балансы с важнейшими и всеми балтийскими странами оказались следующими:

Баланс внешней торговли по странам.

	7 мес. 1935 г.	7 мес. 1936 г.
	(в 1000 крон)	
Англия . . . . .	+11.205	+8.539
Германия . . . . .	-1.250	-5.889
США . . . . .	-3.550	-3.230
Швеция . . . . .	+178	+505
Финляндия . . . . .	+2.628	+1.367
СССР . . . . .	+151	-542
Франция . . . . .	-215	+939
Бельгия-Люксемб. . . . .	-308	+890
Дания . . . . .	+170	-640
Латвия . . . . .	+540	-760
Голландия . . . . .	+2	-53
Польша-Данциг . . . . .	-475	-40
Литва . . . . .	+124	-100
Прочие страны . . . . .	-2.666	-2.731

Преобразование общего баланса из прошлогоднего активного в пассивный произошло гл. обр. за счет крупного снижения активности торговли с Англией и усиления пассивности с Германией.

Eesti maksubilanss ja välisvõlgnevus 1935. aastal.

Платежный баланс и внешняя задолженность Эстонии за 1935 г.

Eesti maksubilanss 1935. aasta kohta osutub, 1934. aastaga võrreldes, järgmiseks:

Платежный баланс Эстонии за 1935 г. представляется, в сравнении с 1934 г., в следующем виде:

Максубиланс 1935. aasta kohta  
(miljon. krooni.)

Платежный баланс за 1935 г.  
(в млн. кр.)

	1934. a.	1935. a.
<b>Sissetulekud:</b>		
Kaupade väljavedu . . . . .	69,2	80,3
Protsendid ja dividendid Eesti kapitalidelt välismaal . . . . .	0,5	0,5
Eesti laevade prahtimine . . . . .	10,3	10,5
Välituristide kulud Eestis . . . . .	2,8	3,1
Muud sissetulekud . . . . .	4,4	3,6
Kokku jooksvate artiklite alal	87,2	98,0
<b>Väljaminekud:</b>		
Kaupade sissevedu . . . . .	55,8	70,0
Protsendid ja dividendid väliskapitalidelt Eestis . . . . .	5,0	5,0
Sadamamaksud ja -kulud välissadamates . . . . .	7,0	6,8
Eesti turistide kulud välismaal . . . . .	3,0	3,0
Muud väljaminekud . . . . .	5,2	4,1
Kokku jooksvate artiklite alal	76,0	88,9
Aktiva jooksvate artiklite alal	+11,2	+9,1
<b>Kapitalide liikumine:</b>		
Pikaajaliste välisvõlgade kustutamine . . . . .	0,6	0,7
Lühiajaliste väliskohustuste vähenemine ja välisvarade suurenemine . . . . .	12,6	4,1
Passiva kapitalide liikumise alal . . . . .	-13,2	-4,8
Üldbilanss . . . . .	-2,0	+4,3

Valdav osa — üle ¾ — maksubilansi sissetulekutest kui ka väljaminekutest langeb väliskaubandusele. — Sissetulekute osas asuvad väljaveost laekumiste kõrval tunduval kohal laekumised Eesti laevade prahtimisest välismaaride poolt, välituristide kulutused Eestis ja muude laekumiste all välismaalt saadud kindlustuspreemiad, välislaevade kulutused Eesti sadamates, välismaa diplomaatlike esinduste kulutused Eestis jne. Kogusummas sissetulekud ulatusid 98 miljonile kroonile eelmise 1934. aasta 87,2 miljoni vastu. — Bilansi väljaminekute osas tuleb, sisseveo eest maksimise kõrval, märkida tähtsamate artiklitena protsentide ja dividendide tasumist väliskapitalide pealt, Eesti laevade poolt välissadamates tasutud sadamamakse ja teisi kulutusi, Eesti turistide kulutusi välismaadel, kindlustuspreemiate maksimist jne. Väljaminekute üldsumma ulatus 88,9 miljonile kroonile, mis, nagu sissetulekudki, ületab eelmise aasta arvu — 76 miljonit krooni.

Kokkuvõttes maksubilansi jooksvate artiklite alal saldo kujunes Eesti kasuks aktiivseks 9,1 miljoni krooni võrra; eelmisel 1934. aastal, tänu väliskaubanduse suuremale aktiivsusele

	1934 г.	1935 г.
<b>Д о х о д ы:</b>		
Экспорт товаров . . . . .	69,2	80,3
Проценты и дивиденды с эстонских капиталов заграничней . . . . .	0,5	0,5
Фрахтование эстонских судов	10,3	10,5
Расходы иностранных туристов в Эстонии . . . . .	2,8	3,1
Прочие поступления . . . . .	4,4	3,6
Итого по текущим статьям . . . . .	87,2	98,0
<b>Р а с х о д ы:</b>		
Импорт товаров . . . . .	55,8	70,0
Проценты и дивиденды с иностр. капиталов в Эстонии . . . . .	5,0	5,0
Портовые сборы и расходы в иностр. портах . . . . .	7,0	6,8
Расходы эстонских туристов заграничней . . . . .	3,0	3,0
Прочие расходы . . . . .	5,2	4,1
Итого по текущим статьям . . . . .	76,0	88,9
Актив по текущим статьям . . . . .	+11,2	+9,1
<b>Д в и ж е н и е к а п и т а л о в:</b>		
Погашение долгосрочных иностр. госуд. займов . . . . .	0,6	0,7
Сокращение краткосрочных иностр. обязательств и рост резервов заграничней . . . . .	12,6	4,1
Пассив по движению капиталов . . . . .	-13,2	-4,8
Общий баланс . . . . .	-2,0	+4,3

Подавляющее большинство — свыше ¾ — как доходной, так и расходной части платежного баланса приходилось на долю внешней торговли. — В доходах значительное место занимают, кроме поступлений с экспорта, поступления по фрахтованию эстонских судов иностранными фирмами, расходы иностранных туристов в Эстонии и под прочими поступлениями полученные из заграничней страховые премии, расходы иностранных судов в эстонских портах, расходы иностранных дипломатических представительств в Эстонии и т. д. В общем доходы составили 98 млн. кр. против 87,2 млн. в предыдущем 1934 г. — В расходной части баланса следует, кроме платежей по импорту, отметить в качестве более важных статей уплату процентов и дивидендов с иностранных капиталов, портовые сборы и другие расходы эстонских судов в иностранных портах, расходы эстонских туристов заграничней, уплату страховых премий и т. д. Общая сумма расходов достигла 88,9 млн. кр., что, подобно доходам, превышает цифру предыдущего года в 76 млн. кр.

В итоге по текущим статьям платежного баланса образовалось активное сальдо в пользу Эстонии в 9,1 млн. кр.; в предыдущем 1934 г., благодаря большей активности внешней тор-

le, aktiivne saldo oli kõrgem — 11,2 miljonit kr. See ülejääk avaldus nii Eesti välisvarade suurenemises kui ka väliskohustuste vähendamises — kokku 4,8 miljoni krooni võrra. Ülejäänud 4,3 miljonit kr. läksid osalt rahva kasutusse väljaspool panku, osalt välismaiste eravõlgade katmiseks (kaupade väljaveo kaudu), osalt aga seletuvad võimalike vigadega bilansi üksikute artiklite arvutamises.

Umbkaudsete arvutluste järgi osutus Eesti välisvõlgnevus 1935. aasta lõpuks, võrreldes 1934. aastaga, järgmiseks:

Eesti välisvõlgnevuse umbkaudne bilanss 1935. aasta lõpuks (miljon. kr.)

	1934. a.	1935. a.
<b>Kohustused:</b>		
Valitsustevahelised võlakohustused . . . . .	92	81
Raha- ja pangareformi laen . . . . .	26	25
Muud riigi- ja omavalitsuste laenud . . . . .	8	8
<b>Kokku riigivõlgu . . . . .</b>	<b>126</b>	<b>114</b>
Pikaajalised kapitalipaigutused ettevõtetes ja pankades . . . . .	32	26
Välismaalaste kinnisvarad . . . . .	2	2
Erapankade lühiajaliste võlgade saldo . . . . .	1	1
<b>Üldse . . . . .</b>	<b>161</b>	<b>143</b>
<b>Varad:</b>		
Eesti Panga välisvarad . . . . .	36	40
Raha- ja pangareformi laenu paberid Eestis . . . . .	5	5
Pikaajalised kapitalipaigutused ja hoiused välismaal . . . . .	20	20
Kinnisvarad . . . . .	7	7
Valitsuse varad välismaal . . . . .	2	3
<b>Üldse . . . . .</b>	<b>70</b>	<b>75</b>
Puhas-välisvõlgnevus . . . . .	91	68

Eesti väliskohustused näitasid 1934. aasta vastu langust 18 miljoni krooni võrra, peamiselt riigivõlgade arvel. Samal ajal Eesti välisvarad tõusid 5 miljoni krooni võrra. Tulenusena Eesti puhas-välisvõlgnevus vähenes 23 miljoni kr. võrra, ulatudes üldse 68 miljonile kr.

Eesti välisvõlgnevuses mängivad suurimat osa riigivõlad, millede koosseis muutus järgmiselt:

Riigi välisvõlgnevus 1935. aasta lõpuks (miljon. kr.)	1934. a.	1935. a.
Valitsustevahelised sõjavõlad	92,1	81,0
Panga- ja rahareformi laen	25,5	25,2
Muud riigi- ja omavalitsuste laenud . . . . .	8,3	7,8
<b>Kokku</b>	<b>125,9</b>	<b>114,0</b>

govli, активное сальдо было больше — 11,2 млн. кр. Этот излишек нашел выражение как в росте резервов за границей, так и в сокращении иностранных обязательств Эстонии — всего на сумму в 4,8 млн. кр. Остальные 4,3 млн. кр. шли отчасти в распоряжение населения помимо банков, отчасти на погашение частных иностранных долгов (путем экспорта товаров), отчасти же объясняются возможными ошибками в исчислениях отдельных статей баланса.

По ориентировочным подсчетам внешняя задолженность Эстонии к концу 1935 г. представляется, сравн. с 1934 г., в следующем виде: Ориентировочный баланс внешней задолженности Эстонии к концу 1935 г. (в млн. крон).

Обязательства:	1934 г.	1935 г.
Междуправительственные долги	92	81
Заем ден. и банковской реформы	26	25
Прочие государств. и коммунал. долги . . . . .	8	8
<b>Всего госуд. долгов . . . . .</b>	<b>126</b>	<b>114</b>
Долгосрочные инвестиции в предприятия и банки . . . . .	32	26
Недвиж. имущ. иностранцев . . . . .	2	2
Сальдо краткосрочных кредитов частных банков . . . . .	1	1
<b>Итого . . . . .</b>	<b>161</b>	<b>143</b>
<b>Требования:</b>		
Заграничные резервы Эсти-Банка	36	40
Облигации займа денежной и банковской реформы в Эстонии	5	5
Долгосрочные инвестиции и вклады за границей . . . . .	20	20
Недвижимые имущества . . . . .	7	7
Госуд. резервы за границей . . . . .	2	3
<b>Итого . . . . .</b>	<b>70</b>	<b>75</b>
Чистая внешняя задолженность	91	68

Иностранные обязательства Эстонии показали снижение против 1934 г. на 18 млн. кр., преим. за счет государственных долгов. Одновременно требования Эстонии к заграничье выросли на 5 млн. кр. В результате чистая внешняя задолженность Эстонии уменьшилась на 23 млн. кр., составляя всего 68 млн. крон.

Во внешней задолженности Эстонии крупнейшую роль играют государственные долги, структура которых изменилась следующим образом:

Внешняя задолженность государства к концу 1935 г. (в млн. кр.)	1934 г.	1935 г.
Междуправительственные военные долги . . . . .	92,1	81,0
Заем банк. и денежной реформы	25,5	25,2
Прочие государств. и коммунал. займы . . . . .	8,3	7,8
<b>Всего . . . . .</b>	<b>125,9</b>	<b>114,0</b>

Riigi välisvõlgnevus ulatus 114 miljonile kroonile 125,9 miljoni vastu 1934. aasta lõpuks. Vähenemine on peamiselt tingitud sõjavõlgade protsentide mittearvestamisest.

Государственная внешняя задолженность составила 114 млн. кр. против 125,9 млн. в конце 1934 г. Сокращение обусловлено гл. обр. неучетом процентов по военным займам.

## Põllumajandus. Сельское хозяйство.

### Saagid 15. augusti hinnangul.

15. augusti hinnangu järgi võrdub rukki hektarisaak keskmiselt 11,1 tsentnerile, s. o. 92% viimase 10 aasta keskmisest hektarisaagist. Möödunud aastal oli hektarisaak kõrgem — 11,9 tsentnerit. Kuna hektaarisaak on madalam ja ka rukki külvipind on vähenenud läinudaastastelt 145 tuhandelt 135 tuhandele ha (äärmiselt vihmase sügise tõttu, mille takistas külvi teostamist), siis rukki kogusaaki hinnatakse 150 tuhandele tonnile. See summa on märksa väiksem läinudaastastest lõplikust saagiarvust — 173 tuh. tonnist, kuid võrdub 1925.—1929. aa. keskmisele saagile. — Talinisu hektarisaaki hinnatakse 11,9 tsentnerile ja suinisu oma 9,3 tsentnerile, mis moodustab vastavalt 92% ja 94% viimase 10 aasta keskmisest. Talinisu külvipind vähenes samal põhjusel, mis rukki omagi, läinudaastastelt 21 tuhandelt 17 tuhandele ha; seevastu suinisu pindala laienes 41,5 tuhandelt 46,5 tuhandele ha. Tali- ja suinisu kogusaaki hinnatakse, järelikult, 63 tuhande tonni peale, mis vähe ületab möödunud aasta saagi — 61 tuhat tonni. Nisu kvaliteet on samuti tõusnud. Seega eelhinnangute järgi toiduteravilja kogusaak kujuneb märksa väiksemaks läinudaastastest.

Samuti on lugu söödateraviljaga. 15. augusti hinnangul odra hektarisaak oli 8,2, kaera 8,7 ja segavilja 9,8 tsentnerit, mis võrduvad vastavalt 83%, 92% ja 91%-le viimaste 10 aasta keskmisest. Kogusaaki hinnatakse odras 84 tuh. tonnile läinudaastaste 92 tuhande vastu, kaeras 121 tuh. tonnile (möödunud aastal — 134 tuh. tonni) ja segaviljas 81 tuh. tonnile (möödunud aastal — 87 tuh. tonni). Järelikult kõigi söödateraviljade kogusaake hinnatakse madalamaks, kui eelmisel aastal.

Linaku hektarisaaki hinnatakse 315 kg peale, s. o. 5% kõrgemaks viimase 10 aasta keskmisest. 1935. aastaga võrreldes madalama hektarisaagi ja pindala kokkutõmbumise tõttu läinudaastastelt 29 tuhandelt 28 tuhandele ha linaku kogusaaki hinnatakse 8,9 tuh. tonnile, mis on tunduvalt väiksem möödunud aasta 10,5 tuh. tonnilisest saagist.

Ent heinasaak on väga tunduvalt kõrgem eelmisest aastast. Põlluheina saak tõu-

### Урожай по оценкам на 15 августа.

По оценкам на 15 августа урожайность ржи равна в среднем 11,1 центн. с га, что составляет 92% к средней за последние 10 лет урожайности. В прошлом году урожайность была выше — 11,9 центн. В виду более низкой урожайности, а также сокращения посевной площади под рожью с прошлогодних 145 тыс. до 135 тыс. га (из-за крайне дождливой осени, препятствовавшей проведению сева) — валовой сбор ржи оценивается в 150 тыс. тонн. Эта цифра значительно уступает прошлогодней окончательной цифре сбора в 173 тыс. тонн, но равна среднему сбору за 1925—29 гг. — Урожайность озимой пшеницы оценивается в 11,9 центн. и яровой — в 9,3 центн. с га, что составляет соответственно 92% и 94% к средней урожайности за последние 10 лет. Посевная площадь озимой пшеницы сократилась по той же причине, что и по ржи, с прошлогодних 21 тыс. до 17 тыс. га; зато площадь под яровой пшеницей расширилась с 41,5 тыс. до 46,5 тыс. га. Сбор озимой и яровой пшеницы вместе оценивается, след., в 63 тыс. тонн, что немного превышает прошлогодний сбор в 61 тыс. тонн. Качество пшеницы также повысилось. Таким образом, по предварительным оценкам валовой сбор продовольственных хлебов значительно ниже прошлогоднего.

Точно также обстоит дело с кормовыми хлебами. По оценке на 15 авт. урожайность ячменя была 8,2, овса 8,7 и мешанки 9,8 центн. с га, что составляет по отношению к средней за последние 10 лет соответственно 83%, 92% и 91%. Валовой сбор оценивается по ячменю в 84 тыс. тонн против прошлогодних 92 тыс., по овсу в 121 тыс. тонн (в прошлом году — 134 тыс. тонн) и мешанке в 81 тыс. тонн (в прошлом году — в 87 тыс. тонн). След., по всем кормовым хлебам сбор оценивается ниже прошлогоднего.

По льну-волокну урожайность оценивается в 315 кг с га, что на 5% превышает среднюю за последние 10 лет. В силу более низкой урожайности по сравнению с 1935 г. и сокращения площади с прошлогодних 29 тыс. до 28 тыс. га валовой сбор волокна оценивается в 8,9 тыс. тонн, что значительно меньше прошлогоднего сбора в 10,5 тыс. тонн.

Однако, сбор сена весьма значительно выше предыдущего года. Сбор полевых трав

sis 494 tuhandelt 522 tuhandele tonnile ja niiduheina saak — 852 tuhandelt 1.170 tuhandele tonnile. Seejuures on kvaliteet märksa kõrgem ja hinnatakse, viiepallilise süsteemi järgi, 4,2 pallile mõõdunud aasta 2,9 palli vastu. Tänu kõrgemale saagile ja ta paremale kvaliteedile, suurelt osalt kattub puudujääk teiste söödakultuuride saakides. — Mis puutub kartulisse, siis selle oodatav saak on rahuldav.

возрос с 494 тыс. до 522 тыс. тонн и луговых трав — с 852 тыс. до 1.170 тыс. тонн. При этом качество гораздо выше и оценивается по пятибалльной системе в 4,2 балла против прошлогодних 2,9 баллов. Благодаря более высокому сбору и лучшему качеству его, в значительной степени покрывается недобор по другим кормовым культурам. — Сбор картофеля ожидается удовлетворительный.

## Tööstus.

### Промышленность.

#### Suurtööstuse tegevuse tulemused 7 kuul 1936. a.

Tootmistegevuse indeksi liikumise järgi ootsustades, näitas suurtööstuse toodangu kogus tunduvalt juurekasvu, võrreldes mõõdunud aastaga:

#### Suurtööstuse tootmistegevuse indeksi liikumine.

(1927—31. aa. keskmine = 100).

	1935. a.		1936. a.	
	aprill	juuli	aprill	juuli
Üldindeks . . . . .	96	121	112	138
Sellest: tootmisvahendid . . . . .	109	135	122	155
tarvituskaubad . . . . .	85	108	103	123
Tähtsamad harud:				
murrud ja kaevandused . . . . .	85	181	118	245
metallitööstus . . . . .	99	115	110	142
tekstiilitööstus . . . . .	101	121	108	123
puutööstus . . . . .	114	140	107	119
paberitööstus . . . . .	102	120	119	121
toitainetetööst. . . . .	62	100	93	131

Keskmiselt kõigi 7 kuu (jaanuar — juuli) kohta moodustas üldindeks 120 1935. aasta sama ajavahemiku 106 vastu, s. t. suurtööstuse üldtoodangu kogus suurenes 13,2% võrra. Seejuures on tähtis märkida, et kasvutempo näitab nõrgenemise tendentsi: kui I veerandis oli juurekasv läinud aastase I veerandi vastu 15,7%, siis järgnenud 4 kuul (aprill — juuli) ta langes 11,0% peale. Toodangu kasv kõigi 7 kuu kohta toimus eeskätt tarvituskapade arvel, millised tõusid 94 pealt 109 peale (16,0% võrra), kuna tootmisvahendite toodang laienes 120 pealt 132 peale (10,0% võrra). Tähtsamatest tööstusharudest andsid suurima juurekasvu-protsendi murrud ja kaevandused, metallitööstus ja toitainetetööstus, kuna puutööstus näitas tunduvalt toodangu langust.

#### Итоги работы крупной пром-сти за 7 мес. 1936 г.

Судя по динамике индекса производственной активности крупной промышленности, объем продукции ее показал значительный рост по сравнению с прошлогодним:

#### Динамика индекса производственной активности крупной пром-сти (среднее за 1927—31 гг. = 100).

	1935 г.		1936 г.	
	апрель	июль	апрель	июль
Общий индекс . . . . .	96	121	112	138
в т. ч.: средства производства . . . . .	109	135	122	155
предметы потребления . . . . .	85	108	103	123

#### Важнейшие отрасли:

добывающая . . . . .	85	181	118	245
металлообработ. . . . .	99	115	110	142
текстильная . . . . .	101	121	108	123
деревобработ. . . . .	114	140	107	119
бумажная . . . . .	102	120	119	121
пищевая . . . . .	62	100	93	131

В среднем за все 7 мес. (январь — июль) общий индекс составил 120 против 106 того же периода 1935 г., т. е. объем всей продукции крупной пром-сти возрос на 13,2%. При этом важно отметить, что темп роста показывает тенденцию ослабления: если в I квартале прирост составил против прошлогоднего I квартала 15,7%, то за последующие 4 мес. (апр.—июль) он пал до 11,0%. — Рост продукции за все 7 мес. произошел в первую очередь за счет предметов потребления, возросших с 94 до 109 (на 16,0%), в то время как продукция средства производства расширилась с 120 до 132 (на 10,0%). Из важнейших отраслей наибольший процент прироста дали добывающая, металлообрабатывающая и пищевая, тогда как деревообрабатывающая показала значительное снижение продукции.

# Rahandus ja finantsid.

## Денежное дело и финансы.

### Rahaliiklus.

Pangatähtede liiklus näitas tõusu: ta ulatus k. a. I veerandi lõpuks 41,2 miljonile kr., mis on küll vähem 41,7 miljonist k. a. märtsi lõpuks, kuid märksa suurem 37,3 miljonist möödunud aasta augusti lõpuks. Väärtkindele kate kullas ja välisvaluutas suurenes märtsikuu 36,6 miljonilt kroonilt 39,3 miljonile augusti lõpuks, mis ületab ka läinud-aastase augusti arv — 35,4 miljonit. Seetõttu pangatähtede liikluse ja Eesti Panga jooksvate arvete katteprotsent tõusis märtsikuu 52,8%-lt 58,1%, kuid on napilt madalam möödunud aasta augusti arvust — 58,4%.

### Eesti kroonikurss.

Eesti kroonikurss tõusis aprilli — juuli keskel k. a. I veerandi 60%-lt 61%-le ja võrdus keskmiselt viimase 4 kuu kohta 61%-le oma kullapariteedist ja 60%-le kõigi 7 kuu kohta, mis tähendab väikest kursitõusu eelmise aasta 7 kuu vastu, mil ta võrdus keskmiselt 59%-le kullapariteedist.

### Riigitulud.

Riigitulud näitavad edasist kasvu, moodustades 1936/37. eelarveaasta esimesel 4 kuul (aprill — juuli) 31,3 miljonit krooni eelmise 1935/36. eelarveaasta sama ajavahemiku 27,4 miljoni kr. vastu. Tõus 3,9 miljoni krooni, ehk 14,2% võrra on tingitud peamiselt suurenenud tollituludest, laekumistest piiritusemonopoli ja otsemaksude alal.

## Мuu kroonika.

### Прочая хроника.

#### Hinnad.

Suurt müügihinnad näitasid väikest langust k. a. I veerandi vastu, moodustades keskmiselt viimase 5 kuu (aprill — august) kohta 89 90 vastu (1913. a. = 100), mis tähendab 9,9%-st tõusu võrreldes hinnatasemega möödunud aasta samadel kuudel (81). Keskmiselt kõigil 8 kuul (jaanuar — august) hinnaindeks ulatus 89-le, mis ületab 8,5% möödunud aasta sama keskmise (82).

Elumaksu indeks kasv jätkus: kus: indeksi ulatus keskmiselt viimase 5 kuu (aprill — august) kohta 98-le k. a. I veerandi keskmiste 95 vastu ja möödunud aasta 5 kuu keskmiste 86 vastu (1913. a. = 100). Kõigi 8 kuu (jaanuar — august) keskmine indeksi võrdus 97-le möödunud aasta 87 vastu, s. o. tõusis tervelt 11,5% võrra.

### Денежное обращение.

Банкнотное обращение показало рост: оно составило к концу августа т. г. 41,2 млн. кр., что, правда, меньше 41,7 млн. в конце марта т. г., но зато гораздо больше 37,3 млн. в конце августа прошлого года. Твердое покрытие в золоте и инвалюте увеличилось с мартовских 36,6 млн. кр. до 39,3 млн. к концу августа, что превышает и прошлогоднюю августовскую цифру в 35,4 млн. Вследствие этого процент покрытия банкнотного обращения и текущих счетов Eesti-Банка поднялся с мартовских 52,8% до 58,1%, но незначительно уступает прошлогодней августовской цифре в 58,4%.

### Курс эстонской кроны.

Курс эстонской кроны повысился в течение апреля — июля с 60% I квартала т. г. до 61% и составил в среднем за последние 4 мес. 61% к своему золотому паритету и 60% за все 7 мес., что означает небольшое повышение курса против прошлогодних 7 мес., когда он составлял в среднем 59% к золотому паритету.

### Доходы по госбюджету.

Доходы по госбюджету показывают дальнейший рост, составив за первые 4 мес. (апр.—июль) 1936/37 бюджетного года сумму в 31,3 млн. кр. против 27,4 млн. кр. за тот же период предыдущего 1935/36 бюдж. года. Рост в 3,9 млн. кр., или 14,2%, обусловлен гл. обр. увеличением поступлений по таможене, спиртовой монополии и прямым налогам.

#### Цены.

Оптовые цены показали небольшое снижение против I кварт. т. г., составив в среднем за последние 5 мес. (апр.—авг.) 89 против 90 (1913 г. = 100), что на 9,9% превышает уровень цен за те же месяцы прошлого года (81). В среднем за все 8 мес. (январ.—авг.) индекс цен составил 89, что на 8,5% выше того же среднего за прошлый год (82).

Индекс стоимости жизни продолжал повышаться, составив в среднем за последние 5 мес. (апр.—авг.) 98 против средних 95 за I квартал т. г. и средних 86 за 5 мес. прошлого года (1913 г. = 100). В среднем за все 8 мес. (январ.—авг.) индекс составил 97 против прошлогодних 87, т. е. возрос на целых 11,5%.

# Koja kroonika.

## Хроника Палаты.

3. juulil leidis Kaubandus-tööstuskoja ruumides aset Eesti ja Nõukogude Liidu kaubanduskoja a a s t a - ü l d k o o s o l e k .

Peale rohkete Koja liikmete võtsid koosolekust osa majandusminister K. Selter, Nõukogude Liidu saadik Eestis A. Ustinov, Nõukogude Liidu kaubandusesindaja Eestis V. Paruschin, Eesti Panga president J. Jaakson, majandusministri abi N. Viitak, põllutööstusministri abi R. Allman, teedeministri abi K. Jürgenson, välisministeeriumi administratiivosaonna direktor J. Mölder, börsikomitee esimees B. Rostfeld, majandus- ja välisministeeriumi juhtivad ametnikud, ajakirjanduse esindajad jne. Üldse oli osavõtjaid üle 60 inimese.

Koosoleku avas Koja esimees L. Sepp, teatades, et üldkoosoleku kokkukutsumise viibimise põhjuseks oli hilinemine Eesti-Nõukogude majanduskokkuleppe täitmise 1935. aasta tulemuste kokkuvõtmises, mida taheti üldkoosolekule teatavaks teha. Esimehe ettepanek, pidada koosolek ajavõitmise huvides mitte paralleelselt kahes — Eesti ja Vene keeles, vaid ainult kõigile arusaadavas Vene keeles, leidis koosoleku poolt vastuvõtmist.

Koosoleku juhatajaks valiti Tallinna börsikomitee esimees B. Rostfeld ja sekretäriks — Koja sekretär H. Holm.

Koosolek kuulas ära majandusministri K. Selteri referaadi „Eesti-Nõukogude majandusliku kokkuleppe täitmise tulemused 1935. a.“ ja majandusmin. tööstusosakonna direktori O. Hinto referaadi Nõukogude tööstuse kohta oma muljete järgi sõidult valitsuse delegatsiooni koosseisus Nõukogude Liitu k. a. juunis. O. Hinto referaat puudutas peamiselt Nõukogude Liidu turbatööstust.

Minister K. Selter kriipsutas oma ettekandes alla, et, rääkides kaubandussuhete arengust Eesti ja Nõukogude Liidu vahel, tuleb arvesse võtta mõlema maa majanduslikku seisukorda. Selles võib ajavahemiku 1920.—1935. aa. kohta konstateerida määratusuuri edusamme. Eesti majanduse arengus saavutatud edu seletub otstarbekohase korraldusega kõigis harudes ja rahva tõsise suhtumisega tööse, mis võimaldasid kiire arengu nii majandus- kui kultuurialadel. Sama energilist tööd ja määratumat tõusu näeme Nõukogude Liidus. — Mis puutub Eesti-Nõukogude majandussuhetesse, siis siin leidis aset läbikäikude tõus 1935. aastal, milline oli uue majanduskokkuleppe esimeseks aastaks; seejuures oli üldbilanss tunduvalt aktiivne Eestile. Kuigi kokkuleppe pole saja-protsendiliselt täidetud, siiski on ta alusel saavutatud suurt edu võrreldes eelmiste aas-

3-го июля в помещении Торгово-промышленной палаты состоялось годовое общее собрание Эстонско-Союзносоветской торговой палаты.

Кроме многочисленных членов Палаты, на собрании присутствовали министр хозяйства К. Сельтер, полпред СССР в Эстонии А. Устинов, торгпред СССР в Эстонии В. Парушин, президент Эсти-Банка Ю. Яксон, тов. министра хозяйства Н. Витак, тов. министра земледелия Р. Аلمان, тов. министра путей сообщения К. Юргенсон, дир. администр. отдела министерства иностранных дел Я. Мельдер, председатель биржевого комитета Б. Ростфельд, руководящие служащие министерств хозяйства и иностранных дел, представители прессы и т. д. Всего присутствовало свыше 60 чел.

Собрание открыл председатель Палаты Л. Сепп, сообщая, что задержка в созыве общего собрания произошла вследствие затяжки в подведении итогов выполнения эстонского хозяйственного соглашения за 1935 г., которые предполагалось доложить общему собранию. Предложенные председателем вести собрание, в интересах выигрыша времени, не параллельно на двух языках — эстонском и русском, а только на понятном всем русском языке, было принято собранием.

Председателем собрания был избран председатель таллинского биржевого комитета В. Ростфельд, а секретарем — секретарь Палаты Г. Гольм.

Собрание заслушало доклады министра хозяйства К. Сельтер «Итоги выполнения эсто-советского хозяйственного соглашения за 1935 г.» и дир. промышленного отдела министерства хозяйства О. Хинто о советской промышленности по своим впечатлениям с поездки в составе правительственной делегации в СССР в июле т. г. Доклад О. Хинто коснулся гл. обр. торфяной промышленности СССР.

Министр К. Сельтер в своем докладе подчеркнул, что, говоря о развитии торговых отношений между Эстонией и СССР, необходимо учитывать экономическое положение обеих стран. Тут можно за период 1920—35 гг. констатировать громадные успехи. Успехи в развитии экономики Эстонии объясняются целесообразной организацией дела во всех отраслях и серьезным отношением народа к труду, сделавшими возможным быстрое развитие как в хозяйственной, так и в культурной областях. Такую же энергичную работу и громадный подъем видим в СССР. — Что касается эсто-советских экономических отношений, то тут произошел рост оборотов за 1935 г., явившийся первым годом нового хозяйственного соглашения; притом общий баланс значительно активен для Эстонии. Хотя соглашение на все 100% не выполнено,

tatega. Mõlemal maal on tahet ja ka võimust süvendada seda edu, sest see aitaks kaasa rahvamajanduse elavnemisele, ja seepärast võib oodata edasist läbikäikude tõusu. — Lõpuks K. Sel'ter avaldas tänu kõigile suhete arendamisele kaasaaidanud isikutele, eriti Nõukogude kaubandusesindajale hra V. Paruschinile.

Koosoleku juhataja avaldas mõlemale referendile tänu peetud referaatide eest, millega ühines kogu koosolek. Edasi lühikese kõnega, milles iseloomustas Nõukogude tööstuse määratumaid saavutusi ja Nõukogude tehnilise väljaveo seisukorda, esines L. Sepp ja esitas järgmise resolutsiooni, mille koosolek heaks kiitis:

„1935. aastal oli esimene majanduslike suhete teostamise aasta Eesti ja Nõukogude Liidu vahel uute põhimõtete järgi, mis on määratud kindlaks 1934. aastal sõlmitud majanduslikus kokkuleppes. Selle aasta tulemustest, mis toodud majandusminister Sel'teri ettekandes, ilmneb, et Eesti sissevedu Nõukogude Liidust moodustas 698,7 tuhat kuldrubla, kuna Eesti väljavedu Nõukogude Liitu — 776,3 tuhat kuldrubla; järelikult on kaubandusbilanss Eestile aktiivne 77,6 tuhande kuldrubla võrra, ja, arvestades ka Eesti laevade prahtimisest ja teistest allikatest laekunud 154,5 tuhat kuldrubla, on aktiiva Eesti kasuks kokku 232,1 tuhat kuldrubla.

Eesti ja Nõukogude Liidu kaubanduskoda konstateerib kahetsusega, et majanduslikus kokkuleppes ettenähtud minimaalsed sisse- ja väljaveo määrad 800 tuhande kuldrubla suuruses jäid 1935. aastal täies ulatuses täitmata. Koda leiab, et käesolev 1936. aasta peab sellesse tooma parandusi, ja et lepingus kindlaksmääratud kaubaläbikäigu alammäärade tuleb mitte ainult saavutada, vaid ka ületada.

Selle ülesande teostamine on mõlemale poolele vastastikku kasulik, sest sisseveo suurendamine Nõukogude Liidust suurendab mehaaniliselt väljavedu Nõukogude Liitu. Väljaveo suurendamist Nõukogude Liitu kergendab see, et väljaveokaupade nimestik on majandusliku kokkuleppe ja praktika poolt kindlaks määratud ega pole juhuslik, ja neid kaupu võib varem valmis toota. Sisseveo suurendamist kergendab see, et 1936. aastal osutub võimalikuks tunduvalt tõsta mitmesuguste masinate, sisseseadete, tööpinkide, metallide ja muu tehnilise kauba sissevedu.

Pidades selle ülesande teostamist väga tunduvalt määralt rippuvalks majanduslike ringkondade aktiivsusest, Koda soovib oma liikmetel kõikjõuliselt kaasa aidata nii Nõukogude Liidust sisseveo, kui ka sinna väljaveo laiendamisele.“

Järgnevalt koosolek kinnitas L. Sepa ettekandel Koja aruanded 1934. ja 1935. aa.

тем не менее на основе его сделаны крупные успехи по сравнению с предыдущими годами. У обеих стран имеется воля, а также возможности к углублению достигнутых успехов, учтя содействие последних оживлению народного хозяйства, и поэтому можно ожидать дальнейшего роста оборотов. — В заключение К. Сел'тер выразил благодарность всем лицам, содействовавшим развитию отношений, особенно торгпреду В. Парушину.

Председатель собрания выразил благодарность обоим докладчикам за прочтенные доклады, к чему присоединилось все собрание. Далее с краткой речью, охарактеризовавшей громадные достижения советской промышленности и положение советского технического экспорта, выступил Л. Сепп и предложил следующую резолюцию, которая была принята общим собранием:

«1935 г. был первым годом осуществления экономических взаимоотношений между Эстонией и СССР на новых принципах, установленных заключенным в 1934 г. хозяйственным соглашением. Из итогов этого года, изложенных в докладе министра хозяйства Сел'тера, явствует, что импорт Эстонии из СССР составил 698,7 тыс. зол. руб., а экспорт Эстонии в СССР — 776,3 тыс. зол. рублей; торговое сальдо, следовательно, активно в пользу Эстонии на 77,6 тыс. зол. рублей, а с учетом поступлений по фрахтованию эстонских судов советскими организациями и других статей в размере 154,5 тыс. зол. рублей всего актив в пользу Эстонии составил 232,1 тыс. зол. рублей.

Эстонско-Союзносоветская Торговая Палата с сожалением констатирует, что предусмотренные соглашением минимальные размеры как импорта, так и экспорта в размере 800 тыс. зол. рублей в 1935 году полностью не были выполнены. Палата находит, что текущий 1936 г. должен ввести корректив в это дело, и что установленный соглашением минимум товарооборота должен быть не только выполнен, но и превзойден.

Осуществление этой задачи — дело полезное и обоюдовыгодное, потому что увеличение импорта из СССР механически увеличивает экспорт в СССР. Увеличение экспорта в СССР облегчается тем, что номенклатура экспортируемых товаров хозяйственным соглашением и практикой твердо установлена, не случайна, и эти товары заранее можно производить. Увеличение импорта облегчается тем, что в 1936 г. представляется возможным значительно увеличить импорт разных машин, оборудования, станков, металлов и другой техники.

Считая осуществление этой задачи зависящим в весьма значительной степени от активности хозяйственных кругов, Палата рекомендует своим членам оказать всемерное содействие расширению как импорта из СССР, так и экспорта туда.»

Далее собрание утвердило по докладам Л. Сеппа отчеты Палаты за 1934 и 1935 гг.,



kohta, tasakaalus vastavalt 5.056 krooniga ja 5.057 krooniga, kusjuures osa 1935. aasta tulusid ja kulusid, 345 krooni suuruses, on kantud üle käesoleva aasta peale. Koja võlgnevus eelmistest aastatest likvideeriti 1934. aasta kestel täiesti, ja Koja ainelist seisukorda võib lugeda täiesti tervenenuks. Tulud laekusid mõlemal aruandeaastal ligikaudu pooleks Eesti ja Nõukogude poolt. Koosolek kinnitas samuti Koja eelarve 1936. aasta peale, mis on tasakaalus, arvates ühes 1935. aastast ülekantud tulude ja kuludega 345 krooni suuruses, 5.625 krooniga, samuti mõlemapoolse parteedi alusel tulude osas.

Valimistel juhatusse eestipoolsed vanuse järgi väljalangenud B. Makovski, J. Nihtig, J. Oja, M. Pung, J. Põdra, M. Raud, L. Sepp ja A. Tofer valiti tagasi. Nõukogude poolt valiti juhatusse vanuse järgi väljalangenud J. Kljavin samuti tagasi, kuna revisjoni-komisjoni valimise tõttu väljalangeva M. Schachmeisteri ja Kojast lahkunud M. Bogomolovi, N. Kostina, P. Litvini, V. Medvedevi, P. Nejolovi ja J. Tschitschaevi asemele valiti V. Paruschin, P. Lapin, O. Vedeneeva, J. Petschenõi ja M. Baschkevitsch. Juhatusliikme kandidaatideks valiti eestipoolsed vanuse järgi väljalangenud H. Gutkin, J. Kalm, O. Lövi ja O. Schulmann tagasi. Revisjoni-komisjoni valiti: Eesti poolt endised liikmed V. Menning ja M. Bjalik tagasi ja Nõukogude poolt — M. Schachmeister. — Juhatusse kuuluvad peale ülalloetletute: Eesti poolt — H. Neuhaus, A. Puhk, J. Rosenfeldt ja Nõukogude poolt — I. Itunin, kuna kandidaadina Eesti poolt J. Rumberg.

Valimiste läbiviimisega üldkoosolek lõppes.

Kohe pärast üldkoosolekut asetleidnud Koja juhatuse koosolekul toimusid presiidiumi valimised. Presiidiumi valiti: Eesti poolt — L. Sepp, M. Pung ja J. Põdra ning Nõukogude poolt — Nõukogude Liidu kaubandusesindaja Eestis V. Paruschin, J. Itunin ja J. Kljavin; neist on uueks presiidiumiliikmeks ainult V. Paruschin. Koja esimeheks valiti L. Sepp tagasi, abiesimeheks valiti kaubandusesindaja V. Paruschin. — Uuteks Koja liikmeteks võeti vastu 7 Nõukogude ja 2 Eesti liiget.

Koosoleku lõppedes leidis aset õhtu-eine üldkoosolekust osavõtjatele — Koja liikmetele ja külalistele.

Käesolev Bulletin number ilmub kakssiknumbrina, sest osutus otstarbekohaseks anda kokku käesoleva aasta „Nõukogude Liidu põllumajandus“ tervikuna.

Väljaandja: Eesti ja Nõukogude Liidu Kaubanduskoda. Vastut. toim.: Koja sekretär H. Holm  
Издатель: Эстонско-Союзносоветская Торговая Палата. Отв. ред.: секрет. Палаты Г. Гольм  
A.-S. „Ühiselu“ trükk, Tallinn, Pikk 42.

сбалансированные соответственно на 5.056 кр. и 5.057 кр., при чем часть доходов и расходов 1935 г., в размере 345 кр., перенесена на текущий год. Задолженность Палаты с предыдущих лет была в течение 1934 г. полностью ликвидирована, и материальное положение Палаты можно считать вполне оздоровившимся. Доходы поступили в оба отчетных года примерно поровну от эстонской и советской стороны. Собрание приняло также смету Палаты на 1936 г., сбалансированную, с учетом перенесенных доходов и расходов 1935 г. в 345 кр., на сумму в 5.625 кр. также на основе паритета обеих сторон в доходах.

На выборах в правление с эстонской стороны выбывшие по старшинству Б. Маковский, Н. Ниhtиг, И. Оя, М. Пунг, И. Пыдра, М. Рауд, Л. Сепп и А. Тофер были переизбраны. С советской стороны в члены правления выбывший по старшинству Я. Клявин был также переизбран, а вместо выбывающего по поводу избрания в ревизионную комиссию М. Шахмейстера и выбывших из состава Палаты М. Богомолова, Н. Костиной, П. Литвина, В. Медведева, П. Неелова и И. Чичаева были избраны В. Парушин, П. Лапин, О. Веденева, Я. Печеный и М. Башкевич. В кандидаты в члены правления с эстонской стороны выбывшие по старшинству Г. Гуткин, Н. Кальм, О. Лыви и О. Шульман были переизбраны. В ревизионную комиссию были избраны: с эстонской стороны прежние члены В. Меннинг и М. Бялик, а с советской стороны — М. Шахмейстер. — В состав правления входят, кроме вышеперечисленных: с эстонской стороны — Г. Нейгауз, А. Пухк, Ю. Розенфельдт и с советской — И. Итунин, а кандидатом с эстонской стороны — И. Рumberг.

С проведением выборов общее собрание закончилось.

На состоявшемся сейчас же после общего собрания заседании правления Палаты состоялись выборы в президиум. В президиум были избраны: с эстонской стороны — Л. Сепп, М. Пунг и И. Пыдра и с советской стороны — торговый представитель СССР в Эстонии В. Парушин, И. Итунин и Я. Клявин; из них новым членом его является только В. Парушин. Председателем Палаты был переизбран Л. Сепп, товарищем председателя был избран торгпред В. Парушин. — В новые члены Палаты были приняты 7 советских и 2 эстонских члена.

По окончании заседания состоялся ужин и для участников общего собрания — членов Палаты и гостей.

Настоящий номер Бюллетеня выпущен двойным, так как представляя цельсообразным дать односторонний обзор „Сельское хозяйство СССР“ в цельном виде.